

# Diario de Burgos



FUNDADO en 1891

MIÉRCOLES, 7 DE SEPTIEMBRE 1977  
PRECIO DEL EJEMPLAR  
DOCE PESETAS  
AÑO LXXXVII. — N.º 56.685  
DEP. LEGAL: BU-5-1958



EMPRESA EDITORA:  
DIARIO DE BURGOS, S. A.  
DIRECTOR:  
ESTEBAN SAEZ ALVARADO

REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES:  
SAN PEDRO DE CARDEÑA, 34  
DELEGACION ADMINISTRACION, VITORIA, 13  
TELFS. { REDACCION: 201280  
ADMINISTRACION: 207148-49  
DELEGACION ADMON.: 202852

APARTADO  
DE  
CORREOS  
N.º 46

## JURA, EN LA ZARZUELA



Madrid. — El presidente del Tribunal Supremo de Justicia, don Angel Escudero del Corral ha prestado juramento como consejero del Reino ante Su Majestad el Rey. En la foto, S. M. el Rey conversa con don Angel Escudero, en presencia del presidente de las Cortes, Sr. Hernández Gil. — (Foto CIFRA GRAFICA).

## Parece que Felipe González y Carrillo aprueban la política de Adolfo Suárez

### El Gobierno tiene preparados unos veinte proyectos de ley, que presentará a las Cortes

Madrid (Cifra). — El presidente del Gobierno, Adolfo Suárez, ha recibido esta mañana en su despacho del palacio de La Moncloa al consejero presidencial José Ramón Lasuen.

El señor Lasuen es el segundo de los consejeros presidenciales con el que despacha el presidente en dos días, ya que ayer recibió a Alfonso Osorio.

El presidente Suárez despachó, a primera hora de la mañana, con el ministro de Asuntos Exteriores, Marcelino Oreja y recibió después al presidente del Senado, Antonio Fontán.

A primera hora de la tarde, el señor Suárez recibió a la Junta directiva de la Asociación de la Prensa de Madrid.

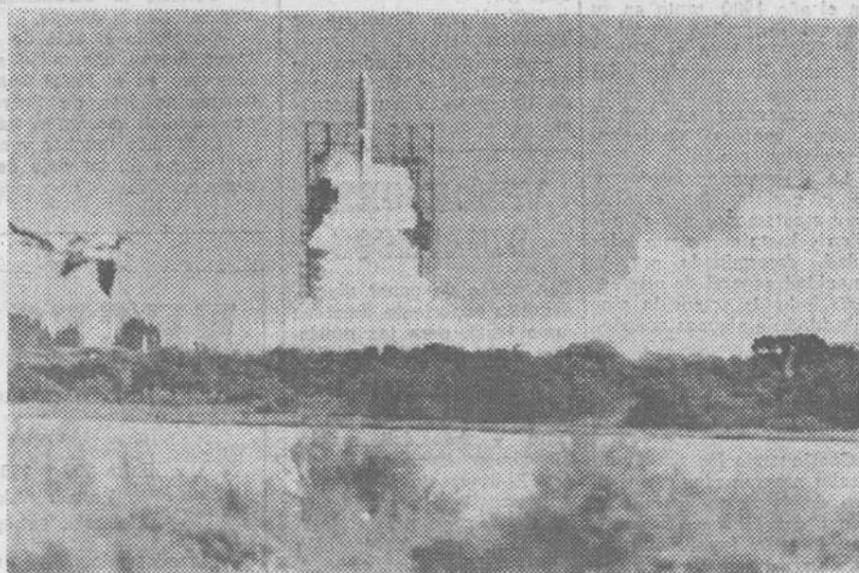
### VIRTUAL APOYO DEL P.S.O.E. A SUAREZ

Madrid (Colpisa). — Felipe González está casi plenamente de acuerdo con la política del Gobierno, al menos con la política de Adolfo Suárez, lo que significa casi literalmente que el PSOE da su apoyo, en términos generales, a la política del presidente. Con este acuerdo tácito —que según fuentes del "PSOE" no puede considerarse en ningún caso la base de un acuerdo parlamentario— Suárez recupera las riendas del poder. Aunque no puede decirse rotundamente que la crisis se ha resuelto, porque todavía faltan por llegarse a un entendimiento entre todas las cabezas de "UCD" y de los distintos sectores representados en el Gabinete.

Suárez, animado por el trabajo desempeñado en las últimas 48 horas desde su regreso del extranjero, parece dispuesto a acometer todas las tareas pendientes y deseables en una situación como la presente y, con la aceptación de las principales fuerzas políticas desea relanzar su actividad.

(Pasa a la página 15)

## Lanzado a los lejanos planetas



Cabo Cañaveral. — Los pájaros, asustados por el ruido, levantan el vuelo al mismo tiempo que el cohete espacial "Titán Centauro", que ha sido lanzado al espacio para impulsar la nave "Voyager I", en el Centro espacial John Kennedy, de Florida. El viaje de la "Voyager I" a Júpiter, Saturno, Neptuno y Urano, se desarrollará paralelo al de su compañera, la "Voyager II", que fue lanzada el pasado 20 de Agosto.

(Telefoto CIFRA GRAFICA-UPI)

## EL SECRETARIO DEL FOREIGN OFFICE RECIBIDO POR EL REY Y POR EL JEFE DEL GOBIERNO

### Owen ha dicho a la ejecutiva del PSOE que Londres «no tiene afán de persistir en la soberanía inglesa sobre Gibraltar»

### Apoyo total británico al ingreso de España en la CEE

Madrid (Cifra). — Su Majestad el Rey don Juan Carlos I, ha recibido a las diez y media de la mañana en el palacio de La Zarzuela, al ministro británico de Asuntos Exteriores, David Owen.

### ENTREVISTA CON SUAREZ

Madrid (Cifra). — A las once cuarenta y cinco, llegó al palacio de La Moncloa, para entrevistarse con el presidente del Gobierno, Adolfo Suárez, el ministro de Asuntos Exteriores británico, David Owen.

Entre los temas tratados en esta entrevista figuran las relaciones bilaterales entre Gran Bretaña y España, la posición británica con respecto al ingreso de España en el Mercado Común y la posibilidad de reanudación de conversaciones sobre Gibraltar.

### CONTACTOS CON EL PSOE

Madrid (Logos). — El ministro de Asuntos Exteriores inglés, señor Owen, mantuvo a media tarde una entrevista con el primer secretario del PSOE y varios miembros de la ejecutiva de este partido, como un contacto entre los Partidos Socialista Español y Laborista inglés en la que se trataron, entre otros temas, la ampliación de la Comunidad Económica Europea, el posible ingreso de España en la NATO y el tema de Gibraltar y otros.

La postura de los laboristas ingleses, según expresión del doctor Owen a los miembros del PSOE, es de que no existe un afán de

(Pasa a la página 14)

## Bonn: los secuestradores de Schleyer exigen la liberación de 14 terroristas

### Luisa Spagnoli no fue raptada sino que murió al caer por un barranco

Bonn (Efe). — El canciller Helmut Schmidt convocó para esta misma noche una reunión extraordinaria de su Gabinete para tratar el secuestro del industrial Hans Martin Schleyer.

Los secuestradores exigieron esta noche la liberación de 14 terroristas encarcelados en diversas prisiones de la República Federal.

En una carta que llegó a manos de la Policía, el grupo "Ejército Rojo" dio de plazo para el canje "la tarde del miércoles".

Los secuestradores exigen asimismo la difusión de un manifiesto político a través de los medios informativos del país.

Según informaciones no confirmadas, junto con la carta llegó a poder de la Policía una misiva del secuestrado y una foto del industrial.

Tras el Consejo ministerial, la reunión se ampliará con la presencia de varios dirigentes de la oposición.

### RODO POR UN PRECIPICIO

Bolzano (Italia) (Efe). — Luisa Spagnoli, nieta de la famosa creadora de moda femenina del mismo nombre y heredera única de la fortuna de su padre, Mario Spagnoli —muerto hace dos meses—, murió el pasado viernes, 2 de Septiembre al caer por un precipicio del monte Pana, en la región del Norte italiano del Alto Adige, alpino, desmintiéndose así que fuera secuestrada.

Su cadáver fue encontrado por la Policía, destrozado por las rocas.

Su desaparición había provocado, desde el viernes, las más variadas hipótesis, llegándose a decir que había sido raptada por un grupo extremista.

Luisa Spagnoli, estaba pasando una semana en el castillo llamado Fischburg, de Wolkenstein (en Alto Adige), huésped del barón Giorgio Franchetti. El viernes, se retiró sola al monte Pana y no volvió al castillo.

Tras unos días de lluvia y mal tiempo, hoy fue posible dar una batida por toda la zona, lográndose la recuperación del cadáver.

Luis Spagnoli, de 48 años, soltera, escritora y periodista, fue destacada coleccionista de obras de arte y como escritora alcanzó cierto relieve.

### TRABAJOS FORZADOS EN AFRICA

Ginebra (Efe-UPI). — Los trabajos forzados continúan siendo un grave problema en los países africanos, anunció hoy la Organización Internacional del Trabajo (OIT).

El trabajo forzado en África presenta a menudo problemas de "naturaleza seria y permanente", declara la OIT en un informe.

Un funcionario de la organización señaló especialmente al imperio de Congo, Chad, Guinea, Mauritania, Liberia, Tanzania, Tunesia y Uganda.

## ¿CUANDO APRENDEMOS?

**M**IRE usted: hace unos minutos, la desgracia nos llevó a un bar en busca de tabaco, que es lo que suele hacerse cuando no se tiene un estanco a mano, que es casi siempre que uno tiene ganas de fumar. ¿A que sí? Pues bueno, en el bar ese no había una máquina de hacer ruido a duro el disco, ni un maldito televisor con el que envenenarse los oídos. Por no haber, ni siquiera había un humilde transistor con el que escuchar las novedades, tan viejas ellas, que salta y lanza don Manolo Escobar. Y, sin embargo, tuvimos que irnos sin haber comprado el tabaco ni nada de nada. Nos echó fuera lo que se llama vulgarmente una conversación. Era tan vulgar como todo lo que se llama conversaciones en nuestro medio habitual.

Ya está bien, oiga. Hablamos de todo. Un servidor no niega que tengamos derecho a poner en cuestión todo lo habido y por haber, pero como quiera que no somos sordos, que tenemos un oído más bien apañadito, termina por resultar que no damos una en la comunicación con nuestros vecinos. No acabamos de entender por qué se solicita el teléfono con tanta insistencia, dado que el diapason habitual es capaz de hacerse oír en Bilbao, si la llamada conversación se produce en la Plaza Mayor, pongamos por caso.

¿Cuándo vamos a aprender? ¿Cuándo vamos a enterarnos de que la mayoría de nuestro prójimo no sabe nada de la sordera? ¿Cuándo y por qué medio empezaremos a ahorrar una clase de energía que nace de las cuerdas esas que tenemos por el camino de la garganta? Nunca, nos han dicho. Y nos lo hemos creído.

Esto ya no es una costumbre. Esto es un vicio que hay que corregir. Se nos ocurre el método de las escuelas, a ver si dentro de cuatro o cinco generaciones nos enteramos (se enteran nuestros herederos, para ser exactos) de que hay una forma de no convencer a nadie con sentido común: hablar a voces, gritar, desahorarse en lo que se cree conversación y termina por ser un diálogo, sin altavoz que malda la falta que hace, para que se enteren los cubanos, pero no el interlocutor.

Ya está bien. Somos más de uno los vecinos, conciudadanos o como haya que llamarnos, que nos resentimos ante las voces. ¿No puede haber un poco de caridad para esta minoría, tan delicada de timpanos y que no es culpable de nada?

Añádase que esta finura de oído, así hay que llamarla, se muestra muy contraria a la blasfemia, lo soez, el "taco" y hasta la mala construcción gramatical. Decimos todo esto porque precisamente ahí, es cuando los vociferantes, más numerosos que las chinches antes del descubrimiento del DDT, es cuando elevan más el tono. No tienen derecho a mandarnos al manicomio. No, señor. Tampoco están capacitados ni moral ni legalmente a privarnos de oír lo que se dice en los medios habituales. Y no solamente lo hacen, sino que nos expulsan de todos los establecimientos donde se dice algo. No hemos tenido ocasión de saber si lo que se habla es inteligente o constituye una majadería de órdago.

Oiga, es que para echarle a uno de un sitio no hacen falta patadas. Ni mucho menos. Basta con oír hablar a ciertos **BURGENSES** y numerosos señores vecinos.

## TELEVISION ESPAÑOLA

MIÉRCOLES	
23,45	Última hora.
24,00	Poesía e imagen.
<b>UHF</b>	
14,00	Programa regional simultáneo.
14,31	Gente.
15,00	Telediario.
15,35	El caballero de azul.
16,25	Sonata Op. 30 número 3, de Beethoven.
19,31	Avance informativo.
19,35	Un globo, dos globos, tres globos.
21,00	Telediario.
21,30	Rafes.
22,00	Nadie debe saber.
23,00	Última hora.
23,15	Poesía e imagen.
<b>UHF</b>	
19,55	Dibujos animados.
20,00	Redacción de noche.
20,50	Africa 2000.
21,30	Cine Club.
23,00	Dentro de lo desconocido.

JUEVES	
14,00	Programa regional simultáneo.
14,31	Gente.
15,00	Telediario.
15,35	Pilotos de Spencer.
16,25	Sonata en la mayor Op. 47, de Beethoven.
19,31	Avance informativo.
19,35	Un globo, dos globos, tres globos.
21,00	Telediario.
21,30	Los Inocentes (1962).
23,25	Lengua viva.

**Emerson**

**El televisor del futuro COMERCIAL VELO-MOTO**

---

**SE TRASPASA BAR SEGOVIANO**

en plena actividad por no poderlo atender.  
Calle Ciunia núm. 11

# QUISISICOSAS

De sabios es rectificar a veces, como lo ha hecho el Servicio municipalizado de Instalaciones Deportivas y de Recreo al disponer para hoy la reanudación de los servicios de las piscinas de «El Plantío».

Las quejas vecinales han surtido sus efectos, pero hay que reconocer también que se necesitaba tener temple de acero en mantener abiertas las piscinas con una casi absoluta ausencia de público en el más frígido verano de cuantos recuerdan los viejos más viejos del lugar.

A ver, a ver si Septiembre se porta y nadie echa aquí en falta el clima de Benidorm hoy más de moda que nunca con la promoción del turismo de «entretiempo».

Como verá el lector en otro lugar de esta edición, se someterán hoy al Ayuntamiento pleno algunos importantes asuntos, entre ellos, además de los de Hacienda, el proyecto de urbanización del polígono de los antiguos cuarteles de Infantería y Artillería; el del Plan parcial de ordenación urbana del centro cívico-comercial de Gamonal; ofrecimiento de terrenos y aportación económica al Ministerio de Obras Públicas para construir la nueva Estación de Autobuses, y el pliego de condiciones de la subasta

para la construcción de una pista de atletismo, así como la propuesta de creación de un parque infantil en Gamonal y Capiscol.

También celebrará sesión la Permanente municipal.

Día de clarines, en la plaza Mayor.

Hemos hablado de la sesión de la Comisión municipal Permanente y a ella se someterá a acuerdo el expediente de declaración de ruina normal de la casa número 5 de la calle Pozo Seco, y el de licencia de segregación de fincas sitas al pago las «Lomas de Villimar», al pie de la carretera Madrid-Irún, que interesa «Nicolás Correa S.A.»

Hay una juventud chula a la que le da por hacer espectacular demostración de sus energías en motocicletas que, sin ser una birra, tampoco son como para asustar pero que tienen la poca gracia de meter todo el ruido que les viene en gana, dejando libre los escapes.

Esos chulines quieren llamar la atención y se pasean por la ciudad con más majestad que los alres del rey Salomón, sin que ningún agente municipal motorizado les ponga freno a sus abusos acústicos que no hay hijo de madre que los tolere.

Habrà que pensar en que existen en el cuadro de la Policía municipal motorizada agentes con energías suficientes como para demostrar su autoridad.

El mismo día en que ayer los comentaristas hacían notar la necesidad de guarderías infantiles en la ciudad publicaba nuestro periódico la referencia informativa de la reunión de la Junta provincial de Asistencia Social.

En esta junta el propio gobernador planteó el problema de las guarderías en el ámbito provincial y la necesidad de establecerlas en las principales localidades del territorio burgalés.

Esto demuestra que la nueva autoridad gubernativa ha tomado conciencia del grave asunto que merece, en efec-

to, la máxima atención traducida en gestiones y... lo-gros.

Que acompañe la suerte. Pronto.

Bien ha hecho el alcalde en plantear al general jefe del Estado Mayor del Ejército el tema del Depósito de Seminales, por cuyo traslado a otro lugar viene abogando la ciudad desde hace varios años sin que, hasta la fecha, las gestiones hayan dado por resultado una solución.

Habrà que confiar que, esta vez, alcancen el resultado que todos esperamos a fin de que el paseo de la Quinta entre en una verdadera fase de ornato y de regeneración forestal.

**Martinillos**

## NUEVOS HOGARES

**BRAVO VILLAS - LOPEZ-HORTIGÜELA PEREZ**



El día 4 del corriente mes de Septiembre, en la Capilla del Santísimo Cristo de Burgos, S. I. C. B. M., tuvo lugar, a las catorce horas, el enlace matrimonial de la bella señorita María Ascensión López-Hortigüela Pérez con don Antonio Bravo Villas, teniente del Arma de Ingenieros.

Durante la unión don José López Hortigüela, tío de la contrayente y fueron apadrinados por don Federico López Hortigüela, padre de la novia, y doña Trinidad Villas Antoraz, madre del novio.

Como testigos firmaron el acta por parte de la novia su abuelo, Ilmo. Sr. D. Rafael Pérez Sánchez; sus hermanos don Federico López-Hortigüela Pérez y doña Begonia Esquibel Astelarra; don José María Alcalde Arnáiz, don Luis Salas Pérez y don Luis Alonso Polo. Por parte del novio, su padre, don Leandro Bravo Esteban; su tía, doña Angeles Villas Antoraz, don José Antonio García del Río, don José María Montells y Galán, don José María Tarrasa Torres y don Luis Manso Estébanez.

Durante la ceremonia fueron interpretadas diversas composiciones sacras.

Concluido el acto de esponsales, los numerosos invitados fueron obsequiados con un cock-tail, seguido de almuerzo en el Hotel Condestable, después del cual los nuevos señores de Bravo-López partieron en viaje de novios hacia diferentes capitales.

Deseamos muchas venturas al nuevo matrimonio, que al regreso de su viaje de boda fijarán su residencia en Burgos.

## FERIA DEL LIBRO

Conferencia de Fray Valentín de la Cruz

Mañana disertará D. José María Codón

Con motivo de la Feria del Libro que se viene celebrando en nuestra ciudad, en el día de ayer tuvo lugar, en el «Aula Espolón» de la Caja de Ahorros del Círculo, la anunciada conferencia de Fr. Valentín de la Cruz.

La sala se encontraba llena de público y a rebosar.

Abrió el acto el delegado provincial de Cultura, don Luis Torres, quien expuso los motivos que se perseguían con la promoción y mantenimiento de la Feria del Libro, que no eran otros más que laborar en pro y beneficio de la difusión de la Cultura, respondiendo de esta forma a las directrices señaladas por el propio Ministerio de Cultura, recientemente constituido.

A continuación procedió a presentar a Fray Valentín de la Cruz, quien dio una charla caracterizada por su gran amenidad, ya que estuvo esmaltada de la relación de diversos hechos en torno al tema elegido que fue «Burgos siglo XX, año cero».

Prestó especial atención a la descripción de Burgos en el año 1900, tanto en su aspecto geográfico, social y político. También se detuvo en trazar diversas pinceladas en torno a personajes populares existentes en aquella época, centros sindicales, transportes, etc.

La disertación, interesante y curiosa, fue seguida muy atentamente por el público y hasta con cierta hilaridad, determinada por la amenidad general de que estuvo imbuida y por la singularidad de algunas anécdotas referidas.

**MAÑANA. CONFERENCIA DE DON JOSE MARIA CODON**

Continuando los actos culturales programados con motivo de la Sexta Feria Nacional del Libro, mañana, jueves tendrá lugar una conferencia a cargo de don José María Codón Fernández, quien disertará sobre el te-

ma «La lengua y el libro por la ancha Castilla».

Este acto se celebrará en la sala «Aula Espolón», de la Caja de Ahorros del Círculo Católico y dará comienzo, a las ocho de la tarde.

## CONSTITUCION DE DIVERSOS SINDICATOS

En la Oficina de Depósito de Estatutos de la AISSP, han presentado sus estatutos las siguientes organizaciones profesionales burgalesas:

—Federación Provincial de Empresarios de Hostelería.

—Sindicato Católico de Agua, Gas y Electricidad.

—Sindicato Católico de Oficina, Banca y Ahorro.

—Sindicato Católico de la Construcción.

—Sindicato Católico del Papel.

—Sindicato Católico de Textiles.

—Asociación Sindical de Agricultores y Ganaderos de Briviesca y su comarca.

## VENDEDORES DINAMICOS

Con ganas de ganar dinero, necesita importante Empresa ramo textil, para las provincias de: BURGOS, AVILA, LOGROÑO, SORIA y VALLADOLID. Exigimos: Dedicación completa. Experiencia en el ramo y automóvil propio. Ofrecemos: Buenos dividendos. Empresa de solvencia y magnífico porvenir. Interesados, dirigirse a Martínez Colomer, S. A. Dirección de Ventas. Calle Laguardia, 3. Madrid-22. Abstenerse no profesionales.

## NECESITAMOS

LOCAL COMERCIAL EN ALQUILER

PARA OFICINAS

Entre 100 y 150 metros cuadrados.

Zona céntrica y comercial.

Planta baja, entreplanta o primer piso.

Interesados: Llamar con sus ofertas al TFNO. 202746

# DE MEDICOS Y DE LOCOS...

Por Domingo MANFREDI CANO

Ya se sabe, que de médicos y de locos todos tenemos un poco. Y de poetas, un cuantillo más. Teniendo ya un médico en la familia, y un paisano ilustre. Pero Mexía, que ha traído a mis manos para su relectura sus famosos «Coloquios», no sería discreto por mi parte dejar escapar la oportunidad de hablar de él. Mejor dicho, de escribir de él. Los datos biográficos de don Pero Mexía están al alcance de cualquier curioso. Nació en Sevilla, el año 1499, según dicen, que no se sabe a lo cierto. Estudió Latín en Sevilla, y Leyes en Salamanca. Manejaba la espada con asombro y susto de otros espadachines. Muy de su tiempo, tuvo muchísimo interés por las Matemáticas y la Artrología, y no me asombraría nada averiguar que tuviese ribetes de mago. De su importancia da idea el hecho comprobado de su amistad y correspondencia, con personajes del tono de Luis Vives, Erasmo de Rotterdam y Ginés de Sepúlveda.

Su fama y talento, probado en buenas fraguas, recibieron el espaldarazo definitivo, cuando a la muerte de Fran Antonio de Guevara le nombrase el Emperador Carlos su cronista personal. Cualquiera de sus obras le habría granjeado un sitio en las historias literarias y de la Cultura europeas de su tiempo. La «Historia Imperial y Cesárea», la del Emperador Carlos I (no V, caramba) y sus deliciosos «coloquios» y «Diálogos». Moría en 1551, y le enterraron en la Iglesia de Santa Marina, de Sevilla. Lleno de picardía y de gracia sevillanas purísimas es inevitable tener una constante sonrisa en los labios y chispas de alegría en los ojos, mientras se leen sus «Diálogos», o sus «Coloquios». Verdades como puños, que en directo levantarían ronchas, en la pluma del Maestro don Pero Mexía más bien son consoladoras, como si frontándonos la piel con un manojo de hortigas, sintiera uno la sensación de que se acariaba con plumas de gallo corralero.

De toda su obra, tan extensa, y disfrutado mucho leyendo por centésima vez, docena más o docena menos, su delicioso «Coloquio, acerca de los médicos» Don Gaspar, don Bernardo, don Nuño y el Maestro son los personajes. La temática es simple: uno habla pestes de los Médicos, y dice que no son necesarios, sino que cada cual debería curarse por su uso y experiencia personal. Otro defiende la necesidad de que haya Médicos, y justifica esta necesidad con argumentos, llenos de humor y de salitre al mismo tiempo. Un tema semejante podría haber sido tratado como un motivo de safo sevillano simplemente, pero la verdad es que la gracia está sobrenadando un mar de erudición y doctrinas profundas.

Vale la pena ir a esos «Coloquios» de don Pero Mexía, mi paisano, a mucha honra para mí. Y para incitar a los Médicos, un cuentecillo del propio Mexía. El Marqués de Ferrera discurría en broma con un loco más o menos discreto, y no es error mío, sobre qué oficios abundaban más en la ciudad. El loco afirmó que el de Médicos. El Marqués argumentó que era un loco, pues mientras sólo había cinco o seis Médicos, trabajaban, por ejemplo, más de trescientos zapateros y sastres. Apostaron y el loco simuló que le dolía una muela, y se apostó en la puerta de una iglesia, luego de un Palacio, más tarde de un mercado, y el final fue a casa del Marqués. Había llevado consigo a un muchacho, que tomaba notas de medicamento que cada uno que pasaba le iba aconsejando, incluido el propio Marqués, que al verle preguntó qué le pasaba, y no resistió la tentación de darle también su personal remedio contra el dolor de muelas. De la relación hecha por el muchacho resultaban más Médicos en la ciudad que de cualquier otro oficio, ya que prácticamente cada uno de los habitantes del pueblo cuento de Mexía, pero estoy seguro de que si hicieramos la misma prueba, hallaríamos, bien orientada la cuestión, que todos también se creían poetas y estaban un poco locos.

Doctor Pérez Hervada

# «GALICIA ES UN PAIS MAGICO Y LO ATESTIGUAN SUS NUMEROSAS LEYENDAS»

☆ «La brujería se practicó en todo tiempo y lugar y no tiene nada que ver con la magia»

Por J. LOSADA

El hombre ama el misterio, vive del misterio y para el misterio. Cuando no comprende, intenta comprenderlo, cuando ignora trata de saberlo, cuando desconoce se esfuerza por conocerlo, y al no encontrar explicación lógica a lo contemplado, se refugia en el pensamiento mágico, fantástico, imaginativo, soñado y fuera de la vulgar realidad. Porque sobre todo teme a las fuerzas imposibles de dominar de contrapelo, alejadas ya de su alcance y causantes de irreparables consecuencias lindantes con la desgracia. Por eso impetra a poderes ocultos capaces de liberarle, protegerle, inmunizarle y defenderle de esas fuerzas sobrenaturales temidas e inesperadas. No representan otra cosa las higas, los amuletos, los sortilegios, sino simples protectores contra la desgracia o pararrayos de la mala suerte.

Alguien que sabe mucho de esto es el doctor Eduardo Pérez Hervada, un hombre que ha dedicado toda su vida a la Medicina y a escribir sus interesantes artículos periodísticos en la Prensa gallega, revistas especializadas y semanarios. Pérez Hervada cuenta en su haber literario con varios libros editados casi ininterrumpidamente y que nos hablan de curanderismo, superstición, hombres lobo, brujería...

Precisamente, de todo esto trataremos aquí, en esta entrevista con Eduardo Pérez Hervada.

## LA BRUJERIA

—La brujería —dice Pérez Hervada— constituye un conjunto de hechos supersticiosos que utilizan ciertas personas llamados brujos y brujas.

La brujería se practicó en todo tiempo y lugar y no tiene nada que ver con la magia. Está basada en los ritos con intervención de seres o cosas naturales; aquella acude a poderes o entes sobrenaturales, tales son los espíritus y los demonios. Así el diablo o espíritu maligno representado por un macho cabrío, ocupa el centro de la brujería, en la cual prevalece el mal. Los principales maleficios son: «el mal de ojo» y la transformación de las personas en animales infectos como por ejemplos cucarachas, serpientes, ratas, sapos... mediante hechizos, maldiciones y conjuros. Tienen por compañero al gato, cuervo y la lechuga, además de la caldera en la que se mezclan y cuecen los ungüentos maléficis.

—¿Existe alguna relación entre «meiga» y «bruja»? ¿Qué tienen ambas de común y qué es lo que las diferencia? ¿Dónde las haya qué hacen y cuáles son sus poderes?

—Para el paisano gallego no existen en realidad grandes diferencias entre «brujas» y «meigas» pues consideran que ambas entablan relaciones con el demonio, aunque el vocablo «meiga» cuenta con la doble significación adjetiva de «encantadora» pero atrae, seduce y embelesa. Sin embargo las dos sirven para realizar malignos cometidos y entonces se transforman en abejones, arañas, moscas o en diferentes insectos. Y quienes desean liberarse de su nefasto influjo portan un ojo o un amuleto similar, como pararrayos del infortunio o ma-

la suerte. A los hombres les basta con llevar la falda de la camisa fuera del pantalón. En determinados lugares, el 31 de Diciembre, a las doce en punto de la noche, se barre el portal hacia fuera del fin de expulsar a las brujas y al propio tiempo se dice: «¡San Silvestre, «meigas» fora!».

Según vulgarmente se admite «meiga» es una mujer que tiene pacto con el diablo. Representa el mal y el pecado, lo dañino y lo perjudicial. Se distinguen de las «fadas» que significan lo favorable y lo adverso en su doble acepción de «boas fadas» y «malas fadas». El carácter de las «meigas» es la crueldad y la venganza. Por eso nuestras gentes sencillas las temen o las odian, aunque las buscan cuando con sus ensalmos acuden a curar alguna dolencia y descubren el porvenir como «vedoiras». Cabalgan de noche por los aires, montadas en mangos de escobas dirigiéndose los sábados a Sevilla o el arenal de Coiro, en Cangas donde celebran sus reuniones, con el mismo diablo o a sus aquellarres. Perseguidas por la Inquisición o la justicia, su número era tal, que se decía que Galicia estaba «muy afligida, por esta plaga». En Galicia a las brujas se las llama también: «bruxas», «meigas», «antaxas», «lurpias» y «feiticeiras».

## LOS CURANDEROS

—Pérez Hervada: a usted como médico ¿Qué opinión le merecen los curanderos?

—No son los curanderos extraños seres incrustados en el arte de tratar dolientes y si, por el contrario, hombres capaces de consolar al afligido y neutralizarle e incluso destruirle sus culpas y penas. Pues al fin y a la postre el sentirse enfermo —con enfermedad o sin ella— o el admitirse constreñido, obliga a recurrir a quien consideramos talismán, merced a su efectividad y comprensión. Implantar una terapéutica implica un entendimiento y tal no se consigue muchas veces mediante un impacto en la inteligencia sino a consecuencia de atinar en la diana efectiva, sentimental. Así pudo escribir López Ibor: «Nunca la Medicina ha sido más eficaz que ahora; pero —hecho paradójico— nunca hubo más curanderismo que ahora» Y esto se comprende muy bien si leemos el libro de Cunqueiro «Escolma de Menciñeiros».

## EL HOMBRE-LOBO

Para entrar en este apartado reservado a la licantrópia, hemos de hacer referencia a los feroces crímenes del hombre-lobo, realizados por Manuel Blanco Romasanta en el siglo XIX.

Romasanta había nacido en Rigueiro-Santa Baya de Esgos (Orense) en 1810. Fue desde niño un auténtico polifacético. En Manzaneda fue acusado de dar muerte a un funcionario judicial de León. En Rebordecho, en donde desempeñó el cargo de sacristán, se enamoró de una mujer casada que tenía una hija. A las dos les ofreció una buena colocación en Santander. Lo mismo hizo con otros parientes e intentó repetirlo con vecinos del pueblo que pronto desconfiaron y pensaban que él mataba a las mujeres para extraerles el unto y venderlo.



En Allariz le fueron probados nueve asesinatos y el juez le condenó a muerte pero Isabel II, con motivo del cumpleaños de su esposo le indultó conmutándole la pena por la de cadena perpetua el 13 de Mayo de 1854.

Manuel Blanco Romasanta se confesó «licántropo». Es decir, que cuando le atacaba el «mal de ojo» se desnudaba completamente, se revolcaba en la tierra y transformándose en lobo atacaba con sus dientes y patas a sus víctimas devorándolas luego.

Es este pequeño resumen de lo que Pérez Hervada cuenta en su libro, cuya lectura les recomiendo.

## GALICIA Y EL HOMBRE LOBO

Galicia con su paisaje y sus hombres, la noche con su embrujo influyen notoriamente en la concepción del hombre-lobo?

—Galicia es todavía una tierra rezagada, mágica, lírica, de paisaje femenino al decir de Unamuno, influida por el culto a los muertos, la credulidad, la paciencia, el lamento; es resignada y quejumbrosa, rebosante de humor de contenido satírico, de doloroso aislamiento, llena de burla, al fin y a la postre posible arma de consuelo y defensa; tolerante, soñadora, desconfiada y temerosa de las fuerzas fatales ajenas a la voluntad del individuo y consideradas invencibles. Esto le confiere, comunica y transfiere humilde acatamiento a lo sobrenatural, hasta refugiarse en la magia, en los sortilegios, en los exorcismos protectores y hacerla revivir ancestrales y extrañas creencias movidas por signos, hados, destinos, designios, contra la energía maligna e irrefrenable e inhibirse o mostrarse ineficaces los conjuros.

No extrañe pues que la luna determine el instante y la ocasión, la fatalidad y la desgracia que un ser humano concluya en intermitente lobo. Sale de noche, se transforma de noche, efectúa de noche su impuesto recorrido, especialmente si la

luna, luce, libre de nubes su prestada luz.

En Bayona no hace mucho, todavía circulaban leyendas del hombre-lobo. Cuando en una familia se dan siete hijos varones, el último es «lobosome» y si son hembras la última es «meiga». En determinadas comarcas del Sureste gallego, cuando una mujer tiene hijos varones y el próximo habla en el vientre de su madre, es «sabio» que todo lo conoce y lo adivina y pasa la vida dedicado a practicar remedios contra las brujas.

## SIETE ALDEAS BAJO LA LUNA

Pérez Hervada sigue diciendo que «En Fonsagrada (Luño), se dice que el último varón, si nace en sábado, es saludador y tiene la virtud de curar con el aliento. Para evitar el embrujo el séptimo debe ser apadrinado por un hermano. De no seguir el consejo será poseído por el espíritu y entonces se demacra, adelgaza y vive abatido, melancólico, deprimido. De noche, los viernes, el «lobosome» sale al campo, se desnuda cabe un árbol, ata la ropa en una de sus ramas y comienza su nocturna carrera convertido en lobo. Recorre —bajo la luna— siete aldeas, una por cada hermano, ladrando tristemente y perseguido por un cortejo de perros aldeanos. Al amanecer vuelve a su estado casi humano, pues está siempre con un pie en los linderos de lo maravilloso. La tendencia popular, con harta frecuencia, hace intervenir a la luna en dichos fantásticos cambios y supone que se nace lobo o predestinado a «Lobosome», al ser concebido en la noche de San Pablo o de la Asunción, o bien cuando en parte coincide con la noche de Navidad, a las doce en punto, sin descontar los casos debidos a las artes mágicas. No extrañe que individuos primitivos habitantes en pueblos saturados de supersticiones, fantasiosos y fanáticos, puedan en determinadas condiciones, apreciarse lobos y comportarse cual si realmente lo fueran.

## FEDERACION PROVINCIAL

DE

## EMPRESARIOS DE HOSTELERIA

SE PONE EN CONOCIMIENTO DE TODOS LOS AFILIADOS QUE EL NUMERO DE TELEFONO YA

INSTALADO ES EL  
**20 96 10**

# INFORMACION RELIGIOSA SANTORAL

## SANTOS DE HOY:

Ss. Albino, Alundo y Tiberto; Augustal, ob.; Bono, Fausto y Mauro, mrs.; Calcedonio, Carísima, Clodoaldo, Eunan, Eburcio, obs.; Facio, Gerón, mrs.; Gondulfo, Grato, obs.; Hilduardo, Lucas, Madelberia; Memoria, dc. y mr.; Paragorió, Parteo, Partenopeo y Severino, mrs.; Regina, vg. y mr.; Esteban, Sunniva, mr.; Teodorico, Vivencio, obispos.

Misa: De Feria.

## SANTOS DE MAÑANA

La Natividad de Santa María Virgen. Ntra. Sra. de la Almudena. — Ss. Adrián, Timoteo, Fausto, Neoterio, Eusebio, Néctabo, Zenón, Teófilo, Anmón, mrs.; Sergio I, p.; Hugo, ob.; Adela.

Misa: De la Natividad de Ntra. Sra.

## CULTOS

MM. TRINITARIAS. — Paseo de la Quinta. Festividad de la Santísima Virgen. La noche del 7 al 8, a las doce, santa misa con asistencia y vigilia de la Adoración Nocturna. Día 8, la Natividad de la Santísima Virgen. Misa conventual a las nueve.

## Fiesta de la Cofradía Virgen de la Alegría

La Cofradía Virgen de la Alegría en el CCLI Aniversario de su fundación, honrará a su excelsa Patrona con los siguientes cultos, en la iglesia de San Nicolás de Bari.

Fiesta de la Natividad de la Virgen.

Sábado, 10. — A las 7,45 de la tarde, rosario y misa.

Domingo, 11. — A las 11 de la mañana, misa solemne concelebrada, presidida por el abad de la Cofradía.

Intervendrá la Coral de Cámara «San Esteban».

Se concluirá con la Salve popular.

## HOY, REAPERTURA DE LAS PISCINAS MUNICIPALES

A la vista de la mejoría del tiempo y habiéndose superado un problema técnico y recogido el sentir de muchos burgaleses, el Servicio municipalizado de Instalaciones Deportivas y de Recreo, ha decidido reanudar hoy, jueves, las actividades en las piscinas municipales de «El Plantío».

El anuncio de esta medida será recibido, sin duda, con general satisfacción entre la población interesada en continuar disfrutando del sol y los baños en el moderno complejo acuático-deportivo, aprovechando la bondad climatológica que, hasta ahora, viene dejando el presente mes.

Hazte socio de Cruz Roja. Haz un Mundo mejor. Contribuye a que el Mundo tome el camino que debe tomar.

## El subsecretario de Asuntos Exteriores recibirá hoy al gobernador civil y al presidente de la Diputación

Según nuestras noticias, hoy miércoles, a las doce del mediodía, el subsecretario del Ministerio de Asuntos Exteriores recibirá en audiencia al gobernador civil de Burgos, don Antolín Santiago Juárez y al presidente de la Diputación, don Joaquín Ocio Cristóbal.

A la audiencia asistirán también las autoridades provinciales de Logroño y Santander.

El motivo de la reunión es el estudiar el programa de actos internacionales a realizar con motivo de la celebración del Milenario de la Lengua Castellana.

*Papelaria TAGRA*

**FOTOCOPIAS EN EL ACTO**

Vitoria, 13      Teléfono 20 28 52      BURGOS



EL SEÑOR

**DON JULIAN BALBAS ASENJO**

(INDUSTRIAL RESTAURANTE BALBAS)

Falleció en el día de ayer, en Amorebieta (Vizcaya), a los 75 años de edad, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de Su Santidad.

(Q. E. P. D.)

Su apenada esposa, doña Juanita Gorroño; hijas, Modesta, Josefina, María Begonia y María Dolores; hijos políticos, Francisco, Claudio, Ricardo y Ricardo; nietos, hermanos, hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia.

RUEGAN ORACIONES POR EL ETERNO DESCANSO DE SU ALMA

El entierro y funeral tendrán lugar en AMOREBIETA, HOY, MIERCOLES, a las SEIS, seguidamente la conducción del finado al cementerio de dicha localidad.

Villaquirán de los Infantes, 7 de Septiembre de 1977

«La Misericordia»

## HOY, PLENO DEL AYUNTAMIENTO

Hoy miércoles, a las nueve de la noche, celebrará sesión ordinaria el Pleno del Ayuntamiento, en cuyo orden del día figuran 30 asuntos, entre ellos, los siguientes:

Convocatoria del V Concurso Internacional de Poesía religiosa.

Presupuesto extraordinario para la realización de la segunda fase del Plan de terminación de abastecimiento de agua y saneamiento de Burgos y su Polo Industrial y otros fines.

Proyecto de presupuesto extraordinario para obras de urbanización y mejoras en barrios y otros servicios municipales.

Resolución del delegado provincial de Hacienda por la que se aprueba la imposición, texto de las Ordenanzas Fiscales y Tarifas de Aplicación sobre el impuesto de Radicación, gastos suntuarios y publicidad.

Resolución del delegado provincial de Hacienda por la que se aprueba la reforma de la Ordenanza Fiscal número 44 «Contribuciones especiales».

Permuta de solar por volumen construido con Cooperativa de funcionarios «Miraflores», en zona Sur de los Reyes Católicos.

Proyectos de nuevo alcantarillado en la calle de Briviesca; de urbanización de calle de nueva apertura entre las de Santa Ana y Avila; instalación de alumbrado público en la avenida de general Vigón y en la calle de Santiago.

Proyecto de Plan Parcial

de Ordenación Urbana del Centro cívico comercial de Gamonal.

Ordenación de la manzana comprendida entre la calle de Francisco Sarmiento, avenida de los Reyes Católicos calle de nueva apertura y plaza de Francisco Sarmiento.

Proyecto de terrenos y aportación económica al Ministerio de Obras Públicas para construcción de la nueva Estación de Autobuses.

Pliego de condiciones de la subasta para la construcción de una pista de atletismo.

Moción de los delegados de Parques y Jardines y de Barrios sobre creación de un parque infantil en Gamonal y Capiscol.

## 531ª Comandancia de la Guardia Civil

## SUBASTA DE ESCOPETAS

A las once horas del día 11 del mes de Septiembre, tendrá lugar en la Casa-Cuartel de «El Morco» sita en los números 3, 5 y 7 de esta capital, la subasta de escopetas que intervino la Fuerza de esta Comandancia, por diferentes infracciones.

## DELEGACION DE HACIENDA

### Calendario de los contribuyentes para el mes de Septiembre

Contribución urbana. — El día 30 de Septiembre finaliza el plazo para que los propietarios de fincas arrendadas sometidas al régimen transitorio por la contribución urbana declaren los aumentos que se hayan producido en la renta y, en general, las variaciones en las características de orden económico de las mismas, que hayan tenido lugar durante el tercer trimestre del año; y para que los propietarios de fincas urbanas arrendadas sometidas al régimen catastral declaren los nuevos contratos de arrendamiento que hayan podido venir en el transcurso del tercer trimestre.

Recaudación por recibo. — El día 16 de Septiembre comienza la cobranza de las contribuciones, en período voluntario, que se hacen efectivas por el sistema de recibo. Se recuerda que el pago de dichas contribuciones hebrá de hacerse en las oficinas recaudatorias de las cabeceras de zona o, para los

pueblos, en los días y horas de permanencia de los recaudadores en cada municipio, por haberse suprimido el cobro domiciliario.

Pago de deudas tributarias en general. — Todas las liquidaciones que sean notificadas entre los días 1 al 15 de cada mes (excepto sucesiones, transacciones patrimoniales y actos jurídicos documentados), se satisfarán desde la fecha de la notificación hasta el día 10 del mes siguiente, o inmediato hábil posterior. Disponen de prórroga hasta el 25, con un recargo del cinco por ciento. Las notificadas entre los días 16 y último de cada mes (con iguales excepciones), desde la fecha de notificación hasta el 25 del mes siguiente, o inmediato hábil posterior. Tendrán prórroga hasta el día 10 del mes siguiente, con un recargo del cinco por ciento.

Evítese molestias y haga sus ingresos a través de Bancos y Cajas de Ahorro colaboradoras.

## COMPANÍA MULTINACIONAL INGLESA DE SEGUROS

### Precisa AGENTES DE SEGUROS

PARA REPRESENTARLA EN LA PROVINCIA DE BURGOS

Es esencial tener un conocimiento comercial, así como también de Seguros, siendo este último un beneficio adicional.

Se ofrecen comisiones excelentes en todos los Ramos generales de Seguros, a la vez que un alto grado de asistencia técnica a sus colaboradores

Los interesados deben enviar su «curriculum vitae» al Apartado de Correos número 14.031, MADRID. Todas las respuestas serán tratadas como estrictamente confidencial.



LA SEÑORA

**DOÑA ASUNCION GIRON DIEZ**

(VDA. DE D. CLEMENTE ARNAIZ)

Falleció en el día de ayer, en Quintanilla Sobresierra, a los 69 años de edad, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de Su Santidad.

(Q. E. P. D.)

Sus apenados hijos, Montserrat, Julio-César, Jesús, Javier, Carmelo y Bella-María; hijos políticos, María Consuelo Belloso, Ramona Sáiz, Josefina Sánchez, Begonia Plaza y Waldo Portilla; nietos; hermano, Jesús; padre político, Agustín; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia.

RUEGAN ORACIONES POR EL ETERNO DESCANSO DE SU ALMA

El entierro y funeral (cópore presente) tendrá lugar en la iglesia parroquial de QUINTANILLA SOBRESIERRA, HOY, MIERCOLES, a las SIETE, seguidamente la conducción de la finada al cementerio de dicho pueblo.

Quintanilla Sobresierra, 7 de Septiembre de 1977

«La Misericordia»

**MOVIMIENTO DEMOGRAFICO.** — Durante el día de ayer, se verificaron en el Registro Civil, las siguientes inscripciones:

**NACIMIENTOS.** — María de los Angeles Ruiz y Alonso, Marte Gutiérrez y del Olmo, María de las Mercedes Duarte y Gómez, Roberto - Angel Miguel y Rojo, Ignacio Pérez y Alonso, Félix Garachana y Melgosa, Oscar Calzada y Palares, Luis - Carlos Pérez de Aransolo y Gu-

tiérrez, Ricardo Hierro y Santa Cruz, María del Rocio Rubio y Pinillos, Venancio Aparicio y Albuquerque, María Cristina Díez y del Río.

**MATRIMONIOS.** — Don Emilio Monsalve y Sancho, con doña María del Pilar Delgado Alonso, el día 10, a las dos, en Gamonal; don Rafael Pedrosa y Sáez con doña María Dolores Delgado y Picón, el día 10, a las seis y media, en San Lesmes Abad; don Domingo Illera y Me-

dina con doña María Antonia Ascensión Contreras y Olmedo, el día 9, a las ocho y cuarto, en la Catedral de Burgos; don Alfonso Sáinz y de la Cruz con doña María Asunción Barcenilla y Mena, el día 10, a la una, en San Gil Abad; don Juan Santamaría y Martínez con doña Araceli Rubini y Cabeza, el día 10, a las ocho, en Nuestra Señora de Fátima; don Pedro - Luis Ibañez y Conesa con doña Casilda Pérez y Gil, el día 10, a las doce, en Nuestra Señora la Real y Antigua de Gamonal; don Luis - Felipe Martín y Padellano con doña María del Carmen García y Gómez, el día 12, a las ocho y media, en San Nicolás de Bari; don Julio González y Ubeda con doña María Sonia García y Alonso, el día 10, a la una, en San Pedro de la Fuente.

**DEFUNCIONES.** — Paula Pérez e Hierro, de Barriuelo de Villadiago, 54 años; Elena Díaz y Diego, de San Miguel de Luena (Santander), 54 años.

**FARMACIAS DE GUARDIA.** — Sr. Ridruejo, Plaza de José Antonio, 12; Sra. Sánchez Falo, Francisco Grandmontagne, 23, traseras (Gamonal), y Sra. Sanz Ruiz, Avda. del Cid, 85.

**BOLETIN METEOROLOGICO.** — Comprensivo de los datos facilitados ayer en el Observatorio del Instituto de Enseñanza Media Femenino.

**Barómetro.** — A las ocho de la mañana, 693,9; a la una de la tarde, 695,1; a las siete de la tarde, 694,7. Temperatura ambiente. Máxima, 26,4 grados a las 17 horas; mínima, 11,2 grados a las 8 horas. Dirección y velocidad del viento — A las ocho de la mañana, N — 7 kilómetros; a la una de la tarde, NE — 7 kilómetros; a las siete de la tarde, SE — 7 kilómetros. Humedad, 39.

**REANUDACION DE CONSULTA.** — El DR. JOSE LUIS SANTAMARIA GARCIA, reanuda la consulta de cirugía, calle Vitoria, 28, 10.ª derecha.

**CICLISTA GRAVEMENTE HERIDO.** — En el kilómetro 51,300 de la carretera comarcal Saldaña-Masa término de Padilla de Arriba, el ciclista Eutiquio López Miguel, de 54 años, jubilado, natural de Melgar la Fernamenta y vecino de Padilla, resultó con graves heridas, al salirse de la calzada la bicicleta que conducía. Practicó diligencias la Guardia Civil.

chispa desprendida de un tractor, mientras se hallaba trillando, se incendiaron sesenta fanegas de trigo y veinticinco de veinos, va trilladas, así como el propio tractor, todo ello propiedad del vecino de San Pantaleón del Páramo, Moisés González Guerra.

El incendio fue sofocado a las cinco de la tarde, con la colaboración del vecindario. Practicó diligencias la Guardia Civil.

liú de Guixols. Al hallarse en la playa con sus familiares, le sobrevino un infarto.

El traslado del cadáver se efectuará hoy a nuestra ciudad para su entierro en el Cementerio de San José.

Descanse en paz el alma del finado y reciban la expresión de nuestra más sentida condolencia su apenada esposa, doña Purificación Romero; hijos, hijos políticos, hermanos y resto de familiares.

## OCASION

SE VENDE

### MESA PLEGABLE

Seis sillas a juego. Un taquillón. Un mueble bar. Todo completamente nuevo.

Teléfono 229207

**EL CUPON PRO - CIEGOS.** — En el sorteo celebrado en el día de ayer, resultó premiado con 2.500 pesetas, el número 702 y premiados con 250 pesetas, todos los números terminados en 02.

Domingo, 11 Septiembre  
**JURA DE BANDERA A Madrid**

Campamento de Alcalá y Colmenar  
Salidas:  
Sábado, 3,30 tarde  
Domingo, 7 mañana

**A Zaragoza**  
Salida:  
Domingo, 6,30 mañana

**A León**  
Salida:  
Domingo, 7,30 mañana

**A Vitoria-Araca**  
Salida:  
Domingo, 8,30 mañana

**A San Sebastián**  
Salida:  
Domingo, 7 mañana

**A Santander A Laredo**  
Salida: 7,30 mañana

**A Belorado**  
Fiestas  
Salidas:  
Domingo, 10 mañana  
4,30 y 6 tarde.

**Viajes Clunia**  
A. V. G. B. 134  
Teléfonos:  
206633 y 205044  
Paloma, 25. BURGOS

**MUERTE REPENTINA.** Repentinamente ha dejado de existir en Cataluña el que fue secretario del Ayuntamiento de Villafra, nuestro querido amigo don Casimiro Bañares de Mateo, secretario de tercera categoría de Administración Local, el cual al ser anexionado a Villafra, pasó a prestar sus servicios en el Municipio de nuestra ciudad donde desempeñaba el cargo de jefe de Negociado en Intervención.

Su muerte se produjo cuando acababa de iniciar sus vacaciones en San Fe-

**Cupon pro-Ciegos N.º 702**  
PREMIADO EN EL SORTEO DE AYER

muebles **evelio**

VITORIA 41, 43, 49, 51, 53  
59, 58, 60, 62

**INCENDIO.** — En la localidad de San Pantaleón del Páramo, se registró un incendio a las tres y media de la tarde de ayer que originó pérdidas por valor de unas 220.000 pesetas. A consecuencia de una



Del DIARIO DE BURGOS, correspondiente al sábado, 6 de Septiembre de 1947

- POR los señores de Saldaña (don Justiniano) y para su hijo Lorenzo, capitán de Ingenieros, ha sido pedida a los señores de Martín Lostau la mano de su hija, María Luisa.
- EL Ayuntamiento, en su sesión de ayer, acordó hacer constar en acta la condolencia de la ciudad por el fallecimiento de don Ignacio Albarillos Berroeta, gerente de DIARIO DE BURGOS.
- LA temperatura máxima de ayer fue de 19,0 y la mínima de 12,6.

## TALLERES LA BUREBA, S. L.

TRABAJOS:  
HIERRO Y ALUMINIO  
(Cruce Santa Casilda)  
Teléfono 59 08 84  
BRIVIESCA

**OPTICA INTERNACIONAL**

Guillermo Frühbeck  
Especialidad microlentillas  
Espolón, 30

## Cartelera de ESPECTACULOS

**AVENIDA.** — Hoy, 4,45, 7,30 y 10,45. El film cumbre de Polanski, *Macbeth* (3R.) Jon Finch, Francesca Annis. Un prodigio de realización con secuencias antológicas. Un colosal director que supo reunir el mejor equipo artístico e interpretativo que podía desearse para una tan gran empresa. (Mayores 18).

**CALATRAVAS (204161).** — 5, 7,45 y 10,30. Coincidiendo con las principales salas de España; Otro gran estreno! Domingo negro (s. c.) Scop-color. Una aventura internacional, con un super suspense de climax estremecedor. Robert Shaw, Bruce Dern y Marthe Keller. ¡Im-pre-sio-nante! (May. 18 y 14 acompañados)

**CONDAL.** — Continúa de 4 a 12. Un programa extraordinario. La primera película que la hará verdaderamente temblar de miedo. No profanar el sueño de los muertos (s. c.) La más increíble e insólita pesadilla. Y Carmen Sevilla y José María Inigo, en *Terapia al desnudo* (s. c.) La máxima diversión del año. (Mayores 18)

**CONSULADO.** — ¡Ultimos días. Sensacional programa doble. Continúa desde las cinco de la tarde, con *El loco asalto* a un Banco (2). Amigo, si ama la diversión, si le encantan los chascarrillos, si se monda de risa viendo una película alegre, desenfadada, divertida, ¡prepárese a reír! Y *Tarzan y el safari perdido* (2). (Toleradas)

**CORDON (207037).** — 5,30, 7,45 y 10,30. Estreno de una de las películas más esperadas «CHE» (s. c.) Color Luxe. Con Omar Sharif (en el papel de Che Guevara) y Jack Palance (en el de Fidel Castro). La vida y la muerte del famoso guerrillero Che Guevara, un hombre que hizo historia. (Mayores 18).

**DUCAL.** — Hoy, de 4 a 12, monumental doble. *Fiel a su mandato* (3). Enrico Maria Salerno, Lee J. Cobb. Una plaga criminal azota al Mundo: los secuestradores. Y *La llamada del vampiro* (3R.) Technicolor. Un alucinante ejercicio para los amantes de la emoción sin freno. (Mayores de 18 años).

**GOYA.** — Hoy, en sesiones de 5,30, 7,45 y 10,30, estrenamos el interesante film *Crónica de una violación* (s. c.) Una crónica sin concesiones, sincera, humana y terrible, que relata un suceso real en el que murieron trágicamente dos inocentes como consecuencia de la falsedad, la cobardía y el odio. (Exclusivamente mayores 18).

**GRAN TEATRO.** — Hoy, continúa de 5 a 1. Un programa sensacional. Rocio Jurado y Fernando Fernán Gómez en *La querida* (4). La mujer que tuvo que pagar con amor el precio del éxito. Y Stanley Baker y Honor Blackman en *La última explosión* (3R.) Un film dramático de acción violenta. (Mayores 18 años)

**TIVOLI (Sala especial en verano).** — 5,15, 7,45 y 10,30. Culminando su temporada de «Arte y Ensayo», ¡2.ª semana del estreno de Liliana Cavani: *El portero de noche* (II portiere di notte) (4). Scop-color. Dick Bogarde, Charlotte Rampling y Philippe Leroy. (V. O. italiana subtulada y sólo para mayores de 18 años)

**SALA DE FIESTAS (Dandy's Club).** — Hoy, miércoles, sesión tarde, *Gran baile «Día de Moda»* y sorteo especial de magníficos regalos. Orquesta «Dandy's Club». — Sábado, presentación del gitano del bolero *Moncho*. Después de su triunfal actuación en el Florida Park, de Madrid.

## Talleres Gráficos Diario de Burgos

TODA CLASE DE IMPRESOS DE CALIDAD

FOTOGRAFADOS

San Pedro Cardena, 34 Teléfono 2073 58  
Papelería Tagra: Vitoria, 13 Teléfono 20 28 52

## AUTOCID, S. A.



VEHICULOS USADOS

RENAULT 5, 6, 12  
SEAT 850, 127, 1.430, 124 Sport 1.800  
SIMCA 900, 1.000, 1.200

— GARANTIZADOS —

FACILIDADES HASTA 24 MESES

VITORIA, 54. TELEFONO 224854. BURGOS

## Guía médica

### S. IÑIGO L. MATA DIEGO

OCULISTA

In Calvo, 17, 1.ª. Tlf. 209923

### Alonso Bañuelos

OFTALMOLOGOS

Medicina y Cirugía de los ojos.

Espolón, 2. Teléfono 209349

### V. MATEOS OTERO

CIRUGIA GENERAL

Traumatología y Ortopedia  
Consulta, de 4 a 6 y horas  
concertadas excepto sábados  
Avenida del Cid, 8, 2.ª  
Teléfono 206453

### DR. BAÑUELOS

OCULISTA

Plaza Mayor, 2. — Tlf. 201066

### I. LOPEZ SAIZ

NEURO PSIQUIATRIA

Consulta, de 12,30 a 3  
Plaza de Santo Domingo de Guzmán, 8, 1.ª  
Teléfono 203478

### M. Calvo Pinillos

Asma, Bronquitos, Corazn  
Alergias respiratorias  
Vitoria, 27, principal  
Teléfonos 200212 y 225009

PODOLOGO

ORTOPIEDIA DEL PIE

Avenida del Cid, 46, 1.ª  
De 12 a 2 y de 4,30 a 8.  
Teléfono 227297

### Sebastián García Ortiz

Del Igualatorio Médico  
Colegial

GINECOLOGO Y PARTOS

Del Hospital Militar  
Conde Jordana, 3, 2.ª. Dcha.  
Consulta de 4 a 7 y horas  
concertadas  
Teléfono 208529

### V. Ojeda Carcedo

APARATO DIGESTIVO

Y NUTRICION

METABOLIMETRIA

Análisis clínicos — Rayos X

Consulta, de 10 a 1 y 4 a 6  
Vitoria, 20, 1.ª — Tlf. 203667

### Jesús Llorente

ESPECIALISTA EN NIÑOS

RAYOS X

Pediatría y Puericultura  
Consulta de 12 a 2  
Avenida del Cid, 3-4.ª A.  
Teléfono 201594

### Dr. MOVILLA C.

NEUROPSIQUIATRIA

ELECTROENCEFALOGRAFIA

Horas concertadas  
Avenida Reyes Católicos, 8  
(Edificio Para), 1.ª O  
Teléfono 224922

**DE LA UNIVERSIDAD  
DE SACERDOTES  
DE LA CIUDAD**

El próximo día 8, celebra la Universidad de sacerdotes con servicios parroquiales en la ciudad, su fiesta patronal, Natividad de Nuestra Señora. Con tal motivo se reunirán en ambiente festivo-pastoral, en el convento de Madres Franciscanas Misioneras de María, con residencia en Villimar.

Es obvio que interesa a los sacerdotes burgaleses la problemática religioso-cultural de sus comunidades cristianas; por eso el Vicario General, con iniciativa personal y supliendo en este momento la ausencia del Vicario Pastoral, que sigue recuperándose de su accidente ha querido aprovechar esta coyuntura y hacerse presente con sus sacerdotes, con el fin de poner en mesa de diálogo asuntos de común interés.

El primero va a ser la necesidad de declarar como obligatorio a escala diocesana el cursillo prematrimonial que se venía realizando sólo como aconsejable.

También se reflexionará sobre el modo de realizarle en toda su extensión.

Esta improba labor que ha llevado a cabo solamente el M.F.C. (Movimiento Familiar Cristiano) durante varios años quiere ahora ser potenciado con la cooperación del grupo sacerdotal de la Universidad de Sacerdotes con cura de almas en la ciudad.

Otro punto que será puesto a consideración es la aplicación del nuevo arancel que a escala de la provincia eclesiástica de esta metrópolis, se ha publicado en el último «Boletín» eclesiástico de este Arzobispado.

Son todos estos problemas de interés tanto de los pastores como de los auténticamente creyentes, que desean cooperar por la buena marcha de la Iglesia total.

**AYUNTAMIENTO  
DE BURGOS  
ANUNCIO**

Hasta el día 28 de Septiembre de 1977 a las trece horas podrán presentarse en el Negociado de Contratación de la Secretaría General de este Ayuntamiento, proposiciones para tomar parte en el concurso para la contratación de los Servicios Técnicos de Ingeniería especializada para el estudio del Plan de Saneamiento Industrial de Burgos, significándose que la apertura de plicas tendrá lugar en el Salón de Sesiones de la Casa Consistorial, a las trece horas del día 29 de Septiembre de 1977.

Los concursantes presentarán una valoración distribuida por meses y el importe total o precio por el que se compromete a la realización de la totalidad de los trabajos en el plazo propuesto.

El pliego de condiciones se halla de manifiesto en dicha dependencia municipal. Burgos, 6 de Septiembre de 1977. — EL ALCALDE.

**ALQUILO 3 NAVES INDUSTRIALES**

7.200 metros cuadrados total de 1.600, 2.400 y 3.600 en parte o total.

Situadas en carretera de Madrid. Km. 234.

Información: TELEFONO 206470

**CARTAS AL "DIARIO"  
CASTELLANOS DE LOGROÑO  
CONTRA LA "IKURRIÑA" RIOJANA**

**Puntualizaciones de los hechos  
acaecidos en Quintana Martín Gálvez**

Desde Logroño un grupo de cuarenta y un «castellanos riojanos» remiten a la dirección de nuestro periódico la siguiente carta que reproducimos:

«Logroño 4 de Septiembre de 1977. Sr. Director de DIARIO DE BURGOS. —Muy distinguido señor nuestro:

Con mucho gusto, hemos leído, el suelto que publicó el número correspondiente, al pasado día 2 del DIARIO de su prestigiosa dirección, referente al «invento», hecho por los «señoritos de Logroño» [señoritos de matute] como los llamó Muñoz Seca] de la «Ikurriña» riojana con la pretensión de que esa bandera sea representativa de la Rioja así por las buenas, sin conocimiento ni aprobación de la Real Academia de la Historia, como primer paso para una autonomía administrativa, separatista, desgajada de Castilla y de nuestras inmediatas hermanas Burgos y Santander.

Las cosas se sabe como emplean pero no cómo acaban. Se trata en síntesis de «merendarse» entre un grupito capitaneado por un cura separatista, 500.000 Ptas. presupuestadas por la Diputación provincial.

Nosotros, nos descubrimos respetuosos, ante nuestras banderas retazos de nuestra Historia; de la de Logroño, dada por Fernando III el Santo en 1227, por la toma de Baeza; la de Alfaro dada por Juan II de Castilla; las de Haro de las huestes del Condestable de Castilla D. Pedro Fernández de Velasco; de las mesnadas del Duque de Nájera, quien hizo levantar el sitio de Logroño el 11 de Junio de 1521. Pero esa mamarrachada, de una bandera sacada de la manga de un «cronista», por el dedo, para nosotros, son las calzas sucias de una meretriz, sujeta a un palo, para ser llevada por un grupo de «señoritos». Algo desagradable, que salpica de excrementos la gloria de nuestra Bandera nacional. Se les propuso algo codornizable, un lienzo blanco de «paz», en su centro un porrón de vino Rioja, sobre el cual irían, en amigable consorcio, los atributos viriles del caballo de Santiago y los del de Espartero; la orla un fleco de chorizos riojanos y por el firmamento, pastillas de café, de buena leche y se ofendieron! ¡Somos de Castilla a mucha honra!».

**PUNTUALIZACIONES**

Un portavoz de vecinos del pueblo de Quintana Martín Gálvez envía al DIARIO la siguiente carta:

Sr. director de DIARIO DE BURGOS.

«Muy Sr. nuestro: Le escribimos estas líneas para tratar de aclarar los hechos sucedidos durante los días pasados en Quintana M. Gálvez, ya que consideramos que la información ofrecida por su periódico el 30-8-77 no se ajusta exactamente a la realidad.

En primer lugar diga su corresponsal que habían sucedido actos vandálicos contra el domicilio del Sr. Molero. El pueblo se considera gravemente ofendido ya que las manifestaciones y asambleas transcurrieron en el más completo orden. También asegura que el pueblo incurrió en delito de allanamiento de los patios anejos al domicilio del Sr. Molero; lo que es totalmente falso,

ya que los patios son propiedad del pueblo. Lo que sí es cierto es que el Sr. Molero se había adueñado indebidamente de ellos, no dejando el paso libre al pueblo y usando de ellos en beneficio propio.

En segundo lugar creemos que la fotografía del aspecto exterior del bar «La Ponderosa» puede inducir a error para aquel que no la conozca, ya que, lo que fundamentalmente se aprecia en dicha foto es un gerito de madera vieja anejo al edificio, dando la impresión de haber sido destruido o quemado; agravado con el pie que acompaña a la foto: «Lastimoso estado en que quedó el bar «La Ponderosa». La realidad es que tanto la fachada como los interiores, se encuentran en el mismo estado que antes de los hechos acaecidos.

Asimismo consideramos incierta la manifestación que hace su corresponsal de que la acción de la Guardia Civil dejó solucionado el problema. Pensamos que la única causa del fin del asunto fue la fuerte y unánime presión popular que no cesó su lucha hasta conseguir sus propósitos.»

**CLAUSURA DE LOS CURSOS DE LA  
«OPERACION VENEZUELA 5.000»**

**Presidió el delegado provincial de Trabajo**

En el Aula Magna del Centro de P. P. y S., del SEAF-PPO, del Ministerio de Trabajo, han sido clausurados los Cursos de Auxiliar Técnico topógrafo y electricista de mantenimiento industrial de máquinas, los primeros que se imparten por el PPO, de nuestra provincia, correspondientes a la operación concertada con el país hermano de Venezuela, mediante la cual se trata de formar a 5.000 reservistas del citado país, para atender las demandas de desarrollo del mismo.

Asistió el delegado provincial de trabajo, don Angel Lancha Azaña, acompañado del coordinador de la Zona Norte del PPO, señor Pérez Mateos; director provincial de ese servicio en Burgos, Sr. Gutiérrez Sesma; director del Centro de P. P. y S. Sr. Herrea Rueda; jefe de Estudios y profesorado del Centro.

En primer lugar el director del Centro de P. P. y S., expuso la Memoria de los Cursos, señalando que durante los casi siete meses que han durado, se ha hecho patente el interés y buena disposición de los alumnos que al mismo tiempo que se han formado técnica-

mente, han conocido el ambiente de nuestra ciudad y han estrechado los lazos de hermandad propios de ambos países.

A continuación se han entregado las credenciales de haber superado los Cursos a los alumnos aptos, cerrando el acto don Angel Lancha Azaña, quien dijo que sentía especial orgullo de clausurar estos Cursos de la «Operación Venezuela», que en su día tuvo el honor de inaugurar. Felicitó a los alumnos porque además de

haberse esforzado para su formación, han tenido que adaptar su idiosincrasia a la de nuestra provincia, desde las costumbres alimenticias hasta las climatológicas, y que lo han hecho ampliamente. «Lo mejor de nosotros os acompaña a vuestra Patria —dijo y añadió— que en el mundo actual el capital más importante en el hombre es su formación y muy especialmente cuando como en el país de origen de estos alumnos se espera un importante lanzamiento económico y social».

Felicitó al profesorado y a los mandos del SEAF-PPO, y al mismo tiempo que manifestaba su ofrecimiento oficial y personal dio por clausurados estos cursos en nombre del ministro de Trabajo.

Los cursos impartidos han sido:

**Auxiliar técnico topógrafo**  
Núm. de alumnos: 11.  
Horas impartidas: 730.  
Comienzo curso: 15-2-77.

**Electricista de mantenimiento industrial de máquinas.**

Núm. de alumnos: 10.  
Horas impartidas: 840.  
Comienzo curso: 15-2-77.

**TAPICERIA  
SE TAPIZAN**

SILLERIAS,  
TRESILLOS  
PUERTAS, ETC.

Presupuestos:  
Tfnos.: 224603 - 225792

**Estamos a punto de abrir  
las puertas de la moda.**

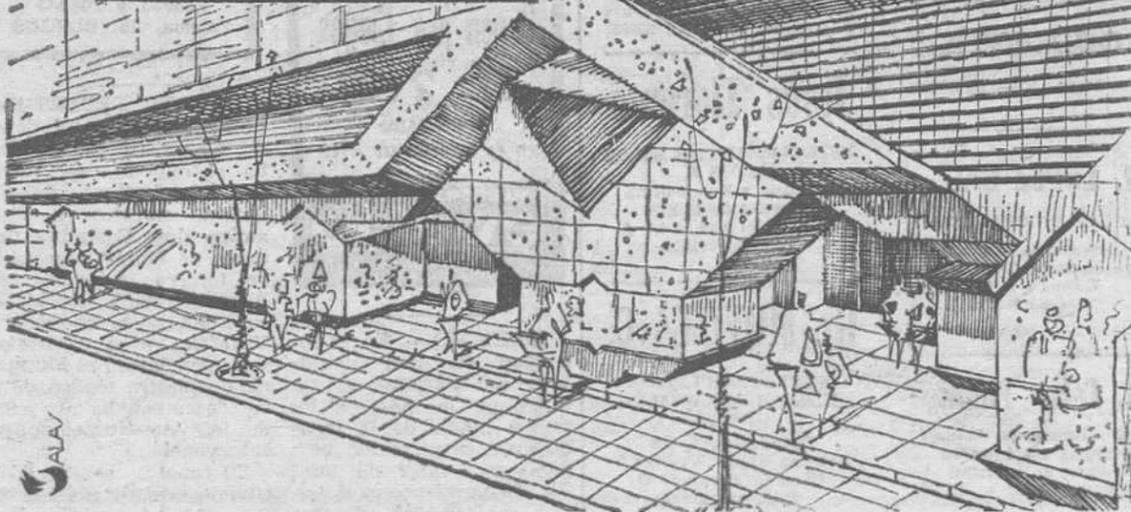


La nueva moda CORTEFIEL. Un establecimiento increíblemente funcional donde encontrará lo que estaba buscando. La más extensa colección de moda para la mujer. Vestidos, conjuntos, abrigos, gabardinas... Moda de hoy para hombres elegantes. Moda para jovencitos y jovencitas. Para niños que saben disfrutar de la nueva moda. (Mientras se decide, tómese algo en nuestra cafetería). Estamos a punto de abrir las puertas de la moda. No lo olvide.

**cortefiel**

Avda. del Cid, 16

**apertura  
8  
septiembre**



# EL JEFE DEL E. M. DEL EJERCITO HIZO SU VISITA OFICIAL A SAN SEBASTIAN

En unión del capitán general de la región inspeccionó también las obras de los nuevos acuartelamientos de Vizcaya

El general jefe del Estado Mayor del Ejército que había pernoctado en Capitanía, realizó ayer su anunciada visita oficial a San Sebastián, acompañado del capitán general de la sexta región, del general jefe de la División de Operaciones de dicho Estado Mayor, así como del general jefe del Estado Mayor de la Capitanía general de Burgos, y miembros del séquito formado por oficiales y ayudantes de campo.

A las nueve de la mañana y en helicópteros que despegaron del aeródromo militar de Villafraja, emprendieron viaje a San Sebastián, llegando a las diez y cuarto a la Hípica de la capital donostiarra donde tomaron tierra ambos helicópteros,

siendo recibidos por el gobernador militar y dirigiéndose después a los acuartelamientos de Loyola.

Aquí les esperaban el alcalde en funciones de San Sebastián, el comandante de Marina y el jefe del Sector Aéreo, pasando revista a las tropas que rindieron honores el general jefe del Estado Mayor del Ejército y el capitán general de la sexta región quienes, igualmente, presenciaron el desfile de las fuerzas pertenecientes a las unidades de aquellos acuartelamientos.

Posteriormente, el teniente general Vega Rodríguez cambió impresiones con los jefes, oficiales y suboficiales, visitando, además los Regimientos Cazadores de Montaña Sicilia y Mixto de

Ingenieros, número 6.

A mediodía la misión militar se trasladó a la yeguada militar de Loretoki, y, a continuación al campo de tiro de manobras de Jaizkibel donde inspeccionó las unidades militares allí acampadas.

Por la tarde, después de almorzar, se hizo un viaje a Soquoche (Vizcaya) donde el teniente general Vega Rodríguez y el capitán general de la región inspeccionaron las obras de construcción de los nuevos acuartelamientos, emprendiendo, finalmente su regreso a Burgos por el mismo sistema de vuelo en helicóptero.

Hoy el general jefe del Estado Mayor del Ejército, hará la visita oficial a Vitoria.

## AYUNTAMIENTO DE BURGOS ANUNCIO

Hasta el día 29 de Septiembre de 1977 a las trece horas podrán presentarse en el Negociado de Contratación de la Secretaría General de este Ayuntamiento, proposiciones para tomar parte en la subasta para la adquisición de carbón y leña con destino a las Escuelas Nacionales de esta Ciudad, temporada 1977-1978, significándose que la apertura de pliegos tendrá lugar en el Salón de Sesiones de la Casa Consistorial, a las trece horas del día 29 de Septiembre de 1977.

El tipo de licitación ascende a la cantidad de 3.184.000 pesetas el carbón y 535.500 pesetas la leña.

El pliego de condiciones se halla de manifiesto en dicha dependencia municipal.

Burgos, 6 de Septiembre de 1977. — EL ALCALDE.

Muchos seres humanos, hermanos tuyos, que carecen de todo, te necesitan. Aplacando su hambre, habrás cumplido de Caridad.

## CRONICA DE TELEVISION

Madrid (Colpisa). — Al mediodía de hoy ha comenzado la segunda parte de la «Operación América». En esta ocasión, los Reyes de España recorrerán Venezuela, Guatemala, Honduras, El Salvador, Costa Rica y Panamá. Aunque no hemos podido confirmarlo, cabe suponer que como en anteriores viajes de los Reyes, el desarrollo del mismo será servido ampliamente por los servicios informativos en sus diferentes espacios.

Por otra parte, continuarán los programas especiales a modo del emitido el pasado lunes en el que se recogieron las declaraciones del presidente de Costa Rica, señor Oduber Quirós.

En el resto de la programación, nada espectacular. El equipo de «Raíces» ha llegado en esta ocasión hasta la localidad murciana de Rincón de la Seca para recoger los preparativos y ensayos previos a la actuación de «Los auroros». Actuación insólita en cuanto que un instrumento, la campana, les acompaña en la interpretación de las canciones que expresan los problemas y preocupaciones de los habitantes del pueblo. El programa se emite en color.

TELE-COTILLO: JAVIER LOYOLA, UN ACTOR QUE NO VE TELEVISION

En estos momentos se está grabando para el espacio «Novetas», la obra de Jiménez Arnáu «Luna llena», según la adaptación de Marisa Tejedor y con realización de Pedro Pérez Oliva.

Entre los intérpretes, Javier Loyola, quien nos resume así el argumento de la obra:

—El argumento de esta obra de Jiménez Arnáu gira en torno a una muchacha, muy hermosa, que se casa con un profesor mucho mayor que ella. El no le cuenta nada de su vida anterior, lo que aprovecho yo para mis propósitos. Con el fin de conseguir que se entregue a mí, le hablo de un antiguo amor de su marido. Esto crea una gran tensión entre los dos pero finalmente todo se resuelve favorablemente con la llegada del rimer hijo. Ella pertenece a una familia moderna, él, por el contrario, a una familia muy conservadora de catedráticos y notarios. Se trata, en definitiva, del enfrentamiento de dos maneras de ser y de ver la vida diferentes.

Javier Loyola lleva muchos años trabajando en Televisión, aunque no de forma continua. Lo que no hace casi nunca es ver los programas que en ella se emiten.

—Hago poco —señala—, pero hasta ahora he tenido suerte, porque cuando hago algo, sobre una puntuación de diez siempre alcanza el ocho o el nueve. Como dato puedo decir que solamente he hecho unas sesenta y siete obras en veinte años, lo que hace una media de tres por año. La última, el 21 de Marzo de 1975.

Más tarde el actor recuerda que esta fecha no es exacta porque posteriormente intervino en aquella desafortunada serie de García de la Vega «Eva a las diez». Para ser exactos en el programa protagonizado por Victoria Vera. Su papel quedaba reducido a un discurso, en plan camelo, erótico-sensual. A los directivos de la Casa les pareció excesivamente «fuerte» y lo cortaron, por lo que hubo que volver a hacerlo mucho más suave, pero así y todo no llegó a salir al aire. «Ahora —comenta— tengo que hacer una escena con Amparo Pamplona y no sé cómo hacerla, porque si aquella era excesivamente erótica y sensual...»

«LOS GIGANTES DE LA MONTAÑA», PARA EL ESPACIO «TEATRO»

Han comenzado los ensayos de la obra póstuma de Luigi Pirandello «Los gigantes de la montaña» bajo la dirección de Miguel Narros. La realización estará a cargo de Francisco Abad y la interpretación de María Cuadra, Ramiro Oliveros, Aurora Redondo, Francisco Merino, Amparo Soto, Francisco Guijar... hasta completar un cuadro de cuarenta y un actores.

«QUINCY», NUEVO PERSONAJE PARA LA SERIE «MISTERIO»

El domingo 18, la serie «Misterio» contará con un nuevo personaje llamado «Quincy», que alternará con los actuales en antena.

Se trata de una producción de la NBC-TV, de noventa minutos de duración protagonizada por el popular actor Jack Lugman, galardonado en dos ocasiones con el premio «Emy».

Quincy es un médico adscrito a la oficina de investigación criminal de Los Angeles. Sus prácticas forenses le llevan a menudo a inmiscuirse en el campo de la Policía, lo que le ocasiona multitud de problemas. El principal antagonista de Quincy es el oficial de policía Monahan, personaje que interpreta Garry Walberg.

«LA REFORMA SANITARIA», UN TEMA DE GRAN INTERES

El próximo sábado el programa «Escuela de salud», bajo el título de «La reforma sanitaria», abordará la extensa problemática de la sanidad en nuestro país. Un tema de gran interés con demasiados puntos sin aclarar.

HOMENAJE DE TVE A LOS HERMANOS MARX

Madrid (Logos). — Como homenaje al recientemente fallecido Groucho Marx, Televisión Española emitirá la noche del próximo sábado, día 10, una de las películas más representativas de los Hermanos Marx: «Pistolero de agua dulce».

El largometraje «Camelot» que estaba previsto para la noche de este próximo sábado, será programado en posterior ocasión.

Televisión Española está preparando un ciclo sobre los Hermanos Marx, que se emitirá en los próximos meses.

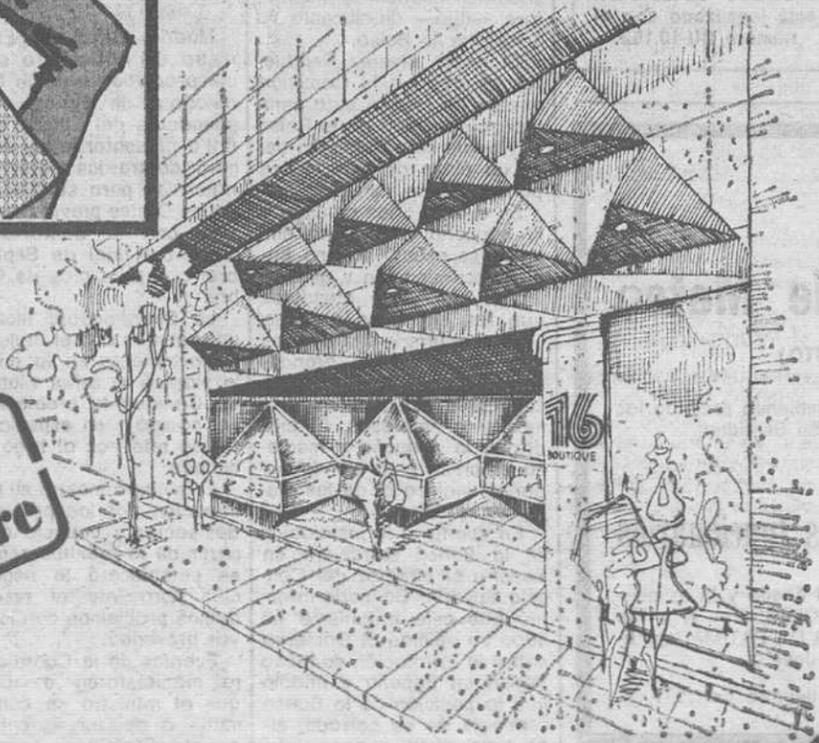
BERTA FERNANDEZ

# La moda empieza por 16



Por Boutique 16. La mayor novedad de moda dedicada a todos los que les gusta ir a la moda. Joven, elegante, distinta. Moda con el sello que la diferencia de las demás. El nuevo concepto de confección para la más sugestiva boutique. Una interminable colección de colorido y moda. Todas las tallas, todos los estilos. Todo a su gusto. El símbolo de la moda empezará por 16 dentro de unos días.

BOUTIQUE 16  
Avda. del Cid, 16



apertura  
8  
septiembre

# La BOLSA

## MAS SOSEGADO, PRESIONANDO LA OFERTA EN BANCOS

Madrid (Colpisa). — Al decir de los asistentes de la semana pasada —nosotros acabamos de regresar de vacaciones— esta primera sesión semanal ha sido un poco más sosegada que las precedentes. Con alguna irregularidad, las cotizaciones se han defendido mejor o con diferencias muy cortas sobre las anteriores. Y si el índice general ha vuelto a bajar —nueva mínima del año— se debe al sector bancario que ha estado claramente ofrecido, absorbiendo el papel con prorrates muy pequeños. Además los cambios sólo se han fijado después previa consulta a la cabina correspondiente. Y ustedes deben entenderme. De todos modos el ambiente general de abandono es bien patente, incluso en el comienzo de semana, y el aburrimiento alrededor de los corros también, aunque haya acudido bastante público, igualmente de regreso. Negocio corto, no exento de algún arriar el hombro por parte de los grupos más interesados.

El índice queda en 73,86 (—0,47), y algunas particularidades a destacar son el mantenimiento del sector eléctrico, las ligeras mejoras de Explosivos, Petróleos, Sniace e Inmobiliaria Metropolitana y las bajas más abultadas de Tubacex (5,5), Tabacalera 5, General Inversiones 4, y Petromed 10. Galerías Preciados sigue ofrecido, sin cotizar ni posición clara marcaba oferta a 134, sin operar.

El cierre igualmente abandonado, continuando la presión de papel en Bancos.

JUSTO IRIONDO MENDIETA

### MADRID

(Información facilitada por el Banco de Santander).

#### COTIZACIONES

**BANCOS.** — Santander, 365; Central, 362; Español de Crédito, 228; Hispano Americano, 230; Ibérico, 240; Popular, 226; Bilbao, 294; Vizcaya, 225; Atlántico, 213; Bankinter, 226.

**ELECTRICAS.** — Electra de Viesgo, 78,5; Reunidas de Zaragoza, 70; Fecsa 1.000, 75; Hidroeléctrica Cantábrico, 81; Hidroeléctrica Española, 87; Iberduero, ordinarias, 100; Sevillana de Electricidad, 87; Unión Eléctrica Madrileña, 83,25; Hidroeléctrica de Cataluña, 66.

**VARIAS.** — El Águila, 76; Azucarera Española, 105; Dragados y Construcciones, 310; Encinar, 170; Inmb. Metropolitana, 125; Urbis, 106; Urbanizadora Metro, 250; General de Inversiones, 110; Campsa, 242; Tabacalera, 156; Astilleros Españoles, 44; Energía e Ind. Aragonesas, 70; Explosivos, 116; Hidro Nitro, 202; Fénix, 226; Hornos de Vizcaya, 57; Seat, 100; Citroen Hispania, 79; Metalúrgica Santa Ana, 74; Española del Zinc, 108; Femsa, 83; Telefónica, 100,25; Sniace, 50; Mobinter, 456; Banserfond, 58,12.

**CUPONES.** — Petroliber, 50.

### BILBAO

**BANCOS.** — Vizcaya, 225; Bilbao, 290.

### Banco de Santander

**BOLSA — BANCA — CAMBIO**  
Español, 12.

## La situación del crédito en España expuesta por el Consejo Bancario

No hay discriminación —se dice— en favor de la gran empresa

También fue objeto de análisis el momento de la Bolsa

Madrid (Logos). — "El crédito que el total de la Banca privada tenía concedido al sector privado ascendía a final de Julio a cuatro billones y medio de pesetas, cifra superior en 38.850 millones al montante total de depósitos y bonos de caja a esa misma fecha de la Banca privada", ha dicho el director del Consejo Superior Bancario, señor Lacalle Leleup, en una rueda de Prensa celebrada en el Consejo Superior Bancario y a la que ha asistido el secretario de Estado para la Coordinación y Programación Económica, don José Ramón Alvarez Rendueles, así como doce representantes, consejeros delegados y directores de la Banca privada.

El director del Consejo Superior Bancario en su informe sobre la financiación de la Banca al sector priva-

do, dijo que el crecimiento de los créditos ha sido en los últimos tiempos muy superior a los recursos captados en forma de depósitos y bonos tanto en cifra absoluta como en cifras relativas. En los primeros siete meses de este año el crédito ha aumentado 585.000 millones (el 14,9 por ciento) mientras los recursos lo han hecho en sólo 312.000 millones (el 7,5 por ciento), en los doce meses transcurridos desde Julio de 1976 el aumento ha sido de 930.000 millones frente a los 783.000 millones de aumento en los recursos.

Todo esto, añadió el director del Consejo Superior Bancario, ha supuesto un fuerte incremento en los últimos meses y el endeudamiento de la Banca privada con el Banco de España, creando una situación de dependencia que no tiene precedentes históricos.

Pese a la magnitud de las cifras —añadió—, sin embargo y como consecuencia de la rápida aceleración del proceso inflacionista los incrementos de crédito, que los siete primeros meses del año anterior permitieron financiar una cierta aunque mínima expansión real de la actividad de las empresas, es probable que en 1977 no hayan sido suficientes más que para mantener el nivel de actividad inicial.

No tiene nada de particular —dijo el señor Lacalle Leleup—, por tanto, que las empresas se quejen de falta de crédito, aunque la Banca en el otorgamiento del mismo haya utilizado al máximo las disponibilidades a su alcance en cada momento, aceptando incluso niveles muy fuertes de endeudamiento con el Banco de España.

Finalizado su informe sobre la evolución de la financiación de la Banca al sector privado, se celebró una rueda de Prensa en la que, entre otros, se tocaron los siguientes puntos:

**Inversión en Bolsa:** los Bancos —dijeron los representantes de las entidades bancarias allí representados— estamos haciendo un gran esfuerzo respecto al equilibrio de la Bolsa en estos momentos. Por su parte, el señor Alvarez Rendueles dijo que la preocupación por dar incentivos a la Bolsa ha sido creciente en los últimos años y que en estos momentos no se prevé eliminar esos incentivos, si bien por esa vía de los incentivos no se van a solucionar los problemas de la Bolsa. Mientras la situación económica no mejora —dijo— difícilmente va a mejorar la Bolsa.

El señor Alvarez Rendueles se refirió a la Comisión que se ha creado para estudiar la situación de la Bolsa y dijo que esta Comisión tiene un plazo de seis meses para concluir sus trabajos.

En cuanto a los créditos a la pequeña y mediana empresa se señaló que no había discriminación y que estaban igualmente atendidas que las empresas grandes. Lo que ocurre —añadió— es que las empresas grandes no hablan con tanta virulencia como las pequeñas y medianas empresas. El crédito a la pequeña y mediana empresa está siendo superior, incluso al de las empresas grandes.

En cuanto a la instalación de la Banca extranjera en España el director del Consejo Superior Bancario informó que este organismo ha dado su opinión al Gobierno sobre la instalación de dicha Banca en España y añadió que la posición de la Banca española no es cerrada, sino todo lo contrario.

En cuanto a la entrada de divisas en España como consecuencia de la devaluación, el señor Alvarez de Rendueles dijo que en el mes de Julio ascendió a 900 millones de dólares cantidad que puede estimarse que sea lograda igualmente en el mes de Agosto, aunque todavía no se conocen datos oficiales sobre la misma.

## EL PRESIDENTE DEL TRIBUNAL SUPREMO ES MIEMBRO DEL CONSEJO DE REGENCIA

Madrid (Logos). — El presidente del Tribunal Supremo, como miembro del Consejo del Reino, forma parte del Consejo de Regencia que se ocupa de la Jefatura del Estado en caso de ausencia del Rey. El presidente del Tribunal Supremo ocupa la vacante que en Consejo de Regencia ha dejado la ausencia en las Cortes Españolas de los obispos españoles.

Los componentes actuales del Consejo de Regencia son: El presidente de las Cortes, don Antonio Hernández Gil; el general jefe del Alto Estado Mayor, don Luis Díez Alegría; y el presidente del Tribunal Supremo.

Con motivo del viaje que va a iniciar el Rey Don Juan Carlos a diversos países de Centroamérica, el Consejo de Regencia asumirá sus funciones en la Jefatura del Estado.

## RAPIDO ESTABLECIMIENTO DEL SEGURO CONTRA CATASTROFES NATURALES EN EL CAMPO

La ley correspondiente será enviada a las Cortes dentro de un mes

Madrid (Cifra). — El ministro de Agricultura se ha comprometido ante la Coordinadora de agricultores y ganaderos del Estado español a presentar la ley del seguro contra las catástrofes naturales para su discusión en las Cortes previa negociación con la Coordinadora, antes del final de Septiembre, o a principios de Octubre.

La Coordinadora mantuvo una reunión con el titular del Departamento en la que se le planteó al señor Martínez de Genique la problemática del campo y en especial los temas relativos al trigo y la cebada.

El ministro mostró su preocupación por los problemas del sector y anunció que a partir de la próxima semana se establecerá la negociación para intentar resolver dichos problemas con la mayor brevedad.

Fuentes de la Coordinadora manifestaron a «Cifra» que el ministro se comprometió a agilizar la entrada en el «FORPPA» y demás

## DESAPARECE LA HIJA DEL CONSUL BELGA EN VALENCIA

Se teme que haya sido secuestrada

Valencia (Cifra). — La hija del cónsul de Bélgica en Valencia, desapareció ayer, por la tarde, según ha trascendido hoy. Y parece que se trata de un secuestro, aunque nada en concreto se sabe por el momento, pues no ha sido reivindicada la desaparición.

El hecho tuvo lugar en la zona residencial de Campo Olivar, en la vecina localidad de Burjassot-Godella, donde en la calle del pintor Panera, sin número, tiene un espacioso chalet el cónsul de Bélgica en esta plaza, Pierre Jean Garlier Courrouble. Durante la tarde, su única hija, Verónica, de cuatro años de edad, se encontraba en el jardín jugando, desapareciendo de forma inexplicable, y sin que en el rastreo que se ha efectuado por los alrededores, se haya encontrado el más mínimo indicio.

En el momento de su desaparición, la niña vestía únicamente un bañador, un sueter y unas zapatillas.

Todas las Fuerzas del Orden han sido alertadas, para encontrar algún posible rastro de la niña aunque, debido a la gran discreción de las investigaciones y el hecho de que no se ha recibido llamada alguna, resulta difícil encontrar razones de consistencia que fundamenten el hecho.

El cónsul belga ha facilitado un comunicado en el que da las señas personales de su hija e indica que padece del hígado, por lo que no puede tomar leche ni sus derivados.

## LOS CASERIOS DE LOS GITANOS SERAN DEMOLIDOS, EN BILBAO

Bilbao (Logos). — La comisión de vecinos del barrio de Churdinaga después de haber sostenido varias entrevistas con el gobernador civil de Vizcaya, ha logrado que se adopten soluciones en torno a la problemática creada entre los vecinos payos de dicho barrio y los gitanos, que vienen ocupando varios caseríos abandonados de dicha zona.

El Gobierno civil ha prometido elaborar el siguiente programa: Demolición inmediata de los caseríos abandonados donde se alojan actualmente los gitanos; aumentar la vigilancia a partir de las seis de la tarde por medio de coches patrulla de la Policía; encargar a un grupo de asistentes sociales, a expensas del Gobierno civil, un estudio sobre el problema planteado y las posibilidades de solución; y solicitar de la Jefatura provincial de Sanidad un informe acerca de la situación de la zona.

Por su parte, el gobernador civil prometió localizar algún lugar adecuado para las familias que habitan en la actualidad los caseríos abandonados que próximamente serán derruidos.

Por su parte, la comisión de vecinos payos ha puesto de relieve como en los últimos meses se ha producido una gran concentración de gitanos en Churdinaga, pro-

cedentes de Erandio-Bilbao, San Sebastián y Madrid, atraídos al parecer por la esperanza de encontrar un piso en las inmediaciones, facilitado por algún organismo oficial.

Por otro lado, dos comisiones de vecinos estudian la vida y costumbres de los gitanos y las relaciones con los organismos oficiales, con el propósito de hallar una rápida solución al problema.

## GHALET VENDO

Totalmente equipado. Zona inmejorable. Teléfono 228530 días y horas laborables.

## ATENCION CAZADORES

el Coto Privado de Prádanos de Bureba está legalizado con el número BU-10.152.



EL SEÑOR

## Don Casimiro Bañares de Mateo

(JEFE DE NEGOCIADO DEL AYUNTAMIENTO)

Falleció a los 59 años de edad en San Fellú de Guixols, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de Su Santidad

Q. E. P. D.

## El Excmo. Ayuntamiento de Burgos y sus funcionarios

RUEGAN oraciones por el eterno descanso del alma del finado y la asistencia a las honras fúnebres que tendrán lugar HOY, MIÉRCOLES, DIA 7, a las CUATRO de la tarde, en la parroquia de NUESTRA SEÑORA DE FATIMA, seguidamente la conducción del cadáver al cementerio de San José.

Burgos, 7 de Septiembre de 1977

# En el Pleno del Congreso convocado para el martes, se estudiará el "Caso Blanco"

## Audiencia del Sr. Suárez al presidente del Senado, quien declara no creer necesario un Gobierno de concentración

Madrid (Logos). — El próximo martes, día 13, se celebrará un Pleno del Congreso de los Diputados convocado por acuerdo de la Junta de Portavoces de los grupos parlamentarios y la Mesa del Congreso, reunidas esta tarde durante unas cuatro horas, según informó a los periodistas el secretario primero del Congreso, señor Ruiz Navarro.

En dicho Pleno que comenzará a las 17 horas, se tratará en segundo lugar del orden del día, los sucesos de Santander en los que se vio envuelto el diputado socialista don Jaime Blanco.

Según el señor Ruiz Navarro, entre los portavoces de los diferente grupos parlamentarios hubo unanimidad absoluta y aceptación del Pleno para la fecha mencionada, pero hubo de someterse a votación el establecimiento del orden del día ya que algunos grupos parlamentarios deseaban que "el asunto Blanco" se abordase en primer lugar.

El secretario primero del Congreso indicó que el primer punto del orden del día del Pleno será la creación de siete comisiones con carácter provisional y serán las siguientes: Justicia, Presupuestos, Asuntos Exteriores, Cultura, Educación, Trabajo e Interior y asimismo se aprobarán las normas de funcionamiento, igualmente provisionales de estas comisiones.

En segundo lugar el Pleno tratará los sucesos de Santander estudiando en primer lugar el informe de la ponencia designada por la Mesa del Congreso, que ha sido estimado como suficiente por ésta. Tras la presentación de este informe intervendrá el ministro del Interior, señor Martín Villa, tras lo cual los diferentes grupos parlamentarios podrán presentar las mociones que estimen pertinentes. Después de una interrupción del Pleno,

los grupos parlamentarios decidirán si se procede al debate de las mociones en la misma sesión o se aplaza ésta para un Pleno posterior.

Como tercer punto del orden del día se entrará en debate sobre política exterior. A este respecto, los grupos parlamentarios podrán hacer sus respectivas declaraciones sobre política exterior. A continuación intervendrá el ministro señor Oreja Oguirre y seguidamente las mociones que presenten los grupos parlamentarios se trasladarán a la comisión de Asuntos Exteriores si previamente el Pleno ha acordado la aprobación de la misma.

### ENTREVISTA ADOLFO SUAREZ-ANTONIO FONTAN

Madrid (Cifra). — De "normal" ha calificado el presidente del Senado, Antonio Fontán, la entrevista que ha mantenido esta mañana con el presidente del Gobierno, Adolfo Suárez, en el palacio de La Moncloa.

El señor Fontán indicó que había informado al presidente del Gabinete sobre la situación de los trabajos de la Cámara y sobre las previsiones del calendario parlamentario.

Otra parte de la entrevista tuvo como centro la condición del señor Fontán de miembro del partido de Unión de Centro Democrático. Según el presidente del Senado, la crisis de UCD no existe y "ni el presidente ni yo creemos en ella; los dos tenemos fe en UCD como partido".

El señor Fontán señaló que no ve hechos que justifiquen una crisis de Gobierno o que indiquen la necesidad de un Gobierno de concentración.

### LA PONENCIA CONSTITUCIONAL ESTUDIO LOS DERECHOS CIUDADANOS

Madrid (Cifra). — El reconocimiento, discusión y regulación de la problemática de los Derechos Fundamentales de la Persona ha ocupado la mayor parte de la reunión celebrada hoy por la ponencia constitucional del Congreso.

La ponencia terminó el estudio del título primero y, dentro de él, de un artículo correspondiente a los principios generales del Derecho, en el se establece el principio de sometimiento de los poderes públicos y los ciudadanos a la Ley y a los principios generales de Derecho que se desprenden de la Constitución.

Entre estos se especifica el principio de publicidad y jerarquía normativa; de legalidad, de irretroactividad de las normas sancionadoras o restrictivas de derechos individuales o sociales, y de seguridad jurídica y responsabilidad del Estado en los casos de abuso o desviación de poder, así como por los actos de sus órganos y funcionarios.

Se entró después en el estudio del título segundo, ya iniciado en la sesión anterior. Se trató, en primer lugar, del ámbito de vigencia territorial y personal de los derechos fundamentales. Se establecieron entre otros principios tradicionales, como la imposibilidad de privar de nacionalidad si no es con arreglo a la Ley, imposibilidad de extradición de los españoles de no ser en virtud de tratado o en casos de clara reciprocidad, e imposibilidad de extradición en todo caso por delitos políticos, reconocimiento de los derechos de los extranjeros, con excepción de los políticos; obligación del Estado a orientar su acción exterior a la protección de los españoles en el extranjero, en especial a los emigrantes, para que gocen en los países donde residen de los mismos derechos de los ciudadanos de esos países, y principio de acceso en igualdad de todos los ciudadanos a funciones y cargos públicos.

Otro artículo establece la igualdad de los ciudadanos ante la Ley, sin discriminaciones por razón de sexo, raza, nacimiento, religión, opinión o cualquier otra condición personal o social.

Se trató también el tema de la dignidad intangible de la persona humana como fundamento del orden político y la paz social, se estableció que el respeto a los derechos fundamentales debe informar la actuación positiva y la práctica judicial y de las poderes públicos.

La ponencia estudió también la garantía de libertad religiosa y de cultos, profesión filosófica o ideológica, con la prohibición de obligar a declarar a nadie sobre sus creencias religiosas.

Finalmente se entró en el estudio del reconocimiento de las libertades individuales y de la seguridad personal, así como de las condiciones para la detención, sin que se terminase de discutir el tema.

### ENTREGA DE CREDENCIALES A PERIODISTAS

Madrid (Logos). — Ciento noventa y tres informadores nacionales y extranjeros entró literarios y gráficos, cubrirán en adelante la información de las Cortes Españolas, cuyo presidente señor Hernández Gil, ha presentado esta tarde las correspondientes acreditaciones a los representantes de los medios informativos en un breve acto celebrado en el salón de sesiones del Senado.

Concretamente son 135 los redactores literarios y 58 los gráficos que cubrirán la información de Cortes frente a los 32 y 18 respectivamente que existían antes.

El señor Hernández Gil inició sus palabras con un breve homenaje al fallecido redactor de «Diario 16» Francisco Cerecedo, que «ha caído —dijo— en el campo de batalla del periodismo. Haciendo un periodismo vivaz, muy digno por tanto, de respeto». El presidente de las Cortes manifestó su admiración al desaparecido periodista, tanto por su condición de informar como por la de abogado.



## PLAZA TOROS DE LERMA

Empresa: PEDRO LOPEZ RUEDA  
FIESTAS EN HONOR DE LA NATIVIDAD DE NUESTRA SEÑORA

MAÑANA, JUEVES, 8 DE SEPTIEMBRE DE 1977  
Soberbia novillada. 5 Novillos-toros de Hnos. Caminero, de Carrión de los Condes, el primero para el joven rejoneador

JUAN ANTONIO PALACIOS

y los cuatro restantes para los ESPADAS

JUAN CARLOS ARRANZ

de Aranda de Duero

PEDRO NUÑEZ MINGUEZ

de Covarrubias

SABADO, 10 DE SEPTIEMBRE DE 1977

MAGNIFICA NOVILLADA

4 Novillos-Toros de Hnos. Caminero, de Carrión de los Condes (Palencia) en un sensacional MANO A MANO

MANOLITO GCNZALEZ

de Puerto de Santa María

MANOLO MONTILLA

de Medina del Campo

Con sus cuadrillas de banderilleros y sobresaliente. LOS FESTEJOS COMENZARAN A LAS CINCO Y MEDIA DE LA TARDE. — PRECIOS POPULARES. GRANDES BAILES DESPUES DE LOS TOROS

## El alcalde de Roma recibió a los niños de la «Plus Ultra»

Roma. (Crónica del enviado especial de la Agencia «Logos», Melchor Enrique). — «Nuestra generación se ha movido por ideas y principios que hoy ya no sirven. Vosotros habéis dado ejemplos de nuevos ideales y formas de vida que necesitan nuestra sociedad, basados en la dedicación e interés por el prójimo, con olvido de uno mismo». Estas palabras del alcalde de Roma, profesor Giulio Carlo Argan, han puesto el colofón a las visitas realizadas por los niños de la «Operación Plus Ultra» a distintas personalidades romanas. En este mismo acto, celebrado en la sede de la Alcaldía, en el Campidoglio, el profesor Argan entregó a los niños y sus acompañantes una

medalla conmemorativa del «Tratado de Roma», cuyo vigésimo aniversario se conmemora este año. El alcalde de Roma se mostró altamente «fusivo» con los niños, a quienes hizo pasar a su balcón privado para enseñarles la maravillosa panorámica del Foro romano, que se aprecia desde aquí. El profesor, cuya autoridad en el campo artístico es unánimemente reconocida, tuvo también palabras de recuerdo para diversas personalidades artísticas españolas en una breve conversación que sostuvo con la pintora Isabel Viñar, autora de los cuadros que los niños de la «Operación Plus Ultra» llevan como regalo para los distintos jefes de Estado de las naciones que visitan.

## A INDUSTRIAS BUENAS... MEJORES IMPRESOS

### CONFECCIONAMOS

Revistas, catálogos, folletos, memorias, impresos comerciales, de propaganda, de oficina, de obra, etc.

### TRABAJAMOS

Offset - Tipografía - Fotograbado

Presupuestos y encargos en  
**PAPELERIA TAGRA**

San Pedro de Cardeña, 34

Teléfono 207358

BURGOS



Vitoria, 13

Apartado 46

Teléfono 202052

# DIEZ MILLONES DE PESETAS HA CONCEDIDO LA DIRECCION GENERAL DEL PATRIMONIO ARTISTICO

## Para ayudar a las obras de la Catedral

La Dirección general del Patrimonio Artístico ha cumplido la promesa que hizo algún tiempo de conceder una ayuda de diez millones de pesetas para contribuir a financiar las obras de restauración que se llevan a cabo en la Catedral y que incluyen la renovación de cubiertas de los tejados de las capillas afectadas.

Ya se está invirtiendo parte de esa consignación y el hecho ha sido recibido con general satisfacción en el seno de la Junta pro-Catedral.

Todo el plan de las obras programadas y que se inició en el mes de Mayo del pasado año ha entrado en una fase de gran actividad hasta el punto de que ha sido eliminado el principal peligro que asaltaba a la integridad de toda la zona Norte de la Basílica, es decir el transversal izquierdo, que era el

más inquietante. Así se han terminado las obras de renovación de las cubiertas y tejados de las capillas de Santa Tecla, Santa Ana y sector de la escalinata dorada hasta el crucero, con las capillas de La Natividad, San Nicolás, San Antonio y San Gregorio.

Actualmente se está terminando la obra de la cúpula de San Gregorio y la reposición de la girola, habiéndose reforzado la bóveda de la nave central en la parte delantera que va del altar mayor al cimborrio.

De otro lado han dado principio las operaciones previas al rebaje del elemento ochavado de la cubierta de la capilla de Santa Tecla, siguiendo las instrucciones del arquitecto supervisor general de las obras señor Chueca y de conformidad también con el arquitecto autor de los proyectos señor Rico.

## OTRA VEZ «EL PAPUS» SECUESTRADO

Barcelona (Cifra).— Por mandato del Juzgado número siete de la Ciudad Condal, dos inspectores del Cuerpo General de Policía se personaron en la editorial de la revista «El Papus» con el objeto de secuestrar un número correspondiente al mes de Agosto, aunque no lo pudieron llevar a cabo, ya que había sido puesto a la venta en toda España y estaba prácticamente agotado.

Al parecer, la razón de esta nueva sanción contra el semanario humorístico, es la publicación de una historieta con una crítica religiosa-política.

## TRABAJOS DE CALIDAD TALLERES GRAFICOS

DIARIO DE BURGOS  
Teléfono: 20 73 58

# ESPAÑA CANDIDATA A LAS «FACILIDADES WITTEVEEN»

## Homenaje del clero catalán a Mosen Verdaguer

### IRYDA concedió el año pasado más de seis mil millones de ayuda a los agricultores

Madrid (Cifra).— España está considerada como uno de los principales eventuales candidatos a las «facilidades Witteveen», de reciente creación, que consisten en la emisión de 10.000 millones de dólares de derechos especiales de giro para financiar las necesidades de los países con mayores problemas de balanza de pagos.

#### FALLECE UN GENERAL

Barcelona (Cifra).— A la edad de 90 años ha fallecido en la Ciudad Condal el teniente general Manuel Coco Rodríguez, quien fue gobernador militar de Barcelona, Gerona y La Coruña.

Residió en Barcelona desde hace 35 años. Había nacido en Valladolid y durante la guerra civil estuvo al frente de la División 50. El fallecido se encontraba en posesión de la Medalla militar individual.

#### PROYECTOS ESPAÑOLES PARA GUATEMALA

Madrid (Cifra).— España, a través de «Tecniberia» y «Sercobe», ha realizado un estudio de descentralización industrial en Guatemala y tiene el encargo de mejorar las redes ferroviarias de aquel país así como el posible montaje de una fábrica de azúcar, con capacidad para transformar 4.000 toneladas de caña por día.

#### AUXILIOS DEL «IRYDA» A LOS AGRICULTORES

Madrid (Cifra).— Durante 1976, el IRYDA tramitó 14.002 expedientes de concesión de auxilios a la Agricultura, y se otorgaron para la realización de mejoras per-

manentes y otras inversiones, un total de 6.338 millones de pesetas, según ha sabido «Cifra», de fuentes del citado organismo.

De esa cantidad, 5.441 millones de pesetas corresponden a préstamos, y 897 millones, a subvenciones.

La mayor parte de los auxilios se han otorgado a peticionarios individuales, con un número total de 11.450 expedientes.

#### HOMENAJE A MOSEN VERDAGUER

Barcelona (Logos).— Se ha celebrado en Vich una jornada sacerdotal catalana en homenaje a Mosen Jacinto Verdaguer con ocasión del 75 aniversario de su muerte y del centenario de la publicación de «L'Atlántida». Han patrocinado esta jornada todos los obispos catalanes, que han participado también en la misma, junto con los abades y numerosos sacerdotes y religiosos.

Los actos han consistido en una misa en la Catedral, a la que ha seguido un ac-

to literario, en el que han intervenido el obispo de Vich, monseñor Masnou, así como numerosos sacerdotes. También se ha proyectado un documental sobre los lugares verdaguerianos de la plana de Vich.

En la misa concelebrada, cuyos cantos han sido dirigidos por los monjes de Montserrat, ha pronunciado la homilía en catalán el Cardenal arzobispo de Barcelona, monseñor Jubany.

#### BANQUERO A PUERTO RICO

Madrid (Logos).— Para asistir a la inauguración del «Banco Central y Económicas», en Puerto Rico, ha salido con destino a aquella nación el presidente del Banco Central, don Alfonso Escámez, quien presidirá los actos que con este motivo tendrán lugar y a los que asistirán las autoridades del país y destacadas personalidades del mundo económico, así como los rectores de los principales Bancos americanos.

# REUNION DE LOS DELEGADOS DE EDUCACION CON EL TITULAR DEL DEPARTAMENTO

## Pesar del Rectorado de la Complutense por la situación en los estudios de Medicina

Madrid (Logos).— Durante todo el día han estado reunidos en los locales del Instituto Nacional de Ciencias de la Educación los delegados provinciales del Ministerio de Educación y Ciencia de todo el país, para estudiar un apretado orden del día sobre numerosos temas del Departamento. Presidió la reunión el ministro de Educación y Ciencia, don Iñigo Cavero Latallade, con asistencia del subsecretario, don Antonio Fernández Gallano, directores generales y altos cargos del Ministerio.

El señor Cavero expuso las líneas generales de la futura política educativa que proyecta desarrollar su Departamento y que será previamente sometida a conocimiento y debate de las Cortes, como corresponde al nuevo contexto democrático de la Nación. Analizó los problemas más esenciales que tiene planteados la Enseñanza española en la actualidad y las soluciones e iniciativas que el Ministerio se propone poner en marcha. Agradeció, finalmente, a los delegados la colaboración que con tanto entusiasmo le prestan.

Seguidamente se suscitó un extenso debate en el que participaron los delegados presentes.

#### FESAR POR LOS ESTUDIANTES NO ADMITIDOS EN MEDICINA

Madrid (Cifra).— El Rectorado de la Universidad Complutense de Madrid ha facilitado un comunicado a «Cifra», en el que muestra su condolencia por la no admisión de 3.300 alumnos en la Facultad de Medicina y su deseo de que se llegue a una rápida y feliz solución para todos los afectados en este problema.

El Rectorado de esta Universidad hace referencia en la citada nota a su obligación de mantener la calidad de la enseñanza gravemen-

te deteriorada en los últimos tiempos, por el excesivo aumento del alumnado y la falta de medios económicos adecuados.

Asimismo el comunicado explica que si se admitieran a los 3.300 estudiantes que han solicitado el ingreso en la Facultad de Medicina, la Universidad no podría ofrecerles unas prácticas profesionales adecuadas ya que el número de camas hospitalarias que existe en la actualidad para los alumnos de Medicina resultaría insuficiente.

Seguidamente, el Rectorado indica que no puede conscientemente degradar la Enseñanza, cosa que sucedería si continúa incrementándose la masificación estudiantil, porque «junto a la libertad individual de elegir un camino personal, existe la libertad social de compartir las responsabilidades comunitarias».

#### CONVERSACIONES SOBRE NUMERO DE SOLICITUDES PARA CURSAR MEDICINA

San Sebastián (Cifra).— El senador Bandrés y el diputado Múgica Herzog, han mantenido una reunión con el director general de Universidades, señor Cobo del Rosal y otras autoridades.

El tema principal de la reunión ha sido la grave situación en que se encuentran las 1.552 solicitudes existentes para cursar Medicina este año.

Sin embargo, este tema se centró durante las conversaciones en otro de mayor envergadura que es el de la creación de la Universidad vasca.

El tema de la urgencia de la creación de ese distrito autónomo se presentará para ser redactado hoy mismo par la Asamblea de Parlamentarios vascos.

Según manifestó el señor Bandrés, el Rectorado se

instalaría de forma provisional en Bilbao, con cuatro vicerrectores representantes de cada uno de las cuatro provincias vascas.

# ROBO DE JOYAS EN ALICANTE POR VALOR DE 60 MILLONES

## Los ladrones «trabajaron» a placer en el interior de la joyería

Alicante (Logos).— El robo más importante que se conoce en la historia de la delincuencia en Alicante se ha efectuado esta madrugada en una joyería de la rambla de Méndez Núñez, esquina a Mayor. Tras violentar el candado de la puerta enrollable y hacer saltar las dos cerraduras de la puerta de cristales, los ladrones se llevaron objetos por un valor superior a los ochenta millones de pesetas. Entre las joyas robadas figuran relojes de las marcas más caras en platino, oro y brillantes, así como sortijas, collares, esmeraldas, rubíes y varios «rivieres» de brillantes de alta joyería que había en los escaparates. Despreciando la bisutería fina el cristal y hasta la plata, los ladrones que se creen fueron tres, trabajaron a placer ya que el sistema de alarma lo habían quitado los dueños en estos días para sustituirlo por otro más moderno. Un vigilante de obra vio huir a los ladrones y avisó a la Policía que se personó inmediatamente. Más tarde el es-

tablecimiento ha quedado custodiado por la Policía Municipal. Mientras robaban los ladrones sustituyeron el candado por otro para despistar. La Policía, por su parte, ha desmentido que en el interior del establecimiento hubiera aparecido una bala de metralla por lo que se afirma que los ladrones son delincuentes profesionales.

#### OTRO ATRACO

Mislata (Cifra).— Un millón trescientas sesenta y una mil pesetas, es el botín de un atraco cometido, a primeras horas de hoy, en la sucursal de la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Valencia, sita en la calle del General Primo de Rivera, núm. 5, de esta localidad.

Poco después de abrirse la oficina de la Caja, cuatro individuos, de unos 25 años de edad, con máscaras y armados con pistolas, intimidaron al personal y se apoderaron de la citada cantidad.

Posteriormente, huyeron en un «Seat 124» de color blanco.

# PARA EL «FRENTE POLISARIO» ESPAÑA SIGUE SIENDO LA ADMINISTRADORA DEL SAHARA

## Su consejero nacional declara que no reconocen al «MPAIAC» canario

Madrid (Cifra).— Para el «Frente Polisario». España sigue siendo la potencia administradora del Sahara y debe jugar un papel de primera importancia en la tarea de apagar el fuego encendido en la región que corre el riesgo de arrancarla. afirmó esta mañana en conferencia de Prensa, Ahmed Bujari, consejero del secretario nacional del «Frente Polisario», Mohamedd Abdel Aziz.

La delegación del «Frente Polisario», que se encuentra actualmente en Madrid, ha sostenido conversaciones con el «PSP» con el Partido Comunista y con el «PSOE». Al término de esta última tanda de conversaciones.

## Doña Carmen Polo viuda de Franco ilesa de un accidente de tráfico

Vigo (Cifra).— Doña Carmen Polo, viuda de Franco, salió ilesa de un accidente de tráfico, registrado a las seis y media de la tarde de hoy, al chocar el turismo en el que viajaba, un «Citroen» tipo «Tiburón», matrícula «M-3124-AK», con un «Seat-600».

La colisión se produjo en el cruce de Los Llorones, a la entrada de Vigo, cuando el vehículo en el que viajaba la Señora de Meirás, trató de rebasar el cruce. El conductor del «Seat-600», José Rodríguez Raboas, sufrió lesiones de carácter leve.

será hecho público un comunicado conjunto. Interrogado sobre si el «Frente Polisario» ofrecería garantías concretas sobre Canarias en el supuesto de que triunfe en su lucha contra Marruecos y Mauritania. Bujari afirmó que los saharauis responderán a todo cambio de la política española en la región.

Este cambio supondría evidentemente la denuncia del Acuerdo de Madrid de Noviembre de 1975 que puso fin a la presencia española en el territorio.

Interrogado sobre la afirmación, repetida numerosas veces por marroquíes y mauritanos de que el «Frente Polisario» no es sino un «titere» argelino. Bujari afirmó: «Llegamos a un entendimiento con España en 1975, pero luego Madrid nos dejó inermes. En esas condiciones, estamos dispuestos a pactar incluso con el diablo».

En respuesta a otra pregunta Bujari afirmó que el «Frente Polisario» no reconoce la existencia del «MPAIAC» canario y que en esta cuestión, aceptarán la decisión soberana del pueblo canario.

Finalmente, Bujari estuvo de acuerdo con una apreciación según la cual Mauritania, incapaz de defenderse militarmente y de una manera eficaz contra el «Frente Polisario», está cayendo en una dependencia peligrosa para ella con respecto a Marruecos. De este modo se posibilitaría la teoría expansionista del gran Marruecos cuya frontera Sur llega, según sus apóstoles hasta el río Senegal.

Lea Vd. siempre

Diario de Burgos

# EL JUEGO DE AZAR, UN IMPUESTO CON CARA DE OBSEQUIO

◇ Va dirigido en primer lugar contra los turistas para sacarles dinero

◇ Baden - Baden y Montecarlo, las dos timbas más famosas de Europa, algunas llegan a ganar más de mil millones de pesetas al año

◇ Para mí -decía la célebre Carolina Otero- hay dos pasiones únicas e invencibles: ganar en el juego y perder en el juego

◇ Al final, gana siempre la banca... y el Estado que lo autoriza

Por Carlos DELGADO OLIVARES

De nuevo se va a permitir en España el juego de azar. Ello es una novedad importante, que nos sugiere algunas reflexiones. En primer lugar esta advertencia importante: el juego que ahora recomienza, va dirigido, en primer lugar, contra los turistas. Se trata de un impuesto con cara de obsequio. No se olvide que todos estos artificios modernos, como la lotería, las quintas del fútbol, las carreras de caballos, o simplemente los juegos de azar de cartas o ruletas, los organizan los Estados de casi todos los países para sacar dinero. Una contribución basada en la tendencia al vicio o a la ambición que todos, más o menos, tenemos. Una seducción que apunta a la cartera.

En este caso, una seducción para el turismo, principalmente. Igual que, a veces, una nación pone en su frontera cañones y trincheras para que no pasen los vecinos, otras veces, lo que pone son atractivos y alicientes para que vecinos y forasteros penetren. Y entonces en vez de que se crucen los fuegos de las armas, puede suceder que se crucen corrientes de monedas. En Bartz hay salas de juego que, según parece, atraían a los españoles y les despojaban de sus pesetas. Si se organiza el juego en San Sebastián sucederá que aquella corriente de pesetas hacia el exterior, pudiera cruzarse con una corriente de francos franceses hacia España.

LA BANCA NO TIENE NERVIOS

Todo esto quiere decir una cosa no muy comprensible y lógica, pero real y es que en el juego quien gana al final es la Banca. ¿Por qué? ¿No se trata de un juego de azar, en que la bolita de la ruleta, por ejemplo, rueda sin control humano, sin posible adivinación? Si, es un juego de azar, pero sucede lo siguiente: Que cuando el azar se repite muchas veces, se convierte en estadística y entonces aquello que tomado en pocos casos era imprevisible y casual, con la repetición, se hace infalible seguridad matemática. Entramos en el casino de Montecarlo, uno de los garitos más ilustres de la civilización occidental. Rueda la bola en la ruleta. En ese instante dramático, en que la bolita saltarina fluctúa sobre los números, ni yo, ni nadie sabemos si en aquella jugada va a ganar la banca o van a ganar los puntos. Es únicamente una cuestión de azar, de suerte o de casualidad, pero si la operación se repite muchas veces, por ejemplo, ocho horas diarias durante un año, entonces cualquiera puede saber con sorprendente precisión, que va a ganar la Banca y cuánto va a ganar. El azar se ha hecho estadística; la casualidad, seguridad; la suerte, imperativo del destino.

Una reciente estadística de Alemania dice que sus salas de juego principales —Baden-Baden, Travemünde, Neuerahr—, ganan al año, cada una, entre

25 y 30 millones de marcos o sea más de mil millones de pesetas.

A propósito hay una frase famosa atribuida a Eduardo VII de Inglaterra. Era el año 1871. El que después habría de ser Eduardo VII, era entonces Príncipe de Gales. Era por aquel tiempo director del Casino de Montecarlo Francois Blanc, un famoso especialista del azar y sus derivaciones y entonces, Eduardo, Príncipe de Gales tuvo, una tarde aciaga, una frase disciplente, pero cierta. «Que salga negro, que salga rojo, el que gana es Blanc».

En el juego gana la Banca, sencillamente porque no tiene nervios. El juego de los casinos es un espectáculo gratuito que cuesta, generalmente, más caro que ningún otro. Desde luego un gran espectáculo. Tiene el dramatismo de los recintos en donde fluctúan y se entrecruzan las pasiones. Es la lucha del hombre contra el destino, algo patético y en el fondo, descorazonador.

LA MUJER, MAS PRUDENTE Y CALCULADORA

¿Y la mujer? ¿Cómo se comporta la mujer en las salas de juego? Generalmente la mujer es más prudente y más calculadora que el hombre, pero cuando en una mujer prende la llama de la pasión, no hay hombre que le alcance. Ya lo decía la famosa española Carolina Otero, que exhibió su espléndida belleza por los escenarios de Europa y que brilló asimismo dentro de la luz de acuario de los tapetes verdes. «Para mí —decía—, hay dos pasiones únicas e invencibles, la de ganar en el juego y la de perder en el juego...».

En Europa, las dos timbas extranjeras más famosas son la de Montecarlo y la de Baden-Baden. Esta última hecha célebre por aquella frase de D. Francisco Silvela: «Madrid, en verano, con dinero y sin familia, es Baden-Baden». Es decir, Silvela exaltaba hasta la felicidad paradisiaca a ese ser bastante despistado y levemente aburrido que se conoce ahora con el Irónico nombre de «Rodríguez».

Baden - Baden fue renovado hace tres o cuatro años y entonces un periódico de aquel país decía lo siguiente: «Por todas estas salas, el salón Pompadour, la Sala Verde con su ambiente toscano y su artístico techo ornamentado con figuras de genios, ángeles y alegorías, vuelve a estar presente el espíritu de quienes, en otros tiempos, se entregaron a la pasión del juego. Sombra de Alfredo de Musset, quien huyendo de su amor por George Sand, perdió su fortuna; de Dostoyveski, enfermo de juego y de locura; de Turgenev y asimismo la sombra de emperadores, reyes y príncipes que venían a Baden-Baden en busca de reposo y caían en un torbellino de agitación y turbaciones infinitas...».

Y para concluir estas leves

alusiones quisieramos referirnos a los «croupiers». El que tira la banca y cobra y paga, ha de tener, indudablemente, cualidades innatas: rápidos reflejos, dotes psicológicas, habilidad y oportunidad. El «croupier» se ha de encontrar rodeado de toda clase de personas y de algunas de ellas se puede esperar todo.

Y ha de resolver con limpieza y rapidez. Antes, el oficio de «croupier» se aprendía en la

vida, mejor diríamos en la mala vida, pero parece que ahora se van a abrir en España escuelas para el aprendizaje de los «croupiers», más ese detalle quizá no sea demasiado eficaz.

Las Escuelas y las Universidades pueden enseñar muchas cosas, pero puede que haya cosas tan sutiles y vagarosas que, o se aprenden en la vida, o no se aprenden en ninguna parte.

## MAS INFORMACION POLITICA

Madrid (Logos). — Por segunda vez ha sido operada esta mañana la diputado por Asturias Dolores Ibárruri (La Pasionaria), que ayer fue ingresada en el Hospital Clínico.

La intervención ha consistido en la colocación de un marcapasos y duró algo menos de dos horas y media. «El estado de Dolores Ibárruri es normal en una persona de su edad ha manifestado el doctor Zarco, que operó esta mañana a la presidente del PCE.

El parte facultativo que está firmado por el doctor Elio, dice lo siguiente: «El día 5 de Septiembre de 1977, a las 20 horas, ingresó en el Hospital Clínico de San Carlos doña Dolores Ibárruri afectada de bloqueo cardíaco. Le ha sido implantado un marcapasos definitivo siendo su estado actual satisfactorio».

En la operación que sufrió esta mañana «La Pasionaria», le fue aplicada únicamente anestesia local y en el transcurso de ella se le sustituyó el marcapasos provisional que le había sido colocado ayer por otro definitivo.

La enferma permanece internada en la unidad de cuidados intensivos y coronarios del doctor Elio, perteneciente al Departamento de anestesia y reanimación.

FIRMA DE LOS ESTATUTOS DEL PARTIDO CONSERVADOR ESPAÑOL

Madrid (Cifra). — Los estatutos y el acta fundacional del «partido conservador español» fueron firmados a las 10,30 de la mañana de hoy, ante el notario de Madrid Francisco Lucas Fernández.

Por el grupo promotor del partido, firmaron ante notario para la inmediata presentación de los documentos precisos en el Ministerio del Interior, Manuel María Boto Preomilla, abogado; Luis Jaime Carvajal, Duque de Aveiro; José Antonio García

Alabilla, abogado; Enrique Giménez Arnón, abogado; Antonio Méndez García, técnico publicitario; Carlos Ruiz Soto, médico; Irove Sáez González, profesor mercantil; Enrique Villoria Martínez empresario.

Este partido, según nota facilitada a «Cifra» tras la firma del acta fundacional, nace con un sentido moderno, renovador y progresista dentro del marco de las ideologías no marxistas.

En el espectro político español —añade la nota— el «partido conservador» viene a cubrir el amplio espacio existente entre la política de centro-izquierda del Gobierno y los partidos de extrema derecha, con equipos de hombres jóvenes, sin compromisos formales con el pasado, si bien con un profundo respeto hacia él.

TARRADELLAS, EN LOS PARTIDOS POLITICOS CATALANES

París (Efe). — Durante cerca de cuatro horas y media estuvieron reunidos esta tarde, en un salón del aeropuerto parisiense de Orly, el presidente de la Generalitat de Cataluña, Josep Tarradellas, y miembros de los partidos políticos representados en la comisión permanente de la asamblea de parlamentarios catalanes.

Al término de la reunión, los parlamentarios dijeron que habían sido informados de las negociaciones entre el presidente de la Generalitat y Salvador Sánchez Terán, consejero del presidente Suárez, que se habían reunido por segunda vez en París los pasados 26 y 27 de Agosto. Añadieron que esta misma noche informarían a su vez a las ejecutivas de sus respectivos partidos y que mañana, a las 10,00 (h. e.) se convocará el pleno de la

## SABOTAJE EN LAOS



Nong Kahi (Thailandia). — Dos barcas laosianas cargadas de petróleo explotaron en el río Mekong, cerca de Vientián. La explosión, debida, al parecer a un sabotaje, ha causado la muerte a diez personas. Después de la explosión ambos barcos se incendiaron. — (Telefoto CIFRA GRAFICA-UPI)

comisión permanente —compuesta por 19 parlamentarios catalanes— en Barcelona y que ésta será a su vez informada de los resultados de la entrevista de esta tarde.

En tales condiciones «tenemos el compromiso de no decir nada» sobre lo tratado hoy con Tarradellas, afirmaron los parlamentarios.

EL REFERENDUM DIO RESULTADO NEGATIVO A LA COLOCACION DE LA «IKURRIÑA»

Pamplona (Logos). — Ochaogavía, villa del Norte de Navarra en la frontera con Francia, ha decidido por referéndum popular no colocar la «Ikurriña» en el balcón de la Casa Consistorial para las próximas fiestas. Un escrito pidiendo la «Ikurriña» con 146 firmas, había sido depositado en el Ayuntamiento. Entonces, la Corporación municipal sometió este asunto a referéndum popular de todos los mayores de 18 años. El censo electoral en estas condiciones ascendía a 603 habitantes. De ellos depositaron la papeleta 236 votos los cuales 98 fueron a favor de la «Ikurriña» y 138 en contra. El resto no se pronunció.

EXCISION EN «ESTAT CATALA»

Barcelona (Cifra). — Una mayoría de sus militantes se ha separado del partido «Estat Catalá», a fin de crear un nuevo organismo político de tendencia socialista-marxista y cuyo nombre será «Estat Catalá del Proletariat».

La escisión tuvo su ori-

gen en una acusación no demostrada de la dirección del partido contra un militante al que se tachaba de confidente y al que se presionó para que abandonara las filas de «Estat Catalá».

CLAUSURA DEL PLENO DEL «P. T. E.»

Madrid (Cifra). — El segundo pleno del comité central del Partido del Trabajo de España, primero que se celebra en la legalidad, se clausuró esta tarde en un hotel madrileño. El pleno se inició bajo la presidencia de Eladio García Castro, secretario general.

El P. T. E., según García Castro, considera que el no estar presente en el Parlamento, no justifica su inhibición ante asuntos, como el de la Constitución, de trascendencia para todo el país.

Las bases de la Constitución, según el documento, deben asegurar los derechos del individuo, defender los de aquellos sectores de la población menos favorecidos, los de las nacionalidades, la independencia del poder judicial, independencia parlamentaria y funcionamiento democrático de las Cortes.

DESAUTORIZADA UNA MANIFESTACION DE «FUERZA NUEVA»

Madrid (Cifra). — El Gobierno civil de Madrid ha desautorizado la manifestación convocada por «Fuerza Nueva» para el próximo miércoles, día 14, en señal de adhesión hacia las fuerzas del orden público, según una nota de su servicio de Prensa.

De acuerdo con el comunicado, la desautorización de la manifestación se basa en defectos de forma y por celebrarse ante edificio público.

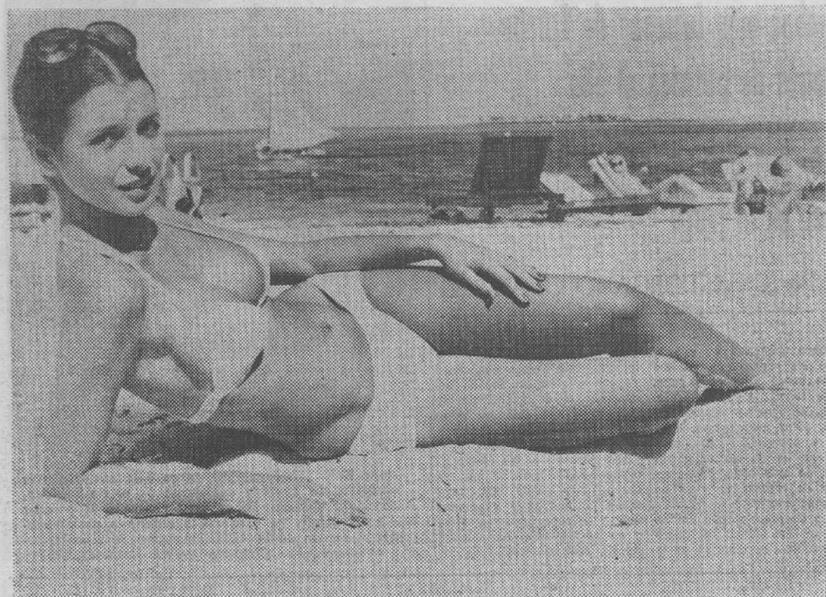
El partido político por su parte expresa en la nota su desacuerdo por la medida, criticando la autorización de otras demostraciones como la «marcha de la libertad» o en favor de la amnistía.

Concluye reafirmando su apoyo total e incondicional a las fuerzas del orden.

LEA VD SIEMPRE

Diario de Burgos

# NO HAY RAZONES PARA PENSAR EN UN CAMBIO CLIMATICO



Las fluctuaciones climáticas en España durante el presente y el pasado verano, caracterizadas por un gran número de chubascos tormentosos y altas temperaturas en general, no dan pie a los meteorólogos españoles a pensar que se esté produciendo un cambio de clima en nuestro país, según los resultados de una encuesta realizada por «Citra» entre varios especialistas en esta materia.

La explicación científica que de tales mutaciones atmosféricas ha aportado el director del Instituto Nacional de Meteorología, José Luis Briones, alude a una «asimetría térmica» y a una «irrupción» de corrientes de aire muy frías y muy calientes, procedentes de los casquetes polares y de la zona ecuatorial, respectivamente, que rompen la dinámica de las masas y producen corrientes de aire muy frías.

El Sr. Briones agregó que esta interacción de co-

orientes se produce de manera muy frecuente todos los inviernos y que ha dado la casualidad de que este año ha ocurrido en la temporada veraniega, dejando a los veraneantes sin el sol ni el calor habituales.

Por su parte, Julio García Sanjuán, Meteorólogo especialista en agricultura e hidrología, desconfía de «la imaginación» de otros profesionales y aficionados que hablan de un cambio de clima provocado por los bombas atómicas, el exceso de anhídrido carbónico asociado al progreso industrial y hasta de la guerra climatológica que estarían llevando a cabo solapadamente la Unión Soviética y los Estados Unidos.

El meteorólogo Lorenzo García de Pedraza, dedicado a la misma especialidad que el anterior, afirmó que entre los múltiples factores que pueden determinar el tiempo inusual de los dos últimos veranos destacan los manchas solares por las que atraviesa la Tierra cada once años. Y que coinciden con el momento actual, lo que conlleva una menor radiación solar y una mayor nubosidad.

A su vez, Carlos Zabaleta Vidales, jefe de la sección de Meteorología marítima del Servicio Meteorológico Nacional, señaló que es muy rudimentario el conocimiento de las causas que producen las alteraciones climáticas, e indicó como probables factores de influencia las anomalías térmicas de los océanos, la interacción aire-mar, las variaciones de la energía solar y la acumulación de anhídrido carbónico en la atmósfera debido a la contaminación producida por la acción humana en el ambiente.

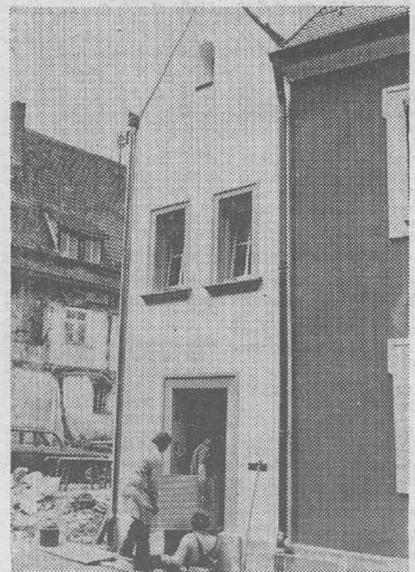
«En los años 1898 y 1908 se produjeron desviaciones climatológicas del verano tan acusadas como la presente», afirmó Julio García Sanjuán y en este sentido, el señor Zabaleta dijo que se sabía que desde hace unos ocho mil años la Tierra atraviesa un período interglacial y que, actualmente, las temperaturas medias de nuestro planeta son de cinco a ocho grados más altas y los niveles del mar oscilan entre ochenta y cien metros más que hace dieciocho mil años. Una pequeña edad glacial agregó, ha tenido lugar entre 1.550 y 1.850 y, a partir de esta última fecha, se ha experimentado un calentamiento progresivo, sobre todo en la primera mitad del siglo veinte.

Carlos Zabaleta siguió diciendo que «La organización meteorológica mundial emprenderá el próximo año un programa meteorológico de investigación el «F.G.G.E.» (First Garp Global Experiments) con el fin de encontrar el modelo matemático de los sistemas climatológicos que mediante ecuaciones diferenciales permita hacer predicciones a un plazo medio de diez días, con la exactitud que se pueden hacer ahora con 24 horas de anticipación.

Añadió que el programa de investigación «F.G.G.E.» se prolongará durante el año 1979 y en la operación tomarán parte los mejores expertos de la Meteorología mundial, que dispondrán de cuatro satélites de órbita polar y otros cuatro geostacionarios, 50 barcos de observación y boyas automáticas, globos a nivel constante y multitud de ordenadores para procesar los datos recogidos.

Finalmente, el señor García Sanjuán manifestó que los Meteorólogos no se atreven a decir «que está cambiando el clima y que vamos hacia un período glacial. Sin embargo, la ausencia de monzones en la India, el avance del desierto del Sahara hacia el Sur y el trastocamiento de las estaciones climatológicas en Norteamérica y Europa son prueba de acusados trastornos en la circulación general de la atmósfera... fenómenos que hoy por hoy, son inexplicables, al margen de las versiones que dan las novelas de ciencia-ficción y los artículos sensacionalistas».

## El hotel más pequeño del Mundo



Se encuentra en el casco viejo de la ciudad alemana de Amberg, próximo a su imminente reapertura tras haber sido sometido a una restauración completa. Como se ve en la foto, los obreros están dando los últimos toques. Se llama «En'haus» y dispone de una sola suite para dos personas, con todas las otras dependencias necesarias en un hotel. El mini-hotel, que se ofrece como lugar ideal para parejas en viaje de luna de miel, tiene ya reservas para los próximos cinco años. — (Foto FIEL-CONTI).

# EN NUEVA YORK «SOBRAN» PISOS

## Con las oficinas que han desalquiladas podrían construirse treinta rascacielos

Por George MONEYHUN

Un abandonado y oscuro rascacielos se eleva entre las brillantes luces del cercano Times Square, recordando uno de los problemas económicos que agobia a Nueva York, al igual que a otras muchas grandes ciudades norteamericanas.

Hace años que se construyen edificios destinados a oficinas prácticamente sin descanso. Y ahora surge el problema. Estas oficinas, para desesperación de sus propietarios que invirtieron mucho dinero en la construcción de los edificios.

Nueva York se ha convertido en una ciudad «superconstruida» y, lo más curioso, es que se siguen levantando nuevos edificios.

En Los Angeles, Chicago, Miami, Houston y Boston, también se ve el cartel de «se alquila» con demasiada frecuencia para que los inversores se sientan felices.

**EDIFICAR SIN DESCANSO**

Se cree que con las oficinas para alquilar que hay en Nueva York se podrían construir treinta rascacielos. Si esto es verdad, ¿por qué se sigue construyendo sin descanso?

La economía experimentó un fuerte empuje y la mayoría de las empresas necesitaron ampliar sus oficinas.

En la década de los sesenta, las corporaciones y la economía siguieron creciendo. Los ejecutivos, no viendo un límite a las posibilidades de expansión, animaron a sus empresas a la construcción de rascacielos que, sin duda, serían necesarios para albergar la administración de sus empresas en expansión.

Hasta 1967 el negocio fue redondo para los constructores. Fuera cual fuera el precio que pidieran por las oficinas, lo obtenían.

Pero, inesperadamente, algo sucedió que cambió las cosas. La guerra de Vietnam, la inflación incontrolable, el bombardeo de Camboya... El mercado disminuyó sensiblemente. Las corporaciones dejaron de ampliarse y, a medida que se iban terminando los edificios las compañías comprendían que ya no necesitaban el espacio.

Tampoco las perspectivas para un futuro próximo eran muy esperanzadoras.

**EXODO EMPRESARIAL**

Para empeorar el problema, las computadoras empezaron a desplazar al personal administrativo, al tiempo que muchas compañías importantes se esta-

blecieron afueras de la ciudad.

Como resultado, numerosas oficinas quedaron vacías. En los últimos años los propietarios de edificios dicen que se han alquilado más oficinas que en los años anteriores pero, de todos modos, ya no es, ni mucho menos, el negocio que era no mucho.

El número de empresas que abandonaron la ciudad parece también haber disminuido. En otras ciudades como Los Angeles, Chicago y Miami existen numerosos departamentos desalquilados.

En Nueva York, el problema preocupa a expertos. La ciudad se ha sido considerada el lugar ideal para realizar negocios y el que las compañías no amplían sus instalaciones una señal evidente de que la economía se está debilitando. Al menos, esa es la impresión.

**PROBLEMA PERMANENTE**

Sin embargo, muchos comparten la opinión del señor S. Blecker, vicepresidente del departamento de propiedad inmobiliaria de la gigantesca «McGraw-Hill Publishing Company», que ve el exceso de espacio oficinas como «un problema que no demandamos importantes que no podamos superar».



A pesar de las crisis, las construcciones de grandes edificios en Nueva York continúan a ritmo acelerado. — (Foto EFE-FIEL).

Como otros hombres de negocios, el señor Teten está concho—. un centro mundial de negocios, y este hecho no se vencido de que la crisis energética obligará a muchas empresas a regresar a Nueva York.

«Nueva York, es la capital de las comunicaciones —ha dicho—, cambia porque haya unas cuantas oficinas desalquiladas».

# LA FALSIFICACION DE CHEQUES Y TARJETAS DE CREDITO

## Falsificaciones cada vez más perfectas

Por Simon MARSH

¿Si un ladrón se introdujera en su domicilio esta noche cuál sería la primera cosa que le robaría? ¿El oro y la plata que ha heredado de su abuela? ¿La televisión y los tocados? ¿El dinero que usted guarda debajo del colchón? Si se tratara de un delincuente al tanto de la última moda en crímenes, no perdería tiempo con estos objetos. En primer lugar encontraría su billetera o bolso donde se suele guardar el talonario de cheques y la tarjeta de crédito.

Para la nueva generación de falsificadores, los talones o cheques de Banco tienen un valor infinitamente más grande que el dinero en efectivo y según las últimas investigaciones de la Interpol, por medio de este sistema se sustraen ilegalmente de todos los Bancos del Mundo la espelugnante suma de 1.000 millones de libras esterlinas (unos 150 mil millones de pesetas) al año.

Desgraciadamente, la mayoría de establecimientos comerciales y empresas no pueden deshechar el cheque como medio de pago o de cobro y debido a la enorme variedad de talones bancarios y tarjetas de crédito, se hace muy difícil su identificación inmediata.

«Existen millares de pequeños negocios y fábricas que disponen de los medios necesarios para falsificar cualquier tarjeta de crédito —explica un portavoz de Scotland Yard—. Una vez que se haya falsificado la firma y se acompañe la tarjeta con su correspondiente talonario, también firmado, el negocio se pone en marcha».

**TRABAJAN CON GRAN PERFECCION**

Evidentemente, los falsificaciones de talones bancarios y tarjetas de crédito están a la orden del día y en los últimos años han experimentado un aumento considerable. En los Estados Unidos, por ejemplo, se ha calculado que las falsificaciones de este tipo han aumentado en un 250 por ciento. Hoy día se calcula que los profesionales de este tipo de robo sustraen alrededor de 6.000 libras (900 mil pesetas) cada minuto de los Bancos y comercios norteamericanos. Algunos cheques y tarjetas son tan buenos que logran engañar a la policía.

En Inglaterra, los falsificadores están tan adelantados que en un mes como los atracadores roban en un día 5.000 libras (750 mil pesetas) se puede adquirir un cheque o tarjeta de crédito y al momento de emprender el negocio, este costo inicial se amortiza sin problema. El grado de perfección alcanzado es asombroso y ni siquiera especialistas tan serios y profesionales como el Banco de Inglaterra pueden percatarse de una buena falsificación.

Recientemente la Policía de Londres descubrió una gran cantidad de falsificadores que estaban estafando con sumas de dinero por medio de giros postales falsificados. Se estima que de no haber sido desbaratada la operación podría haber robado unos 4 millones de libras (500 millones de pesetas). Entre estos delincuentes profesionales había unos cuantos que se especializaban en copiar los giros y cheques. Generalmente tienen gran facilidad de palabra y logran convencer al cajero a través de trucos psicológicos.

El sistema que estos nuevos expertos están usando en Gran Bretaña es el de hacerse pasar por ganadores de una apuesta de caballos, quinola o de Lotería. Generalmente presentan cheques por pequeñas sumas que superan los 100 libras (15.000 pesetas). Los últimos dos años, se han estafado 700 millones de libras mediante este sistema y los talonarios son tan perfectos que se pagan sin la menor duda. Los «ganadores ganadores» han llegado a presentar 30 talones en un solo día.

**ESTILOGRAFIA EN VEZ DE BOLIGRAFO**

No solo los cheques son robados. Según Scotland Yard uno de los sistemas favoritos para conseguir talones bancarios es el de comprar bienes por correo. Los falsificadores envían un talón propio por un valor estipulado. Cuando la compañía le envía la vuelta en forma de cheque, los delincuentes tachan la cifra y reproducen cuantas copias necesitan.

La Policía ha descubierto recientemente que es mucho más fácil falsificar la firma de un individuo en un talón bancario si la ha escrito con bolígrafo o rotulador. Según los expertos, si todos nos acostumbráramos a firmar con una estilográfica se reducirían las falsificaciones en la mitad. Desde que se inventó el bolígrafo y el rotulador, hace unos 30 años, el trabajo del falsificador profesional se hizo mucho más sencillo. El doctor W. R. Harrison, ex-director del Laboratorio Forense de British Home Office, explica:

«Las firmas escritas con estos utensilios constituyen una gran tentación para el falsificador. Cualquiera que esté acostumbrado a firmar con un bolígrafo o un rotulador, no se debe extrañar si en alguna ocasión descubre su firma en algún documento que nunca había visto y que le resulta difícil negar. En cambio, cuando se usa una estilográfica, el falsificador deberá intentar copiar los trazos fuertes y débiles de la misma forma que aparecen en el original. Y esto es muy difícil.

Algunas compañías que se dedican a la distribución de tarjetas de crédito pierden la mitad de sus ganancias por culpa de la falsificación de éstas. Una compañía particular, que tiene una clientela de 4 millones de personas, posee una «lista negra» de tarjetas robadas que asciende a 7.000. Recientemente un Banco de Chicago, Norteamérica, perdió 19.000 libras (300 mil pesetas) en un solo día, debido a la falsificación de tarjetas bancarias.

Al estafador le importa poco si su cuenta bancaria es favorable o no. Lo que le interesa es su cheque en sí. Hace poco, en Inglaterra, una señorita envió un cheque a la compañía para pagar una máquina de coser que había adquirido. Más tarde la Policía le informó que su cheque había sido duplicado 200 veces y cobrado en muchos sucursales nacionales del Banco donde ella tenía su cuenta. De haber tenido que responder de la estafa la joven habría acabado la «aventura» con un saldo de por lo menos 150.000 pesetas en contra».

la vuelta en forma de cheque, los delincuentes tachan la cifra y reproducen cuantas copias necesitan.

La Policía ha descubierto recientemente que es mucho más fácil falsificar la firma de un individuo en un talón bancario si la ha escrito con bolígrafo o rotulador. Según los expertos, si todos nos acostumbráramos a firmar con una estilográfica se reducirían las falsificaciones en la mitad. Desde que se inventó el bolígrafo y el rotulador, hace unos 30 años, el trabajo del falsificador profesional se hizo mucho más sencillo. El doctor W. R. Harrison, ex-director del Laboratorio Forense de British Home Office, explica:

«Las firmas escritas con estos utensilios constituyen una gran tentación para el falsificador. Cualquiera que esté acostumbrado a firmar con un bolígrafo o un rotulador, no se debe extrañar si en alguna ocasión descubre su firma en algún documento que nunca había visto y que le resulta difícil negar. En cambio, cuando se usa una estilográfica, el falsificador deberá intentar copiar los trazos fuertes y débiles de la misma forma que aparecen en el original. Y esto es muy difícil. Algunas compañías que se dedican a la distribución de tarjetas de crédito pierden la mitad de sus ganancias por culpa de la falsificación de éstas. Una compañía particular, que tiene una clientela de 4 millones de personas, posee una «lista negra» de tarjetas robadas que asciende a 7.000. Recientemente un Banco de Chicago, Norteamérica, perdió 19.000 libras (300 mil pesetas) en un solo día, debido a la falsificación de tarjetas bancarias. Al estafador le importa poco si su cuenta bancaria es favorable o no. Lo que le interesa es su cheque en sí. Hace poco, en Inglaterra, una señorita envió un cheque a la compañía para pagar una máquina de coser que había adquirido. Más tarde la Policía le informó que su cheque había sido duplicado 200 veces y cobrado en muchos sucursales nacionales del Banco donde ella tenía su cuenta. De haber tenido que responder de la estafa la joven habría acabado la «aventura» con un saldo de por lo menos 150.000 pesetas en contra».

# SANTANDER (CANTABRIA) ES Y SERA CASTILLA

Por José María CODON

(C. de la Real Academia de la Historia)

I

EXISTE una corriente minoritaria, pero sentimental, y por lo tanto importante, que viene defendiendo la sustitución del nombre de Santander, por el de Cantabria, y aun solicitando la autonomía de la provincia.

Recuérdese en cuanto al cambio de nombre únicamente, la moción de D. Pedro Escalante y el informe académico de D. Tomás de Maza Solano, hace pocos años. La propuesta no cuajó. Ahora se pretende por un reducido sector la autonomía de Cantabria.

El nombre no hace a la cosa, pero la identifica. Lo importante es la esencia del problema. Ante esto el diario de raigambre santanderina «Informaciones», acaba de publicar un artículo en la última y preferente plana, titulado «Miniregionalismos castellanos», en que hace una valiosa crítica de los casos de Santander, la Rioja y Tierra de Campos, recomendando no sólo por razones culturales e históricas, sino por argumentos económicos y de desarrollo como la única alternativa de supervivencia de Santander, el que éste continué integrado en Castilla.

Yo amo intensamente a la Montaña de Burgos, como se llamó Santander durante casi un milenio, hasta 1805. Por eso, con devoción, poniendo la sinceridad en el borde del alma, creo insostenible la invocada autonomía de Cantabria.

Es éste un nombre entrañable y famoso que significa según algunos (Santa Iber). «Cabe el Ebro» según el ilustre hispanista Jean Descolá; «Cantaber», «el rincón de la ola». Es el territorio que se fue poblando por los cántabros, desde Fontibre y los Obarenses hasta Miranda y las Conchas de Haro.

Al comenzar la romanización del Norte, no estaba realizada la unidad territorial. Las cántabras eran unas tribus indomables, que requirieron para ser dominadas nada menos que la presencia de Augusto. En el siglo I de nuestra era, los cántabros habitaban pero en continuo movimiento, la actual provincia de Santander, gran parte de la provincia de Burgos, incluida Amaya, Sedano, todo el actual territorio de Castilla la Vieja (Merindades de Villarcayo), Medina de Pomar, Santabrana (como su nombre indica) y parte de las provincias de Logroño y Palencia.

El erudito Martínez de Mazas, en 1777, ya había establecido que la Cantabria se extendía por Aguilar de Campó, Amaya, Villadiego, hasta llegar a los Montes de Oca, la sede episcopal de Burgos.

Arnaldo Oihnelo, afirma que el nombre de Cantabria se atribuyó bajo los godos a la Rioja, pero no debe ser incluida originaria ante dicha región.

Aduenados los bárbaros de España, los cántabros resistieron casi dos siglos, hasta la conquista de Leovigildo, en 564, creando dicho rey godo para organizar administrativamente el territorio, el Ducado de Cantabria, que comprendía la provincia de Santander, gran parte de la provincia de Burgos, y buena parte de las de Logroño y Palencia; en ésta los territorios de Campó y otros.

Pero esta demarcación desaparece con la fecha de la invasión árabe, al iniciarse la Reconquista, a partir del 718. Un brillante papel desempeñan los cántabros en la Reconquista, con Alfonso I de Asturias y Pedro de Cantabria, en tierras de Burgos, pero ya incorporados al reino de Asturias. Ha desaparecido, pues, el distrito godo de Cantabria; ha nacido Castilla, como se prueba por el fuero de Brañosa, el primero de España, año 824. La parte Sur de los valles de Santander y las tierras del Norte de Burgos, en el año 800 son ya Castilla Vetula, o sea Castilla la Vieja. La Cantabria era una semilla o germen que al brotar y fructificar forjó Castilla y el lenguaje castellano, que penetró los cinco continentes y que hablan hoy doscientos cincuenta millones de seres. ¡Es que éste supremo lazo cultural no ata a Cantabria con Castilla, de la que forma parte! El vínculo que une a Cantabria con Castilla, es entrañable, y si quisiera un sector desintegrarse de la región matriz de España, ese lazo sería un nudo corredizo suicida porque esta Cantabria, madre de Castilla no podría vivir en estos tiempos y nunca vivió, separada de su región.

Queda demostrado con el testimonio irrecusable de la Historia que jamás existió Cantabria como unidad autónoma, ni menos independiente. Dejemos para otro artículo el examen de incontestables razones de índole geográfica, socioeconómica y cultural.

# MR. DAVID OWEN, RECIBIDO POR S. M. EL REY

(Viene de primera página)

persistir en la soberanía inglesa del Peñón, aunque ponen un énfasis especial a la hora de prever la iniciación de nuevas negociaciones en la soberanía del pueblo gibraltareño y el tema de la restricción de las comunicaciones. Por su parte, el PSOE, que estima que la opinión pública del pueblo gibraltareño ha variado considerablemente desde el referéndum en el que se rechazó la integración territorial en España, está dispuesto a intensificar las acciones a nivel de partido y otras organizaciones para llegar a una profundización sobre el tema.

En cuanto al ingreso de España en la CEE el doctor Owen comunicó a los miembros del PSOE, que su partido apoya sin reservas la petición de ingreso de España y que las dificultades existentes en la actualidad pueden ir resolviéndose en los próximos meses.

El doctor Owen expresó el apoyo de su partido, no sólo al ingreso de España, sino también a la ampliación de la Comunidad Económica Europea de nueve a doce miembros.

## DECLARACIONES DE LUIS YÁÑEZ

Madrid (Cifra). — Gran Bretaña no tiene afán de persistir en la soberanía inglesa sobre Gibraltar y está dispuesta a abrir un proceso de descolonización.

Esta declaración corresponde a Luis Yáñez, secretario de relaciones internacionales del «PSOE» hecha momentos después de que finalizara la entrevista mantenida esta misma tarde entre el ministro británico de Asuntos Exteriores, David Owen y el secretario general del «PSOE», Felipe González, al que acompañaban otros miembros de la ejecutiva del partido.

Luis Yáñez «matizó» la afirmación sobre el propósito británico de abrir un proceso descolonizador en el sentido de que, sin embargo Gran Bretaña piensa que los habitantes de la Roca no son favorables a dicho proceso. En cualquier caso, añadió el portavoz del «PSOE», en la cuestión de Gibraltar existe un acercamiento en las posiciones de ambos países.

«Nosotros pensamos, en cambio, precisó Yáñez, que la población gibraltareña no piensa hoy día como lo hizo en 1966, año en el que un referéndum masivo demostró que los gibraltareños querían seguir siendo británicos».

«Pensamos así, continuó diciendo Yáñez, porque hemos mantenido contactos con sectores gibraltareños y también porque pensamos

que la España de hoy no es la dictatorial de hace años y medio. El «PSOE» es partidario de levantar las actuales restricciones de tráfico que pesan sobre la Roca a cambio de contrapartidas por parte inglesa».

Añadió que de todas maneras para el «PSOE» la soberanía de España sobre Gibraltar es indiscutible.

## LA OPOSICION, PRESENTE

Madrid (Cifra). — El Gobierno español ha expresado, según algunos observadores políticos, a personalidades de la oposición socialista, su inquietud por la política de apoyo que tanto el Partido Socialista Popular como el «PSOE» prestan al «Frente Polisario» saharauí.

Esta inquietud fue, según se cree, uno de los temas examinados anoche en privado al término de la cena ofrecida por el ministro Oreja y su colega británico, David Owen, en el palacio de Viana.

A la cena asistieron, además de varios ministros y otras personalidades, el secretario general del PSP, Raul Morodo, y Javier Solana, secretario de Información de la Comisión ejecutiva del «PSOE».

Ante la presencia, prácticamente inhabitual, de personalidades de la oposición en estas ceremonias protocolarias, los observadores políticos se preguntan si ella debe ser interpretada como un indicio de la decisión gubernamental de que la política internacional deje de ser materia exclusiva del Gobierno, o bien se trata, tan sólo, de una petición de colaboración momentánea con el objeto de ofrecer al ministro británico un frente unido de toda la clase política española en la cuestión de Gibraltar. Esta opinión estaría en contraposición a la teoría que parece mantener el ministro Owen relativa a que ciertas fuerzas políticas y particularmente el «PSOE» se desinteresan prácticamente del tema.

Dentro de la óptica de esta posible política de diálogo Gobierno-oposición, en los temas internacionales hay que situar el desayuno de trabajo que reunió esta mañana, a primera hora, al ministro Marcelino Oreja y al secretario de la ejecutiva del «PSOE» encargado de relaciones internacionales, Luis Yáñez.

## LA VISITA DE OWEN EN LA PRENSA BRITANICA

Londres (Efe). — La Prensa británica de la mañana se ocupa de la primera visita de un ministro de Asuntos Exteriores laborista a España, prestando especial aten-

ción al tema de Gibraltar, incluido en la agenda de conversaciones.

«The Guardian», en crónica de su corresponsal en Madrid, señala que las palabras pronunciadas por David Owen en España fueron la «más esperanzadora declaración hecha en muchos años por parte de un ministro británico de Asuntos Exteriores sobre Gibraltar, y las relaciones hispano británicas en general».

Añade que Gibraltar será motivo de amplias discusiones durante la próxima visita del presidente Suárez a Londres, a finales de año.

«The Times» publica una foto de la llegada de Owen a Madrid y su apretón de manos con Oreja Aguirre en el aeropuerto, dice titulado su información: «El doctor Owen prestó tributo a España».

«The Financial Times» comenta que las autoridades españolas no abandonarán su reclamación de soberanía sobre la Roca, pero están dispuestas a buscar un compromiso con Gran Bretaña y a respetar los intereses de los gibraltareños.

## QUE SE ABRA LA VERJA

Gibraltar (Por Ramón-Luis Acuña, enviado especial de «Efe»).

El ansia mayor de los gibraltareños hoy, a todos los niveles, es que se abra de nuevo la verja fronteriza erigida por los británicos y cerrada después por los españoles el 9 de Julio de 1969 en aplicación estricta del tratado de Utrecht.

La economía de la colonia sólo resistió a este aislamiento con una dependencia económica mayor de Gran Bretaña y sufriendo una emigración de los elementos más dinámicos de la población.

En consecuencia, el sentimiento más extendido aquí se refleja en el siguiente titular del semanario «Panorama»: «Restricciones: la reunión de Madrid trae la esperanza».

Siempre pendientes de que acabe su situación isleña desde hace ocho años, los gibraltareños esperan ahora «lógicamente» que España modifique su política dura en consonancia con sus ideales democráticos, dice «Panorama» en editorial.

El ministro principal de Gibraltar, don Salvador Hassan (como aceptó que le llamáramos), no cree que vaya a abrirse la frontera ahora.

Pero advierte que el deshielo para un posible acuerdo tripartito debe empezar por una suavización de las restricciones.

Un Gobierno español cortó en 1969 las comunicaciones de este enclave de 5,8

kilómetros cuadrados y cerca de 30.000 habitantes con tierra adentro implementando los términos del tratado de Utrecht de 1713, único documento legal de la existencia de la colonia tras su invasión por los británicos en 1704.

Para este Gobierno, la retirada de las facilidades de comunicación no fue dirigida contra los gibraltareños directamente, aunque después resultaron perjudicados en este conflicto colonial.

El haber concedido dos siglos y medio tales facilidades sólo condujo a una mayor pérdida de territorio, producto de una expansión hacia el norte del Peñón, dice el folleto «El punto de vista español sobre Gibraltar».

Para el abogado español J. M. Triay, el cierre fronterizo —que condena— sirvió al menos para que los gibraltareños se dieran cuenta de la existencia del problema de Gibraltar, para que tomaran conciencia del mismo.

Ahora es cuando se están sintiendo verdaderamente los efectos de las restricciones, constata el periodista Francis Cantos, que acaba

de regresar de España, de informar sobre el Campo de Gibraltar.

Ello no obsta para que todos los consultados por «Efe» coincidan en que la observancia estricta de los poderes territoriales españoles por tierra, mar y aire no produjo el efecto deseado de hacer entrar en razón a los habitantes de la colonia.

«No contribuyeron a la solución del problema estas restricciones», reconoce Triay, mientras los británicos Maurice Xiberras y Joe Bossano no dudan en calificarlas de inhumanas.

Otra coincidencia en las opiniones expresadas por políticos sindicalistas y hombres de negocios: aunque se abra la frontera, Gibraltar no puede volver a ser lo que era antes, porque es muy difícil que prosiga una situación colonial en una Europa unida y democrática.

## CENA EN LA CAMARA DE COMERCIO BRITANICA

Madrid (Cifra). — La conveniencia de una liberalización del comercio entre España y el Reino Unido, fue

expresada por el ministro británico de Asuntos Exteriores, Dr. David Owen, al final de una cena ofrecida en su honor por la Cámara de Comercio británica en la capital de España.

El doctor Owen dijo: «El comercio anglo-español ha alcanzado un nivel anual de 500 millones de libras esterlinas en ambas direcciones, lo que supone más del cien por cien de aumento en cuatro años. Una posterior liberalización del comercio hará posible conseguir una estadística mucho más impresionante en beneficio tanto de Gran Bretaña como de España».

## RECEPCION EN LA EMBAJADA INGLESA

Madrid (Cifra). — Una recepción en honor del ministro británico de Asuntos Exteriores, David Owen, fue ofrecida por el alto personal de la Embajada inglesa en Madrid, en la sede de dicha legación.

A la recepción asistieron el ministro español de Asuntos Exteriores, el subsecretario de Asuntos Exteriores y otros dirigentes políticos del P.S.O.E., P.S.P. y P.C.E.

# POR TEMOR A LAS HUELGAS, LOS FLETADORES EUROPEOS RECHAZAN LOS BUQUES ESPAÑOLES

## RESUMEN LABORAL

Madrid (Cifra). — Continúa el encierro de unos treinta trabajadores del ramo de hostelería, despedidos en el reciente conflicto del sector en La Coruña, en la iglesia de Santa María de Salomé, en Santiago. Esta mañana, una comisión de representantes del Sindicato gallego de Hostelería y un grupo de despedidos se entrevistaron con el ministro de Trabajo en Madrid, para exponerle sus problemas.

En Arrecife de Lanzarote, se han reanudado hoy las conversaciones entre los trabajadores de la flota pesquera de Arrecife, que desde hace once días se encuentran en huelga y los empresarios, después de haberse interrumpido hace diez días.

En Cádiz, los doce trabajadores de la comisión negociadora del convenio de la Construcción se han encerrado en la iglesia de La Palma, de esta ciudad, en señal de protesta por la negativa de los empresarios a negociar.

Hoy ha comenzado una huelga en la empresa «Rioblanco S. A.», fábrica de las bebidas «Pepsi-cola», «Mirinda» y «Schwppps», cuyos trabajadores, desde hace varios días, venían realizando paros intermitentes en petición de mejoras salariales.

En Sevilla se cumplen ya los 49 días de encierro de los trabajadores de la empresa «Torras-Sevilla», en protesta por el expediente de crisis presentado por la dirección.

Finalmente, en Barcelona, los funcionarios de la Delegación del Ministerio de Educación y Ciencia continúan sin atender al público por segundo día consecutivo, como medida para presionar en la consecución de un nuevo local.

## LOS BUQUES ESPAÑOLES RECHAZADOS EN EL MERCADO INTERNACIONAL

Madrid (Logos). — Un nuevo y más grave perjuicio se viene a sumar a los que se están originando con las huelgas en buques españoles y se producen sin previo

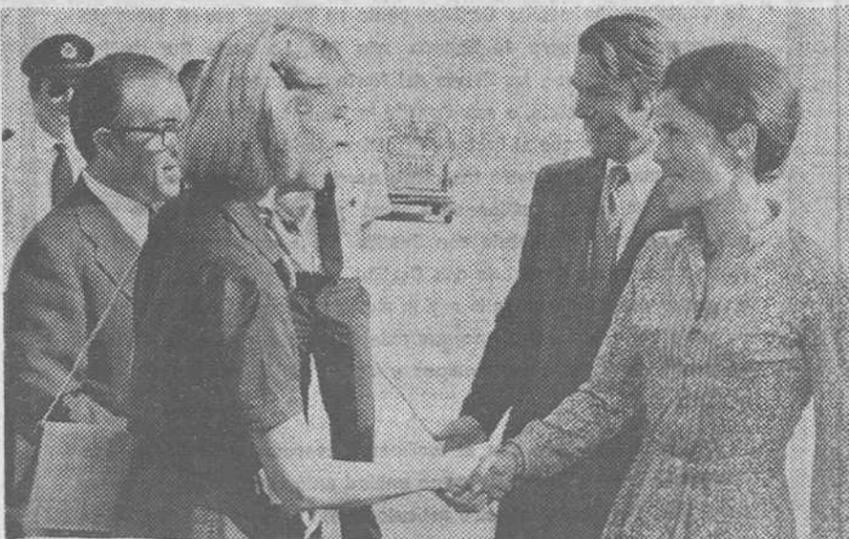
aviso. Los fletadores europeos, ante el temor de que se paralicen repentinamente los buques españoles, se niegan a fletarlos, con lo que el importante capítulo de ingreso de divisas, tan vital en estos momentos para el país, queda disminuido en una de sus más importantes partidas, según fuentes allegadas a la Asociación de Navieros Españoles.

## 500 HOMBRES Y UNA MUJER



Así se compone la delegación comercial británica que ha emprendido camino para participar en una feria en Arabia Saudita. La única mujer de la expedición es la joven modelo Carla Wanse, de 22 años, cuya misión será exhibir ropa interior. Parece que los parientes y amigos de Carla intentaron persuadirla para que desistiera de su empeño. Hubo incluso quien le habló de trata de blancas y de otros peligros parecidos. Pero Carla sólo se ríe. No tiene miedo alguno. Y es posible que, en realidad, los árabes corran mayor peligro que la rubia británica (Foto FIEL-SUN)

## Las señoras de Owen y Oreja se saludan



Madrid. — El lunes llegó el ministro británico de Asuntos Exteriores, David Owen, acompañado de su esposa. En la foto ésta saluda a la de su colega Oreja, en el aeropuerto. — (Foto CIFRA GRAFICA).

# Virtual apoyo de la oposición a la política del Gobierno

## Ya se ha decidido la transferencia de servicios de la antigua CNS a diversos Ministerios

(Viene de primera página)

### FELIPE GONZÁLEZ INFORMARÁ MAÑANA A SU PARTIDO

Madrid (Logos).— Felipe González, primer secretario del P.S.O.E., informará formalmente de su entrevista con el presidente Suárez a la Comisión ejecutiva de su partido, en la próxima reunión ordinaria, que se celebrará el próximo jueves.

### CARRILLO, DE ACUERDO CON SUÁREZ

Madrid (Logos).— El secretario general del Partido Comunista de España, señor Carrillo, manifestó al presidente del Gobierno, señor Suárez, «que aprobaba de la cruz a la raya» el «paquete» de medidas (cerca de veinte proyectos de ley), que el presidente del Gobierno tiene listo para presentarlo en las Cortes, escribe el columnista de «Informaciones» don Abel Hernández, en su habitual sección.

Otras formaciones políticas de la oposición también se han mostrado propicias. En este marco inserta el periodista la entrevista que ayer mantuvo el presidente del Gobierno con el secretario general del P.S.O.E., don Felipe González, en el palacio de la Moncloa, donde, según el señor Hernández «quedó reanudado el pacto Suárez-Felipe González, que equivale, con algunos flecos de discrepancia, al pacto U.C.D.-P.S.O.E. Para el líder socialista, según declaró ayer a su salida de la Moncloa, el «plan» es un estudio preliminar sobre lo que podría ser un periodo de transición, teniendo en cuenta que hay una legislación absoluta en muchas materias, que es difícilmente aplicable, porque se considera residual del franquismo».

Observadores cualificados —sigue escribiendo el columnista— concuerdan en que don Felipe González acaba de echar un buen capote al presidente Suárez en esta ocasión: el dirigente socialista, lo mismo que el presidente Suárez, saben de sobra que cualquier salida por retener al actual concierto político llevaría inevitablemente a la involución. Suárez está dispuesto a recobrar la iniciativa política. Por eso llamó por teléfono a don Felipe González el sábado por la tarde, a Caracas, y por eso se vio ayer con él durante dos horas largas, en la Moncloa.

Dentro de poco, el señor Suárez recibirá al señor Fraga, de Alianza Popular.

«Tras el acuerdo de anoche, entre el presidente del Gobierno y el líder del Partido Socialista Obrero Español —termina diciendo el periodista— el programa gubernamental va a encontrar «luz verde» en el Parlamento».

### TRANSFERENCIA

Madrid (Colpisa).—La Comisión de Transferencia, formada por miembros de la Administración del Estado y de la A.I.S.S., ha delimitado ya el paso de los diferentes órganos que constituían anteriormente la Organización Sindical, a los diferentes Ministerios y organismos del Estado. Según fuentes bien informadas, este traspaso podría realizarse de la siguiente forma:

A la Presidencia del Gobierno: servicios específicos de gestión; colectivos excedentarios; colectivos residual de sindicatos nacionales y servicios generales.

Al Ministerio de Economía: centro de cálculo; servicio sindical de estadística; servicios de Consejos económicos sociales.

Al Ministerio de Trabajo: Formación Profesional; Formación Sindical; Obra Sindical de Cooperación; agregados laborales (y Relaciones Exteriores); Instituto de Estudios Sindicales; Oficinas de convenios colectivos; tribunales de amparo; asesorías jurídicas laborales; oficina de depósito de estatutos y departamento de elecciones.

Al Ministerio de Agricultura: personal de entidades agrarias y Obra de Colonización.

Al Ministerio de Sanidad: Obra de Previsión Social.

Al Ministerio de Industria: Obra Sindical de Artesanía y asesorías económicas.

Al Ministerio de Comercio: Administración de Ferias y «Educación y Descanso».

Al Ministerio de Transportes: cofradías de pescadores.

Al Ministerio de Cultura: medios de comunicación social (S.I.S. y revistas sindicales).

Al Ministerio de Obras Públicas y Urbanismo: Obra Sindical del Hogar.

Al Ministerio de Hacienda: Servicio nacional del Patrimonio Sindical y Parque de Automovilismo (P.M.M.)

## Madrid: reunión de todos los gobernadores de provincias

### Informaron ante ellos varios ministros

Madrid (Colpisa).— El Gobierno desea mantener informados a todos sus representantes provinciales de todos los pasos que de ahora en adelante va a dar en las respectivas competencias de sus Departamentos. Con este fin, se han reunido en Madrid todos los gobernadores civiles, convocados por el ministro del Interior, Martín Villa, quien ha señalado que el objeto de la misma es «coordinar la acción de todos los gobernadores de cara al año político, como se hizo en la reunión celebrada, con idéntica finalidad, el año pasado».

Martín Villa inició la reunión de los gobernadores con una exposición de la política de su Ministerio, indicando las competencias específicas referidas a la política interior, partidos políticos, libertades públicas y Centrales sindicales, entre otras. El ministro del Interior señaló especialmente la coordinación de las distintas fuerzas del orden público y la atemperación de las mismas a la nueva situación política. Los temas relacionados con corporaciones locales también fueron expuestos por Martín Villa, quien hizo hincapié en la labor coordinadora de las delegaciones provisionales de cada Departamento ministerial que ha de ser desempeñada por los gobernadores civiles.

Tras Martín Villa, ha intervenido el ministro de Sanidad y Seguridad Social, Enrique Sánchez de León, quien entre otras cosas señaló la creación de una Comisión en la que interviene su Ministerio, encargada de los temas del paro obrero, ejerciendo un mayor control sobre las prestaciones de desempleo. Después de solicitar conveniente atención a este tema, para conseguir la mejora de las prestaciones, el ministro expuso la organización de su Departamento en el que —dijo— se trata de gestionar la Seguridad Social dando especial importancia a la política de desempleo en todos sus aspectos.

El ministro de Obras Públicas, Garrigues Walker, que ha intervenido a continuación, explicó, asimismo, las intenciones de su gestión. La urbanización del territorio, las viviendas sociales y problemas especialmente referidos a las provincias con mayor índice de falta de viviendas, han sido especialmente tratados por el señor Garrigues. Este, en su política-declaración, ha informado al término de su intervención, que

el Departamento que ahora ocupa ha sido especialmente responsable en el crecimiento de todos estos problemas sobre todo en los últimos tiempos, ya que en muchos casos extremos se habían desatendido. En cuanto al problema de invasión de viviendas, que empieza a ser preocupante en algunas zonas donde se acusa especialmente la falta de viviendas sociales, el ministro afirmó que se habían detectado casos en Madrid y Vigo, y que su Departamento trataría por todos los medios, incluso recurrir a la fuerza pública si fuera necesario, para erradicarlos.

La reunión que ha sido presidida por el ministro del Interior, director general de la Guardia Civil, subsecretario de Orden Público, director general de Política Interior, de Administración Local, de Seguridad y de Tráfico, ha continuado y se esperan la presencia de otros ministros para esta tarde. Asimismo, mañana asistirán a la reunión el fiscal del Reino quien informará de sus específicas competencias en relación con las provincias.

### REUNION DE LA TARDE

Madrid (Cifra).— Hay muchas posibilidades de una configuración regional del Senado, dado el consenso en este sentido en los partidos políticos, señaló el ministro para Relaciones con las Regiones, Manuel Clavero Arévalo, a la salida de la reunión que varios ministros mantuvieron con los gobernadores civiles.

En la sesión de la tarde conversaron con los delegados del Gobierno el titular del Departamento del Interior y los ministros de Educación y Ciencia, Iñigo Cavero; de Trabajo, Manuel Jiménez de Parga y de Relaciones con las Regiones.

El señor Martín Villa señaló que esta tarde se había continuado el tema de los criterios asociativos, que se limitaban por cuatro puntos básicos, la forma monárquica del Estado, unidad de la Nación, resultado de las elecciones democráticas y respeto a las Fuerzas Armadas.

El señor Cavero explicó los criterios de la política educativa que tiene un ca-

El volante cambia la personalidad de los débiles mentales. Tú mantente sereno.

## Consejo de médicos ante la agravación del Sr. Bernabéu

Madrid (Alfil).— Puestos al habla con la clínica San Camilo, a fin de conocer las últimas incidencias sobre la enfermedad que padece el presidente del Real Madrid, don Santiago Bernabéu, un portavoz del club blanco facilitó a «Alfil» el siguiente comunicado:

«Ante los síntomas clínicos aparecidos en la tarde hoy se ha celebrado una consulta entre los doctores Moreno González Bueno y Flores Tascón con el equipo médico que viene atendiendo a don Santiago Bernabéu.

Se ha confirmado el diagnóstico del proceso intestinal que padece, y se ha coincidido en el tratamiento a seguir, así como repetir nuevas radiografías y análisis. Mañana, miércoles, habrá nueva reunión».

## FRANCIA Y NUESTRA INTEGRACION EN LA C. E. E.

Por Gunter CAMPOS

En los años sesenta, cuando España estaba negociando su acuerdo preferencial con la Comunidad Económica Europea, el abogado más decidido de nuestros intereses era la Francia del general De Gaulle. Las ofensivas de nuestra diplomacia en Bruselas siempre podía apoyarse en la actitud favorable del Gobierno francés, y si en 1970 llegó a firmarse el primer acuerdo con la CEE, lo debemos en buena parte a la actitud de Francia.

Sin embargo, parece que ante la solicitud de adhesión de nuestro ministro de Asuntos Exteriores, Sr. Oreja, acaba de presentar en la capital belga, la actitud francesa se ha invertido totalmente: todos los partidos políticos, empezando por los propios gaullistas de Jacques Chirac, y acabando por los comunistas, sin dejar de incluir a socialistas y al propio presidente de la república, Valéry Giscard d'Estaing, parecen haber olvidado las trincheras que les separan en todas las demás cuestiones, para ponerse de acuerdo sobre una sola cosa: el rechazo del ingreso de España en la Comunidad. El más decidido adversario de nuestra integración es precisamente el gaullista Chirac, que llegó a afirmar, que «nosotros los gaullistas, excluimos la posibilidad para los productos agrícolas españoles, de entrar en el Mercado Común agrícola».

Con esta actitud los partidos políticos franceses se hacen portavoces de un sector minoritario de la sociedad francesa, que son los agricultores. Los campesinos gales tiene un lógico interés en que España quede excluida de la Comunidad, ya que muchos de sus productos, que actualmente se benefician del proteccionismo externo de los reglamentos agrícolas no estarían en condiciones de afrontar la libre entrada de las exportaciones de nuestro país; sobre todo el vino, y las frutas y hortalizas, plantearían graves problemas de competencia a los agricultores de nuestro país vecino. Ante la inminencia de las elecciones parlamentarias del próximo Marzo, que tendrán una importancia histórica, ninguno de los grupos políticos está dispuesto a perder los votos de los campesinos por defender los intereses de un país que no les puede ofrecer ninguna contrapartida en términos electorales.

Sin embargo, a pesar de la gran virulencia con que se expresa la oposición a nuestra integración, no parece que las fuerzas políticas de Francia vayan a mantener su actitud más allá de la contienda electoral. La industria francesa está claramente interesada en la desaparición de los aranceles entre

los dos países que beneficiaría sus exportaciones; y la situación especial de algunos sectores tradicionales, como la industria textil, no modifica por lo demás los políticos franceses no podrán oponerse indefinidamente a los intereses de pañoles, que apoya unánimemente esta situación, sus respectivos homólogos esmente la adhesión a la CEE.

Por tanto, no cabe duda de que a la larga prevalecerá la razón, y que la actual oposición radical a nuestro ingreso no es más que una tormenta de verano.

(SUNC)

## S. M. LA REINA EN BARCELONA

### Llevó a examen del oculista a la Infanta Cristina y a su sobrina Alexia

Barcelona (Logos).— Poco antes de las once de la mañana, ha llegado a la Clínica Barraquer la Reina doña Sofía, acompañada de su madre, Federica de Grecia y de la Infanta Cristina y la Princesa Alexia. El objetivo es la visita que el doctor José Temprano ha de efectuar a estas dos últimas: a la Infanta Cristina como comprobación de la visita que el mismo doctor Temprano le efectuó hace cosa de un mes, y a la Princesa Alexia, por primera vez.

La Clínica Barraquer aparecía custodiada por la Fuerza Pública desde primeras horas de la mañana.

A primeras horas de la tarde, la Reina Sofía y los demás miembros de la Familia Real han salido hacia Madrid. Según medios de dicho Centro sanitario, esta visita debe considerarse de «rutina».

Tu sangre no tiene precio. Por eso debes donarla: porque no hay favor más grande que puedas hacer a tu prójimo.

## APROVECHANDO LA OCASION



Madrid. — El ministro de Sanidad y Seguridad Social ha efectuado una visita a la Escuela Nacional de Medicina de la Ciudad Universitaria. Los estudiantes encerrados en la Facultad de Medicina, al enterarse de la visita del señor Sánchez de León, acudieron a la Escuela para plantearle sus problemas. — (Foto CIFRA GRAFICA).

# anuncios por PALABRAS

Estos anuncios se reciben en nuestra Administración (Calle San Pedro Cardeña, 34, teléfono 207148) y Delegación (Vitoria, 13), de NUEVE y MEDIA de la mañana a UNA de la tarde y de CUATRO a SEIS de la tarde, así como en todas las Agencias de Publicidad. — Precio: Cuarenta y cinco pesetas hasta diez palabras. Cada palabra más, cuatro cincuenta pesetas.

## Alquileres

**OFICINAS** céntricas, 125, 135, 150 m.<sup>2</sup> a decorar a gusto de Vd., servicios, 25, 30 35.000 pesetas. Prigo. Moneda, 13.

**LOCAL** 70 metros, más 100 entreplanta (San Francisco). 10.000 pesetas renta. Prigo.

**MUDANZAS A. M. Romero y Candelas**, nacionales-internacionales. Eficientes y rentables. Teléfono 203016.

**NECESITO** piso de 3, 4, 5 habitaciones. Prigo. Moneda, 13. Telf. 204883.

**¿QUIERE ALQUILAR SU PISO?**, con o sin muebles, tengo clientes en el día. Consúltame; gestiona todo Agencia Inmobiliaria Ritort. Héroes División Azul, 3, 4.º

**¡¡¡CENTRIQUISMO!!!** Propio profesional, alquiler piso 1.º, 80 metros, esquina, mucho sol. 20.000 pesetas, lindando Paseo Espolón. Prigo. Moneda, 13.

**SE ALQUILA** piso amueblado para estudiantes. Telf. 208414.

**ALQUILO** piso para estudiantes, calle Zamora, totalmente amueblado, calefacción central Ritort. División Azul, 3, 4.º

**ALQUILO** estudio para oficinas, muy céntrico, 30 m.<sup>2</sup>. Santos.

**ALQUILO** pisos de 130 m.<sup>2</sup>, ideales para profesionales, libros. Santos.

**URGE** piso con muebles alquiler, tres meses; garantizado tiempo. Preferible céntrico. Teléfono 228754.

**SE ALQUILA** lonja 50 m.<sup>2</sup>. Razón, Rivalamora, 1, 2.º. Izqda.

**MATRIMONIO** joven precisa apartamento o piso pequeño, en alquiler. Llamar Telf. 221632.

**SE ALQUILA** piso amueblado, nuevo, calefacción central, frente a la Ciudad Deportiva. Teléfono 221002.

**DESEO** piso pequeño en alquiler, sin muebles. Teléfono 220393.

**NECESITO** piso o apartamento en alquiler, zona céntrica. Razón informes esta Administración.

## Automóviles y accesorios

**FUNDAS** para su coche, confección y montaje en el día. Aramburo. San Isidro, 13. Teléfono 207327.

**AUTOS EL CARMEN**. Seat-127 en los tres modelos: de 3 puertas 2 y 4, en colores a elegir.

**ALQUILER** sin conductor, coches nuevos, todas las marcas (Servi-Auto). Sanjurjo 9. Teléfono 222715.

**AUTOS EL CARMEN**. Mini 850. Mini 1000. Mini-Cooper 1300. Mini-Ban Industrial, impecables.

**COMPRAMOS** coches accidentados y para desguace. Telf. 208426.

**TRACTORES** de ocasión, revisados, magníficos precios, facilidades de pago «Auto. Burgos S.A.» Avenida del Cid, 72. Tel. 200350.

**AUTOMOVILES** Pedrosa. Compra-venta de toda clase de automóviles. Stock mínimo ciento cincuenta vehículos para que usted pueda elegir Garantizados. Facilidades hasta 24 meses. Teléfonos 220047 y 227767.

**AUTO-OCASION** «Los Vadillos» les ofrece todo tipo de vehículos: Dyane-6, 3 CV. Furgonetas AKS. Seat 124, Citroen GS-Club C-8, Ranchera, Seat 127, Seat 850, Seat 124 Sport, R-12 R-4 Super, Simca 1.200 Simca 1.000 Simca 900, etc. Revisados. Garantía Amplias facilidades. Calle Melchor Prieto, núm. 9.

**AUTOMOVILES GARNONAL**, vende toda clase de automóviles nacionales revisados y garantizados. Mínima entrada. Pedro Alfaro, 2.

**ANTES DE COMPRAR** su vehículo de ocasión, véalos y comprébelos, sin compromiso en Automóviles Ducar Casa la Vega, 15. Todas marcas.

**DUCAR**, automóviles, vende dos Avias para carnet de primera y segunda. Facilidades de pago.

**VEHICULOS** industriales de ocasión, totalmente revisados. Facilidades de pago. Ruera. Vitoria, 19.

**AUTOS EL CARMEN**. Ocasión única: Seat-128 a estrenar. Precio interesante.

**AUTOS EL CARMEN**. Renault R-8, formidable y varios a elegir.

**AUTOS EL CARMEN**. Ranchera 124. Extraordinaria.

**AUTOMOVILES AVILA**, vende toda clase de automóviles nacionales, garantizados, revisados completamente, por ser profesionales. Facilidades de pago. Calle Avila, 3 (Junto Alfaro). Teléfono 204364.

**OCASION**, 850 desde 15.000 pesetas; Simca 1.000; Citroen 2 CV.; Seat 127, 124, 1.430 y 850; cuatro puertas especial; Mini 1000. Mini 850; Minivan; Dianne 6; Simca 1.200; MG 1.300; DKW en buen estado; Furgoneta 2 CV. Facilidades de pago. Molinillo 17, bajo.

**OCASION**, de particular vendo Seat 600 D. 850 especial, Simca 1.000, Citroen A-K-400 y G-S. Garaje Arnalz. Lealtad, 1. Telf. 208768.

**AUTOMOVILES** San Cristóbal. — Compra-venta, ofrece sin recargo a 6-12 meses, Mini 850, R-5, R-12, R-8, R-6, R-4L, baratísimos, Dyane 6, Seat 127, Seat 600, varios precios, ocasión, Simca 1.200, como nuevo, Seat 133 nuevo. 850 Seat, varios precios ganga, Citroen C-8, Simca 1.000. Tenemos más de 50 coches para que usted elija. Visite exposición, calle Madrid, 69.

**SE VENDE** moto Bultaco, Pontera-370, recién revisada. Avenida General Yagüe, 5, Pral. Izquierda.

**SE VENDE** 850 y Simca 1.000. Informes: Me-són Goyarán.

**VENDO** camión Barreiros Super-azor, con caja ganadera, en buen estado. Para tratar y ver, Talleres Mena. Villafria.

**VENDO** coche 124, barato, de particular a particular. Verle en Agencia Rey Soler. San Francisco, 119. Telf. 224133.

**SE VENDE** 600-D barato. Avda. Eladio Perlado, 53, 5.º B.

**AUTOMOVILES VARONA**. Compra-venta de toda clase de automóviles y vehículos comerciales, hasta 3.500 kilos. Garantizados. Mínima entrada. Facilidades 6, 12, 18 y 24 meses. Madrid, 22. Telf. 207087.

**PARTICULAR** vende 850, barato. Calle Eladio Perlado, núm. 23, 6.º B. De 7 a 9 tarde.

**AUTOMOVILES CARRO**. Compra-venta de toda clase de automóviles. Seats 1.800 y 1.600 sport, 132, 131, 1.430, 1.430 familiar, 124, 124 familiar, 127, 850 especial, 850 normal, 850 coupé, 850 sport, 600-E, 600-D, 600 normal, 1.200 sport, Renaults R-12 S, R-12 F, R-12 normal, R-6, R-8 TS, R-8, 4-L y 4-F; Simca 1.200 GL, Simca 1.000 S, Simca 1.000 normal, Simca 900; Austin Victoria; MG, 1.300 S; 1.300 normal; Morris 1.300; Mini 1.000 y 850; Citroen GS; Dyane Break, Dyane 6; 2 CV; Land Rover 109; Alfa Romeo F-108; DKW y 70 automóviles más. Precios favorables. Grandes facilidades de pago. Seis meses de garantía. Antes Alhóndiga 2, ahora calle San Pedro Cardeña, 90. Teléfono 209479.

**VENDO** Seat 133. Carrocerías Baena. Vitoria, 107. Telf. 222957.

**CAMION** Barreiros, tractor 300, vende. Teléfono 4325416. Bilbao.

**AUTOCID, S. A. FORD**. Vehículos de ocasión. Todas las marcas. Garantizados. Facilidades. Visitenos. Vitoria, 54. Burgos.

**AUTOCID, S. A. FORD**. Vitoria, 54, Burgos. Vehículos de ocasión, Seat 850, 124, 124 cinco puertas, 1.430 Sport, 1.800, Renault R-8, R-12 Simca 1.200. Garantizados y grandes facilidades.

**VENDO** 600-D, toda prueba. Santa Cruz, 24, 3.º C.

**VENDO** caja para camión, de madera, como nueva, hasta 4.000 kilos. Teléfono 205548. Arnalz.

**VENDO** motocicleta Ossa-Pioner, 250. Teléfono 227632. (De 3 a 6).

**VENDO** moto Bultaco, Pontera-370, recién revisada. Avenida General Yagüe, 5, Pral. Izquierda.

**VENDO** moto Bultaco, Pontera-370, recién revisada. Avenida General Yagüe, 5, Pral. Izquierda.

**VENDO** moto Bultaco, Pontera-370, recién revisada. Avenida General Yagüe, 5, Pral. Izquierda.

## Colocaciones

**PROPONEMOS** trabajo casero 30.000 pesetas mensuales. Información Publirenta Alboraya (Valencia).

**SE NECESITA** ayudante o aprendiz adelantado de carpintería. San Juan, 19. Pedro Landaburu. (SEAF-PPO, 3.447).

**SE PRECISA** señora o chica de limpieza. Restaurante Rincón de España. (SEAF-PPO, 3.490).

**SE NECESITO** dependiente de mostrador, con experiencia, Bar Mayor. San Pablo, número 16, Telf. 206110. (SEAF-PPO, 3.483).

**NECESITO** chica fija, de 18 años en adelante. Imprescindible buenos informes. Telf. 221833.

**DINERO** fácil haciendo trabajos caseros, direcciones para Unitex. Apartado 2.323. Madrid.

**SE NECESITA** empleada de hogar, fija. Vitoria 31, 7.º derecha.

**DIRECCIONES** mano o máquina. Pagamos hasta 1.000 pesetas diarias. Escribir Cruzada Verde Internacional. Balmes, 246. Barcelona.

**30.000 MENSUALES**, trabajando en casa. Pagamos al contado. Escribir «Alba» Enamorado, 23. Barcelona.

**TRABAJOS** caseros y direcciones para Parma. Apartado 848. Barcelona.

**BUSCAMOS** personas para trabajos caseros muy rentables. Universal-Altea (Alicante).

**SE NECESITA** asistente de 9 a 2. Paseo de los Cubos, 31 5.º A. Teléfono 204527.

**EMPRESA** de Construcción necesita maquinistas de 1.º, especializados en Bulldozer. los interesados pueden dirigirse a Villaur de Herreros (Burgos). Teléfono 10 (SEAF-PPO, 3.443).

**MESON** El Corralón necesita ayudante de cocina adelantado y señora de limpieza. Teléfono 205997 (SEAF-PPO 3.536).

**NECESITO** chica de 8 a 4. General Vigón, s/n. Edificio Otamendi, 7.º E.

**SE NECESITA** chica fija, matrimonio con dos niños, espléndido sueldo. Telf. 223629. Reyes Católicos, 8-9.º A.

**SE NECESITA** asistente, de 10,30 a 1.30. Puebla, 41, 2.º

**SE NECESITA** ayudante de barman, para hotel Sammar, de Briviesca. Informes, restaurante Estación de Autobuses. (SEAF-PPO, 3.566).

**EMPLEADA** de hogar profesional, horario de 9 a 6, cocina, plancha, niños, muy responsable, el salario no es problema. Abstenerse aficionados, etc. Matrimonio con una niña de tres años. Presentarse a partir de las 18, en Prigo. Moneda, 13.— 204883.

**MATRIMONIO** con hijos, necesita empleada de hogar, fija, sueldo mínimo 12.000 pesetas. Avenida Reyes Católicos, 18, 7.º B.

**SE NECESITA** chica o señora externa. Presentarse de 4 a 6, en Padre Salaverri, 4, 2.º. Dcha.

**MATRIMONIO** con niña pequeña, necesita chica interna. Buen sueldo, todas comodidades. Indispensable sepa cocinar. Inútil sin informes. Telf. 228716.

**NECESITO** dependiente mostrador. Mesón Froilán. Sombrerería, 25.

**NECESITO** palista de retro-excavadora, con práctica. Telf. 203033. Transportes Herrero. (SEAF-PPO, 3.600).

**CHICA** interna, matrimonio solo, imprescindible informes. Avenida del Cid, 16, 4.º E.

**SE NECESITA** personal masculino, con carnet de conducir, para trabajo en rama comercial de importante empresa nacional. Importante remuneración en comisiones. Interesados, presentarse en San Pablo, 41, bajo (mañana). (SEAF-PPO, 3.607).

**NECESITO** chica fija y asistente. Vitoria, 31, 1.º. **SE NECESITAN** dos chicas de limpieza y un camarero, para barra. Teléfono 200249. (SEAF-PPO, 3.569).

**SE NECESITAN** 3 personas con responsabilidad, de 22 a 35 años, ambos sexos, para nuestro departamento de promoción. Ingresos del orden de las 150.000 pesetas mes; también a tiempo libre. Interesados, llamar, para entrevista de selección, al teléfono 200129. Sr. Gómez.

**NECESITO** asistente. Paseo de la Isla, 13, 3.º, Izqda. Telf. 207584.

**CHICA** necesito, para Logroño. Razón, teléfono 212391 de Logroño.

**NECESITO** chica de servicio con informes. Informes, Novedades Temiño. Pza. Mayor, 9.

**NECESITO** chica o señora cuidar dos niños, de 9 a 6. Presentarse en Nuestra Señora de Belén, 2, 8.º. Izqda. Por la mañana, o llamar al teléfono 208164, por la tarde.

**SE NECESITA** chica, fija, salidas. Sueldo a convenir. General Vigón, 57, 6.º, centro derecha.

**SE NECESITA** chica fija, con informes, dos de familia. Interesadas, presentarse tardes. Reyes Católicos, 16, primera escalera, 3.º, D.

**NECESITO** chica o señora fija. Avda. del Cid, 93, 5.º, E. Telf. 228256.

**SE NECESITA** oficial carpintería metálica. Telf. 220545. (SEAF-PPO, 3.318).

**SE NECESITA** asistente. Calle Julio Sáez de la Hoya, núm. 7, 7.º, A. Telf. 229104.

**SE NECESITA** empleada de hogar, poca familia. Héroes del Alcázar, núm. 4, habitación 9.

**MATRIMONIO** con niño necesita empleada de hogar, joven, para vivienda reducida. Teléfono 228254.

**SE NECESITA** empleada de hogar. Tel. 226044.

**NECESITO** chica fija, o asistente, con informes. Vitoria, 7, 6.º, izquierda. Telf. 208999.

**NECESITO** chica o asistente, sepa cocinar, 8 a 7 tarde. Avenida del Cid, 34, 7.º, A. Teléfono 228575.

**NECESITO** chica o asistente, sepa cocinar, de 8 a 7 tarde. Razón, calle Madrid, núm. 2, 5.º, centro. Telf. 201680.

**NECESITO** chica interna, mayor 18 años, buen sueldo. Reyes Católicos, 8, 4.º, A.

**APRENDIZ** adelantado precisa Mesón Restaurante «El Peregrino». Calle Hospital Militar, 12. (SEAF-PPO, núm. 2.739).

**SE NECESITA** empleada de hogar, interna. Calle Carmen, 4, 11.º, G. Teléfono 208233.

**PRECISO** chica fija. Llamar teléfono 200468.

**SE NECESITA** aprendiz de 14 a 16 años. Presentarse en Romancero, 20. Burgos. (SEAF-PPO 3.637).

**NECESITO** chica fija, o de 8 a 6. Barriada Militar, bloque 10, 2.º, Izq.

**SE NECESITA** chica fija o asistente. Teléfono 204997.

**SE NECESITA** chica. Razón, Restaurante Castilla. Plaza de Vega, núm. 8.

**SE PRECISA** cocinera. Razón, Avda. Yagüe, núm. 6, 10.º, C. Teléfono 201720.

**SE NECESITA** muchacha interna, de 50 a 60 años, para señora sola. Teléfono 224378. Preguntar por Esperanza Madrazo.

**EMPLEADA** de hogar, mayor, se necesita, para residir en Aranda de Duero; buen sueldo. Se da alojamiento, también, al marido e hijos, si tiene. Telf. 204470.

**SE NECESITA** señora de limpieza. Dirigirse Santa Agueda, 10. (SEAF-PPO, 3.179).

**SE NECESITA** asistente, de 9 mañana a 5.30 de la tarde. Avenida Reyes Católicos, 2, 11.º, A.

**NECESITAMOS** señoras para rematar prendas de punto. Epifanio, segunda planta. (SEAF-PPO, 3.608).

**NECESITO** chica o interna. Calzadas, 6, 8.º, B. Teléfono 209458.

**SE OFRECE** trabajo a señoras y señoritas, fácil y bien retribuido. Presentarse de 3 a 5, calle Vitoria, 165, 9.º, L. Teléfono 221107.

**PERSONAS** mayores de edad, horas libres, ambos sexos, se necesitan para cubrir cuatro puestos de responsabilidad. Ganancias muy elevadas. Si está interesado, llame al teléfono 200129, para concretar entrevista. Atenderá Sr. Somavilla.

**ASISTENTE** necesito, calle José María de la Puente, 6, 8.º, B. (Final General Vigón).

**SE NECESITAN** calefactores y fontaneros. Teléfono 202435, de 3 a 4 tarde. (SEAF-PPO, 3.597).

**SE NECESITA** empleada de hogar, interna o externa. Telf. 225449.

**URGE** empleada de hogar, fija, para familia residente Cataluña. Excelentes condiciones. Imprescindible buenos informes y experiencia. Escribir, llamar, F. Pérez, Universidad, 56, Burgo Osma (Soria). 975-340085.

**URGE** empleada de hogar, fija, para familia residente Cataluña. Excelentes condiciones. Imprescindible buenos informes y experiencia. Escribir, llamar, F. Pérez, Universidad, 56, Burgo Osma (Soria). 975-340085.

**URGE** empleada de hogar, fija, para familia residente Cataluña. Excelentes condiciones. Imprescindible buenos informes y experiencia. Escribir, llamar, F. Pérez, Universidad, 56, Burgo Osma (Soria). 975-340085.

**URGE** empleada de hogar, fija, para familia residente Cataluña. Excelentes condiciones. Imprescindible buenos informes y experiencia. Escribir, llamar, F. Pérez, Universidad, 56, Burgo Osma (Soria). 975-340085.

**URGE** empleada de hogar, fija, para familia residente Cataluña. Excelentes condiciones. Imprescindible buenos informes y experiencia. Escribir, llamar, F. Pérez, Universidad, 56, Burgo Osma (Soria). 975-340085.

**URGE** empleada de hogar, fija, para familia residente Cataluña. Excelentes condiciones. Imprescindible buenos informes y experiencia. Escribir, llamar, F. Pérez, Universidad, 56, Burgo Osma (Soria). 975-340085.

**URGE** empleada de hogar, fija, para familia residente Cataluña. Excelentes condiciones. Imprescindible buenos informes y experiencia. Escribir, llamar, F. Pérez, Universidad, 56, Burgo Osma (Soria). 975-340085.

**URGE** empleada de hogar, fija, para familia residente Cataluña. Excelentes condiciones. Imprescindible buenos informes y experiencia. Escribir, llamar, F. Pérez, Universidad, 56, Burgo Osma (Soria). 975-340085.

**URGE** empleada de hogar, fija, para familia residente Cataluña. Excelentes condiciones. Imprescindible buenos informes y experiencia. Escribir, llamar, F. Pérez, Universidad, 56, Burgo Osma (Soria). 975-340085.

**URGE** empleada de hogar, fija, para familia residente Cataluña. Excelentes condiciones. Imprescindible buenos informes y experiencia. Escribir, llamar, F. Pérez, Universidad, 56, Burgo Osma (Soria). 975-340085.

**URGE** empleada de hogar, fija, para familia residente Cataluña. Excelentes condiciones. Imprescindible buenos informes y experiencia. Escribir, llamar, F. Pérez, Universidad, 56, Burgo Osma (Soria). 975-340085.

**ESTANTERIAS** metálicas. Dexion montaje inmediato. Ruera Vitoria, 19. Telf. 203837.

**SE COMPRA** lana colchón recogida a domicilio. Telf. 202399.

**COMPRO** colchones de lana y objetos usados. Paso a domicilio. Telf. 200374.

**VENDO** balanza picadora, cortadora charcutería y registradora Sweda. Razón, 226554.

**VENDO** Caset retro-pala, a toda prueba. 750.000 pesetas. Llamar teléfono 228869.

**SE VENDE** paja de veza, en fardos. Fernando Arce. Villaverde Peñahorada.

**VENDO** calentador eléctrico a 220, de 50 litros. Teléfono 227619.

**VENDO** 20.000 kilos paja negra. Informes, Eusebio González. Páramo del Arroyo.

**SE VENDEN** mostradores, vitrinas y valijas, por reforma. Interesados, llamar al teléfono 205571.

## Enseñanzas

**PROFESORA** de francés titulada nativa Calera, 10-1.º A.

**ACADEMIA** corte y confección «Caty», abre el curso día 15. Carnicerías, 1 (Plaza Mayor).

**INGLES**. Profesor diplomado da clases. Teléfono 226955.

**GRADUADO** escolar, en el centro «Politécnico». Enseñanza colegiada y semigratuita. Calle Calera, 35, 7.º y 29. Telf. 209296.

**WILLIAM MC GRENA** graduado, nativo, da clases de inglés a todos niveles; traducciones comerciales. Calle Concepción, 5, 2.º

**WILLIAM MC GRENA** graduado, nativo, da clases de inglés a todos niveles; traducciones comerciales. Calle Concepción, 5, 2.º

**WILLIAM MC GRENA** graduado, nativo, da clases de inglés a todos niveles; traducciones comerciales. Calle Concepción, 5, 2.º

## Fincas

**SE VENDEN** locales en Avenida del Cid. Teléfono 228587.

**COMPRO** 10 pisos lugar céntrico capital, 140 a 180 metros cuadrados, en construcción o proyecto. Ofertas por escrito a:

# anuncios por PALABRAS

Estos anuncios se reciben en nuestra Administración (Calle San Pedro Cardeña, 34, teléfono 207148) y Delegación (Vitoria, 13), de NUEVE y MEDIA de la mañana a UNA de la tarde y de CUATRO a SEIS de la tarde, así como en todas las Agencias de Publicidad. — Precio: Cuarenta y cinco pesetas hasta diez palabras. Cada palabra más, cuatro cincuenta pesetas.

**VENDO** local calle Vitoria Gamonal, 800 metros, amplia fachada. Ideal para talleres lavado, engrase, exposición turísticas. Baratísimo. Amplias facilidades. Ritort. División Azul, 3-4.

**VENDO** locales comerciales. Santa Cruz 180 metros. Barrio San Pedro, 400 metros Capiscol, 70 metros reformado en cafetería. Barriada Urbecasa, 180 metros mucha fachada, calle la Puebla, 40 metros reformado, Reyes Católicos desde 100 m. hasta 500, alturas, 6 metros y sótano, zona del Carmen, 70 metros calle Madrid 40 metros reformado. Ctra. Poza, 150 metros esquina dos fachadas. Ritort. División Azul, 3-4.

**VENDO** local carretera Poza, 180 metros, alturas para doblar, mucha fachada, urge vender, aproveche si quiere invertir. Ritort. División Azul 3-4.

**VENDO PISO** calle Salas, tipo apartamento, baratísimo entrada 250.000 resto muchas facilidades. Ritort. División Azul, 3-4.

**VENDO PISO** calle Calvario, 4 habitaciones, cocina y baño. Entrada 400.000 pesetas. Amplias facilidades el resto Ritort. División Azul, 3-4.

**VENDO** finca carretera Logroño, 4 Kms. capital 20.000 metros, con 4 naves casa planta y piso, ideal explotaciones ganaderas e industriales, una ganga, aproveche inversionista. Ritort. División Azul 3-4.

**VENDO PISO** calle San Pablo, nuevo, 6 habitaciones, dos servicios, plaza garaje, servicios centrales, amplias facilidades. Ritort. División Azul, 3-4.

**VENDO** naves industriales polo Gamonal 900 metros muchas alturas, muchos metros fuera para depósito mercancías, precio interesante. Ritort. División Azul, 3-4.

**VENDO TERRENOS** en distintas zonas, todos orilla carretera, distancias máximas 15 kilómetros de la capital, desde 70 pesetas metro hasta 500 pesetas metro. Visítelos antes de comprar terrenos para su chalet o finca de recreo; tengo muchos terrenos. Agencia Inmobiliaria Ritort. División Azul, 3-4.

**VENDO** finca hecha concentración parcelaria 15 Has. nave para ganado 250 metros con 5.000 metros terreno y finca de 10.000 metros, orilla carretera y río, todo en Santaolalla. Buen precio. Amplias facilidades. Ritort. División Azul, 3-4.

**VENDO** pios nuevo, céntrico, en Gamonal. Calefacción central. Teléfono 229107.

**VENDO PISO** zona el Carmen, cuatro habitaciones, servicios centrales, todo exterior. Entrada 1.000.000, resto amplias facilidades. Ritort. División Azul, 3-4.

**VENDO PISO** calle Vitoria, frente cines; 3 habitaciones, cocina y servicio. Entrada 500.000, resto amplias facilidades. Ritort. División Azul, 3-4.

**VENDO PISO** carretera Logroño, 4 habitaciones y servicios; calefacción individual. Entrada, 600.000 pesetas, resto amplias facilidades. Ritort. División Azul, 3-4.

**VENDO PISO** Capiscol, 4 habitaciones, servicio y cocina, todo exterior. Entrada 500.000 resto amplias facilidades. Ritort. División Azul, 3-4.

**VENDO PISO** calle Vitoria, Gamonal, 4 habitaciones, calefacción individual, servicios y cocina. Entrada 600.000 pesetas, resto amplias facilidades. Ritort. División Azul, 3-4.

**VENDO PISO** Eladio Perlado, 4 habitaciones, calefacción individual, servicio y cocina, totalmente montada. Es todo exterior. Entrada, 600.000 pesetas, resto amplias facilidades. Ritort. División Azul, 3-4.

**SE VENDE** piso calle Grandmontagne, número 24, 1.º. B. Informes en calle San Bruno, número 7, 2.º. P.

**VENDO PISO** zona Gamonal, 4 habitaciones, calefacción individual, muy decorado, todo exterior, cocina y servicio. Entrada 700.000, resto amplias facilidades. Ritort. Héroes División Azul, 3-4.

**VENDO CASA** solariega a seis kilómetros de Burgos, 8 habitaciones, dos baños, calefacción central, piscinas, bodega, con 1.000 metros terreno. Inversorista, una ganga te ofrece. Ritort. División Azul 3-4.

**SE VENDEN** naves industriales en carretera Madrid. Informes, Construcciones Serrano. Calle Legión Española. Teléfono 201543.

**PARA VENDER** su piso, consulte Ritort. División Azul 3-4.

**VENDO** bar, completamente instalado, con vivienda o sin ella. Precio muy económico. Santos.

**VENTA PISOS.** Urbano le resolverá su problema en distintas zonas de Gamonal. Informes, calle Vitoria, 164, primer despacho.

**VENDO** piso, Grandmontagne, 3 habitaciones y servicios, calefacción individual, totalmente amueblado lujo, exterior, una ganga. Ritort. División Azul, 3-4.

**VENDO** local, calle Pisones, 500 metros construcción, nueva, precio ganga, muchas facilidades. Ritort. División Azul, 3-4.

**VENDO** casa en Plaza Vega 3 pisos, totalmente reformada para comercio. Precio ganga, amplias facilidades. Ritort. División Azul, 3-4.

**VIVIENDAS** superficiele cien metros, fase construcción, Gamonal-Luis Alberdi, 9 (Junto Colegios), centralización propano, calefacción, garaje.

**VENDO** piso, Avda. Valencia del Cid, céntrico cuatro habitaciones servicios centrales. Teléfono 200191.

**SE VENDEN** chalets en construcción avanzada, situados a 20 kilómetros de Reinosa, en Barruelo de Santullán (Palencia). Inmejorable situación para deportes de verano-invierno. Información, Bilbao, teléfono (94) 444 09 96. (Directamente constructor).

**VENDO** piso. — Plaza San Agustín, 4 habitaciones, calefacción individual y servicios, todo exterior. Facilidades. Ritort. División Azul, 3-4.

**VENDO** piso con garaje. General Yagüe, 6. Razon porteria.

**VENDO** piso. — Paseo Isla Firestone, nuevo a estrenar, 6 habitaciones, 2 servicios, servicios centrales, cocina montada con lava-vajillas, lavadora, armarios etc. Plaza Garaje individual, amplias facilidades. Ritort. División Azul, 3-4.

**VENDO** naves industriales. — Desde 1.500 metros a 3.500 metros, a 3 Kms. Burgos, carretera general, 11.000 pesetas metro. Damos amplias facilidades de pago. Ritort. División Azul, 3-4.

**PISOS** Prigo. — Reyes Católicos. Buen Precio. Seis habitaciones. Moneda, 13.

**PISOS** Prigo. — Edificio Para. Fachada a Reyes Católicos. Moneda, 13.

**PISOS** Prigo. — Avda. del Cid. Tres habitaciones. Servicios centrales. Terraza.

**PISOS** Prigo. — Pérez Platero. Tres habitaciones. Seminario, servicios centrales.

**PISOS** Prigo. — Eladio Perlado. Tres habitaciones, salón, terraza. Moneda, 13.

**PISOS** Prigo. — General Sanjurjo. Cuatro habitaciones, lujo, servicios centrales. Garaje.

**PISOS** Prigo. — Otamendi. Ocasión. Cuatro habitaciones. Servicios centrales. Dos baños.

**PISOS** Prigo. — Vitoria. Cuatro habitaciones. Espléndidos a cabados. Dos baños. Aseo.

**PISOS** Prigo. — Doña Berenguela. Cinco habitaciones. Soleado. Grande. Buena inversión.

**PISOS** Prigo. — Resolvemos su problema. Tenemos su piso. Cualquiera zona y precio. Visitenos. Moneda, 13.

**PISOS** Prigo. — Beyre. Seis habitaciones. Garaje. Servicios centrales. Dos terrazas.

**PISOS** Prigo. — Isla. Tranquilidad, sol, cerca centro, colegios, guardería. Cinco dormitorios.

**LOCALES** Prigo. — Semisótano 300. Centríquimo. Público asegurado. Barato. Urge.

**LOCALES** Prigo. — San Bruno, 200. Dobable. Apto cualquier negocio. Inversión.

**LOCALES** Prigo. — Héroes del Alcázar, chaflán con sótano, doblable. Ocasión.

**LOCALES** Prigo. — Fuentesillas. Todas medidas. Almacén, negocio, etc. Moneda, 13.

**LOCALES** Prigo. — Junto Diputación. Tres pisos en alto. Todo fachada.

**LOCALES** Prigo. — Doña Berenguela, 60-120. Facilidades. Garaje, negocio.

**OPORTUNIDAD.** Negocio limpio, con garantía inmobiliaria. 20.000.000. Rendimiento 100 por 100. Prigo.

**LOCALES** Prigo. — En toda la ciudad. Buscamos sus necesidades. Financiamos su compra. Visitenos. Moneda, 13.

**OFICINAS** Prigo. — Consulte sus necesidades. Venga a vernos. Moneda, 13.

**PRIGO** Plaza de garaje. — Reyes Católicos, Gral. Sanjurjo. Informese. Revalorizará su piso actual.

**LOCALES** Prigo. — La Flora, 300. En traspaso. Supermercado, droguería, etc.

**OFICINAS** Prigo. — Primer piso Almirante Bonifaz, 300. Precio de ganga.

**CASAS** Prigo. — En todos los pueblos y barrios de la ciudad, con terreno. Consultenos. Moneda, 13.

**TERRENOS** Prigo. — 500, 1.000, 2.000. Oportunidades. Ideal chalets, casas.

**SOLARES** Prigo. — 1.400, junto estación. Dos calles. Fábrica, taller, colegio.

**FINCAS** Prigo. — Desde 50 a 1.500 hectáreas. Regadío. Secano. Monte. Caza. Véelas. Moneda, 13.

**SOLARES** Prigo. — Con estructuras viviendas. 1.700. Baratísimo. Huerto del Rey.

**PRIGO**. — Consejeros de inversión. Defienda el valor de su ahorro en el único mercado que nunca ha tenido bajas. Consultenos. Moneda, 13.

**APARTAMENTO**, dos habitaciones, terraza cubierta, servicios centrales, céntrico y a precio muy interesante. Santos Ag.

**PISO**, calefacción central, 4 habitaciones, inicio Carretera Logroño. Muy económico. Santos Ag.

**PISOS**, varios en zona Reyes Católicos y Avda. del Vena, de 4 y 5 habitaciones, con y sin plaza de garaje. Servicios centrales. Facilidades. Consulte sin compromiso en Santos Ag. Calle Julio Sáez de la Hoya, 8-6.º. 3. Telf. 228754.

**PISO**, inmejorable situación de altura y sol. 4 habitaciones. Servicios centrales. Calle San Bruno. Buen precio. Santos Ag.

**PISOS** de lujo, varios en calle Clunia, Bernardas, Edificio Gasset, Gumen. De 5, 6 y hasta 7 habitaciones, con y sin plaza de garaje. Servicios centrales. Facilidades. Consulte Santos Ag.

**TERRENOS** 25.000 m² con 3.000 m² de construcción para ganados, situación 6 Kms. de ciudad, posible construir por ampliación. Precio de ocasión. Santos Ag. Inmobiliaria.

**PISO** de ocasión, de 100 m² útiles más 80 m² de terraza, soleado, magníficas vistas, en Gamonal. Precio muy interesante. Santos Ag.

**LOCAL** plaza Cruzada, 150 m², vendido, alquiler o traspaso. Ideal Bancos, cafeterías, boutiques. Santos.

**PISO** Avenida Vena, cinco habitaciones, servicios centrales, con plaza garaje o sin ella, muy económico. Santos.

**VENDO** piso, todo exterior, calefacción individual. Sanjurjo, 39. Teléfono 223119. De 4 a 5 tardes.

**LOCALES** comerciales, de cualquier tamaño y en todas las zonas más comerciales de Burgos. Útiles todo tipo de negocio por exigente que éste sea. Magnífica inversión. Consultenos. Santos Ag. Inmobiliaria.

**BAR** cafetería en lo mejor del Barrio San Pedro, muchísima clientela y mejores instalaciones. Santos.

**PISOS** zona de Gamonal, calle de Vitoria, Eladio Perlado, calle San Bruno. Calefacción central e individual, diferentes tamaños. Con y sin plaza de garaje. Llave en mano o en construcción. Precios muy asequibles, amplias facilidades de pago. Consulte sin compromiso en Santos Ag.

**PISO**, todo exterior, soleado, servicios centrales, 4 habitaciones a precio muy atractivo. Zona de Gamonal. Precio muy interesante. Santos Ag.

**DISCRECIÓN**, seriedad y la más amplia información la encontrará en Agencia Inmobiliaria Santos. Ayudamos a solventar su problema de venta de pisos o locales al tiempo que le facilitamos la posibilidad de inversión en cualquier tipo de bien inmueble. Consultenos sin compromiso. Agencia Santos. Calle Julio Sáez de la Hoya, 8-6.º. 3. Teléfono 228754.

**HOSTAL** en lo más céntrico de la ciudad, muchas habitaciones, todos los servicios, por jubilación vendo a precio inmejorable. Santos.

**VENDO** piso, todo exterior. Reyes Católicos, 26, 9.º. D. Telf. 222418. De 3 a 6.

**VENDO** piso calle Vitoria, 165. Razon: porteria o Telf. 227088.

**SE VENDE** piso. Calle Vitoria, 115, 9.º. B. Todo exterior.

**SE VENDE** piso. Teléf. 208476.

**SE VENDE** finca término Villafraja, 3.500 metros, con dos pabellones, inmejorable para ganado. Carretera Cotar. Avda. Eladio Perlado, 18, 8.º. A. (Gamonal).

**¡PISO!** Aparicio y Ruiz, 180 metros cuadrados, tres dormitorios, dos baños, terraza, plaza garaje. Teléf. 209150.

**BAR** con vivienda, almacén y cochera, todo junto o separado, barrio San Pedro, todo exterior, a pie de carretera. En conjunto, mucho mejor precio. Santos. Julio Sáez Hoya, núm. 8, 6.º. 3.

**LOCAL** plaza Cruzada, 150 m², vendido, alquiler o traspaso. Ideal Bancos, cafeterías, boutiques. Santos.

**PISO** Avenida Vena, cinco habitaciones, servicios centrales, con plaza garaje o sin ella, muy económico. Santos.

**VENDO** piso, todo exterior, calefacción individual. Sanjurjo, 39. Teléfono 223119. De 4 a 5 tardes.

**ENTREPLANTAS** de la extensión que usted pida, en lo más céntrico de la ciudad. Precio inmejorable. Santos.

**PISOS** de superlujo, Gumen, a menos de 40.000 pesetas m² útil, para vivienda u oficina. Santos.

**VENDO** pios en calle Pedro Alfaro, núm. 7, 6.º. C.

**SE VENDE** pescadería, buen precio. Teléfonos, mañana 200220; tardes, 220228.

**SE VENDE** piso céntrico, soleado, calefacción individual, 4 habitaciones, cocina grande, baño completo, terraza y ascensor. Diego Lainez, 5, 5.º. A. Teléfono 225297.

**VENDO** piso cinco habitaciones, exterior. Avenida del Vena, 2 (Edificio Perú), 8.º. A. Teléfono 225700.

**PISO** Doña Berenguela, 5, 2.º. Izqda. Cinco habitaciones. Exento. Facilidades. 222410.

**PISO** a estrenar, vendido, 6 habitaciones. Avenida Vena. Teléf. 223305.

**VENDO** pabellón en el Polo, de 1.000 m., con 1.000 terreno. Construcción cara vista blanco. Altura 8 m. pórtico. Situación inmejorable. Teléf. (94) 6850370, horas oficina y 229971, de 1 a 4.

**VENDO** piso céntrico. Valentín Jalón, 8, 4.º. centro.

**VENDO** casa en San Miguel de Pedroso (Beldorado), 123 m.º. Razon, Ambrosio Alejos.

**BAR** propio mesón, hostel, amplio, muchos ingresos. Carretera Valladolid, teléfono 205948.

**PISO** vendo cuatro habitaciones, todo exterior, mucho sol, parquet, moquetas, terrazas, calefacción central. Reyes Católicos, 22, 3.º. C. Ver, de 11 a 2 y 5 a 9.

**VENDO** piso barato, sol todo el día, calle 3-33 número 2, 3.º. C.

**GRAN MONDTAGNE** (Gamonal), vendo piso 4 habitaciones, calefacción, servicios. Albillos, Espolón, 22.

**PISO** zona San Gil, para reformar, vendo económico, Albillos, Espolón, 22.

**ALREDEDOR** Catedral vendo piso amplio, libre. 1.600.000. Albillos, Espolón, 22.

**SOLAR** 8.000 metros, zona residencial, vendo a 300 pesetas. Negocio. Albillos, Espolón, 22.

**LOCAL** 100 metros, Reyes Católicos, se puede doblar. Vende: Albillos, Espolón, 22.

**OFREZCAN** solar céntrico o casas derribo. Compra al contado o cambio. Seriedad y reserva. Albillos, Espolón, 22.

**SE VENDE** piso. Calle Arrabal de San Esteban, 31, 1.º. B. Informes en el mismo.

**VENDO** piso grande, servicios individuales. Vega. Edificio Banco Bilbao. 204728.

**VENDO** vivienda ocupada. Calera, 10. Teléfono 201684.

**VENDO** piso 5 habitaciones, exterior, servicios centrales, próximo a Reyes Católicos. Teléfono 222899.

**VENDO** casa, terreno, pueblo cerca Burgos. Teléfono 228565.

**VENDO** local 100 metros cuadrados, Avenida del Vena. Informes, teléfono 224033.

**GRAN OCASION.** Vendo piso económico, por traslado, cocina completamente instalada, habitaciones, exterior, servicios, tres habitaciones y salón, en Avda. Eladio Perlado, 28, 9.º. Informes en el mismo, de 10 a 2 y 4 a 7,30.

**SE VENDE** piso a estrenar, calefacción y agua caliente centrales, tres habitaciones y salón, en Avda. Eladio Perlado, 28, 9.º. Informes en el mismo, de 10 a 2 y 4 a 7,30.

**SE VENDE** lonja 180 m.º. en Río Vena, toda exterior, buen precio. Teléf. 229432.

**INTERESANTE.** Vendo piso inmejorable situación. Verlo, Sanjurjo, 39, 8.º. Izqda. De 3 a 7.

**VENDO** piso. Avenida del Vena. Teléf. 225622.

## Ganados y aperos

**VENDO** Setter 10 meses. Razon, Santo Toribio, núm. 3, 1.º

**¡GRAN ocasión!** Disponemos de una empaquetadora modelo Super 160, con trillo original de fábrica. Garantizada. Teléfono 110468.

**SE VENDE** rebano de ovejas para vida. Tratar con Luis Fiel. (Bórtolos) de Esgueva (Túrgos).

**VENDO** verracos. Villagonzalo Pedernales. Silvino.

**SE VENDEN** dos máquinas seleccionadoras de cereales, marca «Isma», por no poder atender. Razon, Restitudo Mendí. Santo Domingo de la Calzada. Teléfono 341014.

**VENDO** doce ovejas, con cría, en Arcos de la Lliana. Tratar con Anastasio López.

**SE VENDEN** 16 cochinos, crías. Tratar, Daniel Martínez. Marmellar de Arriba.

**SE VENDEN** ocho novillas preñadas. Vivencio Fontaneda, en Villusto (Burgos).

**SE VENDEN** 20 ovejas con lechazo, de 8 kilos, Monte de la Abadesa. Fredesvindo Díaz.

## Huéspedes

**ALQUILO** habitación señoritas, dormir o derecho cocina. Teléfono 226436.

**SE ADMITEN** huéspedes, derecho cocina, calle Madrid, 9, 6.º, derecha.

**SE OFRECE** pensión completa a caballeros o señoritas. Calle Eladio Perlado, 33, 2.º. D.

**CEDO** habitación a señoritas, dormir o derecho cocina. Carretera de Logroño, 12, 6.º. Izqda.

# Anuncios por Palabras

**SEÑORA** sola cede habitación a señorita. Teléfono 206708.

**SE DA PENSION** completa o sólo dormir. San Francisco, 151, 6.º, D.

**DOY PENSION** completa a chicos, 223218.

**CEDO HABITACION** dos señoritas, dormir y derecho cocina. Molinillo, 17, 3.º, Dcha. Señor Ibáñez.

**SEÑORITAS**, dormir o derecho cocina. San Isidro, 35, 2.º, Izqda.

**SE ADMITE** chica dormir. Pozo Seco, 7, 1.º, derecha. Detrás Catedral.

## Muebles

**VENDO** dormitorio de matrimonio y librería bar. Perfecto estado. Teléfono 203284.

**VENDO** camas usadas, baratas. Avda. del Cid, 44, 4.º, C. Tardes, 5 a 7.

**POR TRASLADO**, se vende dormitorio nogal, presillo terciopelo, almohoras, sillas, radio y varias cosas. Informes, calle San Francisco, 21, 5.º. Tratar, de 4 a 7.

**VENDO** dormitorio matrimonio. Avenida del Cid, 59, 3.º, B.

**VENDO**, por traslado al extranjero, dos dormitorios, televisor, proyectores de cine y diapositivas, libros, cuadros, etc. Teléf. 208169 (de 5 a 6 tarde).

**VENDO** mobiliario de un piso. Teléf. 204811.

**DORMITORIO** y camas niqueladas, vendó. Avenida Cid, 37, 10.º, A. (De 5 a 6).

## Pérdidas

**PERDIDA** perra negra, con pecho blanco, pequeña, ratonera, zona Caba-Albillos. Teléfono 209381. Gratificaré.

**HALLAZGO** perra caza. Razón, Francisco Salinas, núm. 41, 1.º, Dcha.

**PERDIDA** perra setter irlandés, con collar. Gratificaré devolución o información. Teléfono 226513.

## Televisores

**RADIO CARACAS**. Reparación televisores todas marcas a domicilio. Instalación y reparación antenas colectivas e individuales. Calzadas, 13. Teléf. 221529

**LA VIS**. Servicio técnico oficial televisión, transistores, radio-cassettes. Nuestra Señora de Belén, 4. 208545.

**TUDANCA**. Televisión, porteros automáticos, antenas colectivas. Reparaciones de televisores, garantizadas. Avellanos, 4. Telf. 205652.

## Traspasos

**TRASPASO** gran supermercado zona Gámonal, muchas ventas demostrables: carnicería, fruta y charcutería. Precio ganga Ritort. División Azul, 3, 4.º

**TRASPASO** local zona Gral. Vigón, 150 m.º dos entradas, con negocio montado, exposición muebles, renta baja y traspaso más Ritort. C/. Héroes de la División Azul, 3-4.º

**TRASPASO** local de 300 m.º en Santa Clara, con dos viviendas, renta muy baja. Santos.

**TRASPASO** local zona muy céntrica, ideal para boutique, buhardilla y sótano. Santos.

**TRASPASO** local de 80 metros, céntrico, negocio en marcha rentable, ideal una familia. Ritort. División Azul, 3, 4.º

**PARA** traspasar su local o negocio, consúltame, tengo muchos clientes interesados. Agencia Inmobiliaria «Ritort». Héroes División Azul, 3, 4.º

**TRASPASO** local 60 metros calle Clunia, totalmente reformado, para cualquier negocio, tiene negocio en marcha. Amplias facilidades. Ritort.

**TRASPASOS** de bares. Prigo tiene seis bares. Son traspasos ventajosos.

**TRASPASO** gran cafetería, bar en lo más comercial de la capital, muchísimas ventas por imposible atender. Ritort. División Azul 3-4.º

**¡¡ APORTO !!** 1.000.000 Colaboración personal. Negocio en marcha. Prigo. Moneda, 13.

**TRASPASO** o vendo alimentación, en zona excelente. Razón esta Administración.

## Varios

**REPARO** puertas-ventanas aluminio y hierro, a domicilio. Tel 200321.

**SE OFRECE** pintor empapelador, especialidad en temple picado y pasta rayada. Teléfono 226131.

**ALFALFAS** finas de la zona de Bardenas. Dirigirse a Cooperativa de Colonización «San Mateo», carretera de Sábada a Valareña, s/n Pinoso (Zaragoza). Telf. 976-540104, automático y pedir el número 23 de El Bayo, que es el número de esta Cooperativa de «San Mateo».

**PISOS** acuchillados, barnizados. «Limpiezas Pulidor». Lain Calvo, 7. Teléfono 203699.

**AGUSTIN PEREZ ES. PINEL** saluda a todos sus clientes y a todo Burgos y les ofrece, en la Feria del Libro, sus servicios. Caseta número 24. Gran Enciclopedia del Mundo, 23 tomos. Temática Cies, 21 tomos. Enciclopedia Espasa, 99 tomos y la mejor colección de Arte del Mundo. Muchas felicidades.

## Offset

y toda clase de trabajos tipográficos en **TALLERES GRAFICOS «Diario de Burgos»** Calle San Pedro Cardena 34, teléfono 207358 y «Papelería Tagra» calle Victoria, 13 teléfono 202852.

**FOTO GRABADOS** Confección rápida **TALLERES GRAFICOS «Diario de Burgos»**. Precios ventajosos. Calle San Pedro Cardena, 34. Telf. 207358 y «Papelería Tagra». Victoria, 13. Telf. 202852

# LERMA COMIENZAN LAS FIESTAS

En los señoriales patios de Santo Domingo ha tenido lugar la iniciación de las fiestas patronales de la villa lermesa, con la elección de Reina de fiestas y su corte de honor.

Hizo su entrada en el recinto la Reina de las fiestas 1977 Srta. Charo Garrido Martínez, a quien daba su brazo el alcalde-presidente del Ayuntamiento de Lerma don Benigno Rodríguez González, haciéndolo seguidamente las damas que componen la Corte de honor: María del Pilar Gómez Pecharrromán, Pilar Moneo Gamarra María Asunción Ruiz Martín, Charo Gamarra Asenjo y Eugenia López Gil, que a su vez las daban el brazo componentes las Peñas juveniles lermesas.

En estrado construido en la parte central de los claustros profusamente iluminado y engalanado, hizo la presentación al público que llenaba totalmente el recinto Angel María Barrio, para dar paso al magistrado don Pedro José Rodríguez, quien exaltó en un canto poético la belleza de la Reina de las fiestas y su Corte de honor.

Hizo presentación de la Reina de las fiestas y su Corte de honor al pueblo el alcalde Sr. Rodríguez, imponiendo a cada una de sus componentes la banda atributo de su cargo.

Los actos que resultaron brillantísimos, fueron cerrados con una actuación del laureado Orfeón Burgalés, quien cosechó nutridos aplausos en cada una de sus partituras.

Posteriormente en la pista Entrerriós se celebra a la hora de transmitir esta crónica una animada verbena con participación de las autoridades locales, Reinas de las fiestas y su Corte de honor.

El programa, a partir de hoy, es el siguiente:

### DIA 7 MIERCOLES

A la una de la tarde inauguración oficial de las fiestas con disparo del tradicional chupinazo y cohetaría, repique de campanas, recorriendo las principales calles de la villa una agrupación musical.

A las siete de la tarde. Presentación de las Peñas ante la Casa Consistorial, para optar a los premios que se establecen en la siguiente forma para las mismas:

Primero: 10.000 Ptas. y trofeo; segundo: 5.000 Ptas. y trofeo; tercero: 3.000 Ptas. y cuarto: 2.000 Ptas.

A las ocho de la tarde, En la Colegiata de San Pedro Apóstol ofrenda floral a la Virgen por la Reina de las fiestas y su Corte de honor ataviadas con el traje regional castellano.

A las nueve y media de la noche. En la plaza de José Antonio bailes públicos amenizados por la orquesta Oxiris.

A las once y media de la noche. En la pista Entrerriós cedita al efecto por la empresa gran verbena de las Peñas en la que se hará entrega de trofeos obtenidos en el concurso de la tarde.

### DIA 8 JUEVES

#### FESTIVIDAD DE LA NATIVIDAD DE NTRA. SEÑORA

A las ocho de la mañana. Dianas a cargo de la orquesta Oxiris. Desde las nueve horas y a cargo de la Banda de música de Peñafiel (Valladolid) que dirige D. José-Luis Barruso pasacalles con interpretación de alegres dianas ante autoridades, Reina de fiestas y su Corte de honor.

A las once de la mañana. En el campo de tiro de Vista-Alegre primera tirada al plato de carácter interprovincial disputándose la prueba Diputación provincial.

A las doce horas. En la Colegiata de San Pedro Apóstol misa solemne concelebrada con asistencia de autoridades locales, Reina de fiestas y su Corte de honor, ocupando la Sagrada Cátedra, un elocuente orador.

A la una de la tarde, recepción oficial que el Excmo. Ayuntamiento de Lerma ofrece en honor de las autoridades, Reina de las Fiestas y su Corte de honor en los salones del Teleclub local.

A la una y treinta horas. En la plaza de José Antonio primer concierto musical a cargo de la Banda de música que dirige don José-Luis Barruso, que se desarrollará conforme programación especial editada al efecto.

A las seis de la tarde. En la plaza de toros de Vista-Alegre, extraordinaria novillada en la que se lidiarán en su primera parte un novillo de rejones y cuatro más en lidia ordinaria, por dos diestros punteros a determinar.

En su continuación y en la plaza de José Antonio bailes públicos a cargo de la Banda de música de Peñafiel (Valladolid) dirigida por don José-Luis Barruso.

De once y media a dos de la madrugada. En la plaza de José Antonio y amenizada por un conjunto músico-vocal gran verbena quemándose en su intermedio una vistosa colección de fuegos artificiales a cargo de la pirotecnia burgalesa de Huerta del Rey (Burgos) corriendo en su final un tradicional toro de fuego.

A la misma hora y hasta las tres treinta de la madrugada, verbena con asistencia de la Reina de las fiestas y su Corte de honor como asimismo autoridades locales en la pista Entrerriós.

### DIA 9 VIERNES

Desde las ocho de la mañana, dianas a cargo de la orquesta del día anterior.

A las once horas, alegres pasacalles a cargo de la banda de música del día anterior.

A las once de la mañana, en el frontón Vista-Alegre primeras eliminatorias del Campeonato comarcal de pelota a mano entre parejas comarcales y de Lerma.

A las trece horas, I Campeonato comarcal de tuta en el paseo de Vista-Alegre entre parejas comarcales y de Lerma, que se dotará de importantes premios.

A la misma hora y en recorrido que previamente se determinará ciclo-cross con arreglo al itinerario que se determinará y para categoría de juveniles.

A las dos de la tarde. En la plaza de José Antonio segundo concierto musical a cargo de la Banda de música de Peñafiel (Valladolid) y que se desarrollará conforme a programas de mano.

A las seis de la tarde, festival cómico-taurino musical en la plaza de toros de Vista-Alegre, que organiza la empresa de dicha plaza según programas editados.

En su continuación y en la plaza de José Antonio bailes públicos a cargo de la Banda de música del día anterior.

De once y media a dos de la madrugada, segunda verbena en la plaza de José Antonio, amenizada por la misma orquesta del día anterior quemando en su intermedio y en la plaza del Generalísimo un toro de fuego.

A la misma hora y en la pista Entrerriós gentilmente cedita por la empresa arrendataria de la misma Hermanos Mata, gran verbena con asistencia de autoridades locales, Reina de las Fiestas y su Corte de honor.

### DIA 10 SABADO

Desde las once de la mañana en el Complejo Polideportivo Municipal fiesta infantil con carreras de cintas, triciclos, carreras pedestres, de sacos, cucañas, concursos, etc.

A las seis de la tarde, en la plaza de toros de Vista-Alegre monumental novillada que se celebrará de conformidad a programas de mano que edita la empresa organizadora del festejo.

De nueve y media a doce y media. En la plaza de José Antonio gran verbena amenizada por una renombrada orquesta y en su intermedio en la plaza del Generalísimo se quemará una vistosa colección de fuegos artificiales del acreditado pirotecnia de Huerta del Rey, Pirotecnia Burgalesa, que se cerrará con la corrida de un toro de fuego.



CHARO GARRIDO MARTINEZ ("Reina" de las Fiestas)



Eugenia López Gil (Dama)



M.ª Pilar Gómez Pecharrromán (Dama)



Pilar Moneo Gamarra (Dama)



Charo Gamarra Asenjo (Dama)

### DIA 11 DOMINGO

A las once de la mañana. En el campo de tiro de Vista-Alegre y de conformidad a programas de mano que se editan segunda prueba de tiro al plato disputándose el trofeo Copa Excelentísimo Ayuntamiento de Burgos, dotada de importantes premios y de carácter interprovincial, teniendo en la misma puestos y premios reservados a tiradores locales dotados igualmente de sus correspondientes trofeos.

A las doce horas romería a la ermita de Manciles con asistencia de autoridades, Reina de las Fiestas y su Corte de honor ataviadas con el clásico y tradicional traje regional castellano con misa solemne y sermón a cargo de un elocuente orador.

A las cinco de la tarde, en la pradera inmediata a la ermita, Santo Rosario y seguidamente procesión solemne, ejecutándose por parte de la juventud comarcal la tradicional danza castellana por parejas y en su continuación en la pradera inmediata a la ermita bailes públicos que proseguirán al regreso de los romeros en la plaza de José Antonio quemán-



M.ª Asunción Ruiz Martín (Dama)

dose en su final una gran traca.

### DIA 12 LUNES

A las once de la mañana, en la ermita de Manciles y organizada por la Cofradía misa solemne que se aplicará por el alma de los hermanos difuntos de la Cofradía.

A las cinco de la tarde, Rosario y Procesión con subasta en su final de las tradicionales uvas de la Virgen.

LA COMISION DE FESTEJOS

## ARANDA

## DOÑA ROSARIO BERDUGO, NUEVA CAMARERA DE LA VIRGEN DE LAS VIÑAS

El Excmo. Sr. Arzobispo de Burgos, ha nombrado, a propuesta conjunta del Ayuntamiento, como Patrono y de la Junta de la Cofradía a doña Rosario Berdugo de Acuña, camarera de Nuestra Señora la Virgen de las Viñas, la cual ha venido a sustituir a su hermana doña Mercedes, recientemente fallecida.

Queremos recordar el gran cariño y dedicación, así como permanente acierto que durante los años que fue camarera tuvo doña Mercedes en el desempeño de su importante función, siempre en el mejor servicio de nuestra querida Patrona.

Felicitemos, muy sinceramente a la nueva camarera, deseándole toda clase de aciertos, que estamos seguros tendrá, en beneficio de la Cofradía y nuestra Virgen de las Viñas.

### LA TRAVESIA Y LOS MA- LOS CONDUCTORES

La travesía de la N-1 de por sí conflictiva, se hace peligrosísima cuando la recorren conductores que no reparan en nada con tal de no interrumpir su camino.

Ayer, sobre las diez de la mañana, en las cercanías del paso denominado «La Cadena», se había formado una cola de vehículos en dirección Madrid-Burgos dentro de la población, mientras en dirección contraria no venía vehículo alguno.

En ese momento un turismo marroquí que venía lanzado en dirección Madrid-Burgos trató de adelantar a todos los que se hallaban parados, momento en que un peatón, a la vista de que los vehículos se hallaban detenidos, se decidió a cruzar la calzada, siendo atropellado por el imprudente conductor. Trasladado al Hospital de los Santos Reyes, fue atendido de primera intención apreciándose lesiones de no gran importancia, salvo complicaciones.

Este hecho, del que fuimos testigos nos mueve a hacer un llamamiento a los conductores impulsivos que olvidan del derecho de los demás, ya que en el caso que relatamos no respetó la fila de vehículos que en ese momento era corta y no tuvo la prudencia de esperar su turno.

Para tranquilidad de los conductores españoles, hemos de decir que tanto el automóvil como el conductor causante del atropello, eran de nacionalidad marroquí.

### REUNION DE LA ASOCIACION DE HIJOSDALGOS DE ARANDA

El pasado día 3 se reunió la Asociación de Hijosdalgo de Aranda, presidida por su preboste, Excmo. Sr. D. Carmelo Quintana Redondo, presidente de la Audiencia Territorial de Valencia, actuando de secretario don Fernando Redondo Berdugo y asistiendo varios miembros de la misma.

Se acordó conceder, a propuesta de las parroquias, dos prebendas de 15.000 pesetas cada una, a las doncellas necesitadas y casadas dentro del año, doña Agustina de la Roca Esteban y doña Eugenia Sanz Sanz.

Igualmente se aprobó una ayuda a las reverendas Madres Bernardas, con ocasión de su octavo centenario y otra para las obras de la iglesia de Santa María.

También se acordaron otra serie de asuntos referentes al Estado Noble de Aranda de Duero.

### AHORA, EL VERANO

Tardiamente, el verano transcurre por su cause normal.

Ante la proximidad de nuestras fiestas patronales, esta favorable bonanza, parece como si se debiera a intercesión de nuestra Excelenta Patrona ante la devoción de los arandinos.

### FARMACIA DE GUARDIA

Don Indalecio de las Heras Arranz, en Arias de Miranda, 38.

### EL DOMINGO, A LAS 12,30 SE JUGARA LA FINAL DEL TROFEO «VIRGEN DE LAS VIÑAS»

Jugados los partidos semifinales del trofeo «Virgen de las Viñas», los resultados correspondientes al pasado domingo, fueron: «Olimpiacos», 0; «Las Cubas», 1 — «Los Liberales», 1; «Camping A», 0. Por consiguiente, la final se jugará entre los vencedores

de estos dos encuentros, es decir «Las Cubas» y «Los Liberales».

### HEMOS ENTRADO EN LAS FIESTAS

Si por el humo se sabe dónde está el fuego, las fiestas, lógicamente, se han de conocer por los preparativos de las mismas; pero en nuestro caso podemos decir que ya nos hallamos en ellos, a partir de la ofrenda de flores que tuvo lugar el pasado domingo.

En cada casa se hicieron preparativos para recibir a los visitantes. El Ayuntamiento adecentó algunas calles que lo requerían y la culminación de algunos detalles complementarios y mayor animación en las calles, nos hacen sentirnos inmersos en la Semana Grande arandina.

Desde estas columnas, deseamos a todos los arandinos unas felices fiestas.

## MIRANDA Actualidad

### FESTEJOS PATRONALES PARA EL VIERNES Y SABADO

#### VIERNES, 9 DE SEPTIEMBRE

A las doce y media de la mañana, en los salones del Ayuntamiento, recepción y presentación oficial de la «Reina» de las fiestas patronales y su corte de honor, quien izará la Bandera Nacional con los honores correspondientes.

A la misma hora darán comienzo las fiestas con volteo de campanas, disparo de cohetes y bombas reales, recorriendo a continuación las calles de la ciudad la Banda de Música local y dulzaineros «Iru-Bat» de Vitoria, precedidos de la comparsa de Gigantes y cabezudos.

A la una del mediodía, en la Plaza de España, actuación del teatro de títeres «Los Gigantillos» bajo la dirección de Karraskedo.

A la una y media, en el salón de exposiciones de la Caja de Ahorros del Círculo Católico de Obreros de Burgos, inauguración y apertura del sexto Concurso de Pintura Virgen de Altamira.

A las cinco de la tarde, en las instalaciones deportivas municipales, concurso de natación y grandes partidos de pelota a mano y a remonte.

A las seis de la tarde, en la Plaza de España, actuación del teatro de títeres con la obra «Qué bonitas son las flores».

A las siete y media de la tarde, en las instalaciones deportivas municipales, partidos de baloncesto entre los equipos Juven Agén, 2 de San Sebastián de Tercera Categoría y Nucel de Miranda, entregándose un trofeo al vencedor.

A las ocho, en el teatro

Cinema, la compañía Retablo de Festivales de España, pondrán en escena la obra titulada «La Tierra es Redonda» de Armand Salacrou, interpretada por Carmer de la Maza, Antonio Casas, Víctor Valverde, Verónica Luján y un compacto grupo de actores.

A las once de la noche, en el teatro Cinema, segunda actuación de la compañía Retablo.

A las once y cuarto de la noche, en la calle Generalísimo Franco, gran verbena a cargo de la orquesta «Harmony».

#### SABADO, 10 DE SEPTIEMBRE

A las nueve de la mañana, dianas por la Banda de Música y dulzaineros «Iru-Bat» de Vitoria.

A las once de la mañana en el polígono de Anduva, gran carrera ciclista, Virgen de Altamira, organizada por el Club Ciclista Mirandés, para aficionados de Segunda y Juveniles A.

A las doce del mediodía, los Gigantes y Cabezudos, acompañados por los dulzaineros «Iru-Bat» de Vitoria, recorrerán varias calles de la ciudad.

A las doce y media, en el parque de Calvo Sotelo, actuación del teatro de títeres, con «Gigantín» en la aventura «Coscorrón a discreción».

A la una y media, en el parque de Calvo Sotelo, concierto por la Banda de Música local.

A las cuatro de la tarde, en la bolera Aquende, eliminatorias del concurso de bolos, gran premio Virgen de Altamira.

A las cuatro y media de la tarde, en el estadio municipal de Anduva, fútbol juvenil VII Trofeo Deóbriga. Eliminatória entre los equipos: Real Madrid C. de F., C. F. Barcelona, Real Sociedad de Fútbol y C. D. Mirandés.

A las seis de la tarde, en el parque de Calvo Sotelo, sesión de títeres a cargo de Karraskedo y sus muñecos.

A las siete y media de la tarde, en el teatro Cinema, organizado por el Club Mirandés de Montaña, entrega de premios del concurso de fotografía deportiva, con proyección de una película de alta montaña.

A las nueve y media de la noche, primera función de fuegos artificiales aéreo-aquáticos en el río Ebro, confeccionados por el protécnico local Hijo de Félix Martínez de Lecea.

A las once de la noche, en el polideportivo municipal: gran velada de boxeo, en la que se disputará el campeonato de España de los superligeros entre Mariano Pérez (aspirante) y Fernando Sánchez «Chino» (campeón).

A las once y cuarto, en el teatro Cinema, actuación de la Coral de Cámara de Pamplona, dirigida por el maestro don Luis Morondo.

A las once y media, en la Plaza de España, gran verbena, amenizada por la orquesta «Iruña Banda».

## NOTICARIO LOCAL

### NOTA DEL MOTO CLUB BURGALÉS

Próximas actividades del Moto Club:

«El Trofeo Cross Nacional de Zambana», 17 de Septiembre.

«El Trofeo Cross de la Hispanidad», 9 de Octubre.

Estas dos pruebas están reservadas para corredores nacionales con licencia junior de moto cross.

El «El Moto Cross de Zambana» se celebrará en la vecina localidad alavesa en el término denominado Monte de San Cristóbal, junto al campo de fútbol, el próximo día 17 de Septiembre a partir de las 5 de la tarde.

También tiene programado este Moto Club organizar una prueba de moto cross en el circuito permanente del polideportivo Ence, con motivo del XV Aniversario del Moto Club Mirandés para el domingo 9 de Octubre. Esperamos ofrecer dos grandes acontecimientos deportivos que sabrán apreciar los buenos aficionados al moto cross y a la espectacularidad del mismo.

**VII TROFEO DEOBRIGA**  
La organización del «VII Trofeo Deóbriga de Fútbol Juvenil», entra ya en su recto final, estando a la espera de los acontecimientos, que ocurrirán en los partidos del sábado y domingo, en el estadio municipal de Anduva.

Ha habido variación entre los árbitros, ya que el Sr. Condón Uris, tiene partido en Murcia y aunque expresó su deseo de cambiar el partido, a la organización no le pareció oportuno el perjudicarle económicamente, será por tanto sustituido por otro Segunda División del Colegio Navarro: Don Miguel Angel Marín López, de Calahorra; el otro colegiado será don José Luis Orrantía, que vimos días pasados por TV. En cuanto a los líneas, el Sr. Juango, se pondrá de acuerdo con el delegado en Miranda y si hay dificultades, desplazará a dos de Pamplona.

Los delegados de campo, para estos encuentros, serán los ex-entrenadores del C. D. Deóbriga, Miguel Angel Arbaizar y José Miguel López Pagalday.

El Comité de Competición de este torneo, estará formado por don Luis María Juango, que lo presidirá; los árbitros Sres. Orrantía y Marín y los delegados Sres. Arbaizar y López Pagalday.

Se han puesto a la venta los abonos para estos partidos al precio de 400 pesetas, se venden en los bares «Cely», «Deportivo», «Bolería» y «Sidney», juntamente con el abono, se entrega un bonito banderín, con dibujo de Alberto Cinar y Serigrafía de «Senis», y un folleto con programas, editado por la organización e impreso por Cerezo.

Se venderán asimismo en laquilla, abonos para los 4 partidos, para niños, al precio de 50 pesetas, con el fin de que por este módico precio, los pequeños puedan estar en el campo y entrar sin causar molestias.

**Hágase suscriptor de**

**Diario de Burgos**

*rellenando este boletín*

D. ....

Población .....

Calle ..... N.º .....

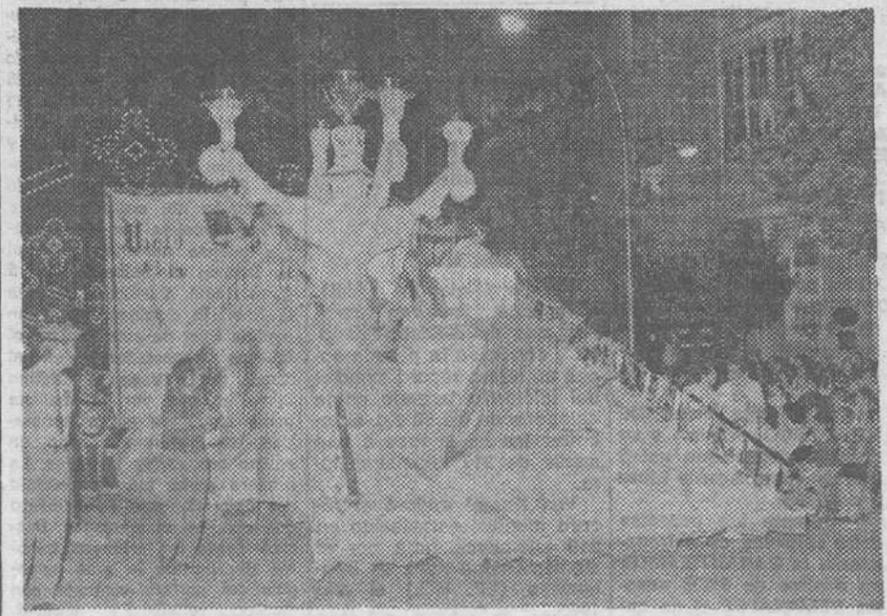
Piso ..... Desea suscribirse a DIARIO DE BURGOS a partir del día (1) ..... del mes de ..... de 1977 por un período de ..... (mes, trimestre, semestre o año).

(1) Las suscripciones comienzan el 1.º y 15 de cada mes.

**PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN:** Capital 324 pts. al mes. Fuera de la capital: Trimestral, 970 pts.; Semestral, 1.940 pts.; Anual, 3.880 pts.

NOTA.—Las suscripciones de fuera de la capital se harán por un período de tres meses como mínimo.

## BELLEZA Y FANTASIA...



Ya huele a fiesta..., ya estamos en los albores de una nueva etapa festera a celebrar por aquello de que Nuestra Señora de Altamira a quien honramos, gusta de que sus hijos estén alegres de que la ciudad se engalane y ofrezca esa cordial hospitalidad tan mirandesa, como corresponde a buenos castellanos. Y ya tenemos preparado nuestro cortejo de guapos mozas, para que ellos, con su juventud y belleza den mayor brillantez a los festejos. Ellos pondrán

la belleza, de la que tan sobradamente están, otros, esos prodigiosos artistas artesanos, pondrán la fantasía a la hora de que juventud, belleza y fantasía, se dan cita en el número cumbre de las fiestas patronales. El gran concurso de carrozos.

Todos los años, esa maravilla que es el desfile de carrozos, asombra a propios y extraños, por su belleza y originalidad. Y mucho más asombra, cuanto más se conocen sus orígenes, es decir,

las horas de trabajo, de sacrificio que supone para sus constructores hacerlos realidad, año tras año, sin fallar, tanto cuando apenas si tenían apoyo económico, como cuando, como ahora, existe alguna recompensa, que nunca llega a ser suficiente para pagar el esfuerzo de estos mirandeses, que por serlo ponen todo su entusiasmo en la obra, que después brindarán a toda la ciudad.

Foto «Costela».

## Esperanzador debut del Burgos Promesas, en Tercera División

### Un equipo del Burgos jugará mañana en Ponferrada

El partido de Copa con el Valencia se disputará el día 20

El comienzo de la Liga ha tenido tinte de color bastante amable —casi rosáceo— para los equipos del Burgos. A fin de evitar suspicacias, conste que al subrayar este hecho, nos estamos limitando a enjuiciar situaciones que ya se han producido y no a aventurar pronósticos sobre lo que puede suceder en el futuro.

Hemos glosado con cierta extensión el beneficioso efecto y favorable revulsivo que ha suscitado entre los aficionados burgaleses, el empate conseguido en Canarias. Pero también es justo, además de obligado, destacar el buen efecto que ha causado el «Promesas» en su primera actuación dentro de categoría nacional, al lograr un resultado holgado sobre el «Peña Sport» de Tafalla, si bien hay que decir que no sólo venció, sino que también convenció.

Con este buen tono exhibido por el «Promesas» se abre un amplio margen de posibilidades y de esperanzas, ya que se

brinda la ocasión de ver y saborear fútbol cada domingo, asistido de un grado evidente y notable de calidad.

Por otra parte, al militar en esa parcela más exigente que constituye la III División, son mucho mayores las posibilidades que al Burgos se le ofrecen de ir forjando a sus jóvenes valores. Todo induce a afirmar que estamos en los inicios de una campaña que se ha abierto con muy favorables perspectivas y ahora importante es que estos presagios se confirmen.

De momento, un hecho es cierto: la actuación del «Burgos Promesas» ha suscitado interés y elogiosos comentarios entre los aficionados. Y esto, sin duda, es bueno, pues permite suponer que va a contar con ese clima de adhesión, apoyo y asistencia que en otras temporadas le ha faltado.

#### PARTIDO EN PONFERRADA

Un equipo del Burgos jugará mañana en Ponferrada, con

motivo de las fiestas de aquella localidad.

Este encuentro se había concertado y comprometido, con ocasión de las gestiones realizadas para el fichaje de Esteban Folgueral y de la opción que se dio sobre el mismo. Aunque Esteban ha retornado a dicha localidad, el Burgos de sea corresponder al compromiso concertado en su día y a tal fin acudirá a la capital del Bierzo para disputar un encuentro con la S.D. Ponferradina.

#### SE RETRASA UNOS DIAS EL PARTIDO DE COPA CON EL VALENCIA

Como es sabido, el sorteo de Copa ha emparejado al Burgos y al Valencia en la primera eliminatoria, correspondiendo jugar inicialmente el día 14, en «El Plantío».

Sin embargo, ayer se recibió una llamada del Valencia interesando su apazamiento al día 20, dado que el 18 de este mes le corresponde jugar ante el Racing de Santander, en «El Sardinero». En consecuencia y al objeto de aprovechar tal desplazamiento, se solicitó celebrar el referido encuentro de Copa con el Burgos Promesas el ya indicado 20.

El Burgos ha dado su conformidad a este ruego del Club valenciano, pues incluso de esta forma se facilita que el conjunto levantino pueda comparecer en «El Plantío» con su cuadro titular.

ARQUERO

### ACTUE HOY PARA UN MAÑANA MEJOR NU - SWIFT

La empresa de primer rango en Inglaterra, fabricante de extintores portátiles contra incendios, ahora en España, necesita:

**VENDEDORES**  
Para las provincias de: AVILA, BURGOS, CACERES, CUENCA, GUADALAJARA, PALENCIA, S.A.LA MANCA, SEGOVIA, TOLEDO, VALLADOLID y ZAMORA.

**OFRECEMOS:** La oportunidad de conseguir en su primer año de 500.000 a 750.000 pesetas, después usted pondrá el límite.

**¿COMO?:** Formación a cargo de la empresa y continuo entrenamiento y perfeccionamiento en su labor de venta.

Un territorio de ventas **GARANTIZADO**, próximo a su domicilio, para que usted trabaje como Agente Libre a comisión.

**MAS:** Durante las primeras ocho semanas de entrenamiento le **GARANTIZAMOS** un mínimo de 5.000 pesetas **SEMANALES** si no cubre este importe con las comisiones sobre ventas.

Posibilidad de integración en la empresa y promoción a puesto de responsabilidad. **EXIGIMOS:** Que tenga una fuerte personalidad, que goce de buena salud y desee prosperar constantemente.

Si considera nuestra **OFERTA** tan INTERESANTE como nosotros, escribanos a: **NU-SWIFT-SYDASA** Apartado de Correos N.º 39.022 MADRID

## Problemas entre los árbitros de fútbol de Vigo y Santiago

Santiago de Compostela (Alfil). — Los árbitros de fútbol del Colegio de Santiago de Compostela han decidido hoy iniciar un plante hasta tanto no se solucione el denominado «caso Raposo».

Esta actitud de plante afecta a cuarenta y dos colegiados de categorías inferiores, toda vez que en una anterior reunión se había decidido respetar los encuentros de categoría nacional.

Como consecuencia del plante habrán de suspenderse unos cincuenta partidos de aficionados y juveniles, porque los árbitros de las demás Delegaciones gallegas se han solidarizado en el sentido de no acudir a Santiago para arbitrar encuentros.

El conflicto se suscitó hace varios meses al decidir el Colegio Nacional de Árbitros el descenso de categoría del árbitro santiagués, Raul Raposo Garín, que militaba en Tercera División y fue descendido a Regional. A los árbitros de Santiago no les convencen las razones por las que se dice fue descendido el señor Raposo y así lo hicieron saber a los organismos regional y nacional, pero a la vista de que continuaban sin respuesta satisfactoria acordaron iniciar un plante por tiempo indefinido.

#### PIO CABANILLAS SE INTERESA POR EL PROBLEMA DE ARBITROS VIGUESES

Vigo (Alfil). — El ministro de Cultura y Bienestar, don Pio Cabanillas Gallas, se ha interesado por el problema que afecta a los árbitros de fútbol de la Delegación de Vigo.

Los árbitros vigueSES escribieron al ministro explicando su situación, derivada del descontento existente por la no celebración de elecciones democráticas para designar un delegado en Vigo. Pio Cabanillas, en telegrama recibido hoy por los árbitros, señala que se ocupará del tema y que va-

### Motociclismo RECORD MUNDIAL DEL KILOMETRO LANZADO

Heerde (Holanda) (Alfil). El holandés Henk Van Kessel, con una motocicleta «Kleider», consiguió la pasada noche un nuevo récord mundial del kilómetro lanzado en la categoría de los 50 c.c. el recorrer los mil metros a una media de 217 kilómetros-hora.

Van Kessel mejoró el récord mundial establecido en 210 kilómetros hora por el alemán Rudolf Kunz en Bonnevill (EE. UU.) el año 1965.

ra ello ha recabado la información necesaria.

Este telegrama ha traído confianza a los árbitros que se encuentran dispuestos a reanudar su actividad el próximo fin de semana.

Los árbitros vigueSES vienen solicitando elecciones democráticas desde hace varios meses. Recientemente se celebró una votación en la que resultó elegido el señor Soliño, por 25 votos a favor y 24 en contra. Estos colegiados, pertenecientes a las categorías inferiores, no dirigieron partidos el último fin de semana en señal de disconformidad con la votación. El señor Soliño, a la vista de ello, presentó su dimisión, con lo que se crea una situación confusa que tiene a los árbitros vigueSES divididos.

La Federación Gallega parece que está dispuesta a hacerse cargo, a través de la Delegación de Fútbol de Vigo, de la designación de árbitros para los partidos y demás funciones propias de una Delegación del Colegio de Árbitros.

Además, el organismo federativo regional parece estar en buena disposición para que en un plazo lógico se celebren las elecciones democráticas que los árbitros reclaman desde hace tiempo.

## Grave acusación contra Don Revie

### Se dice que intentó comprar un partido

Londres (Alfil). — El seleccionador de Inglaterra, Don Revie, ha sido acusado de intentar la compra de un partido cuando era «manager» del Leeds United, en una amplia información que aparece hoy en el diario londinense «Daily Mirror».

La información asegura que Don Revie intentó comprar a varios jugadores del Wolverhampton Wanderer en Mayo de 1972 para que el Leeds United pudiera obtener el doble campeonato de Liga y Copa.

Según la información periodística, Revie usó los servicios del jugador Mike O'Grady, del Wolverhampton para transmitir su proposición pero el «manager» del Wolverhampton informó a su directiva y a la Federación de Fútbol.

El «Daily Mirror» afirma también que Revie intentó usar el método del soborno en otras ocasiones.

Los abogados de Don Revie desmintieron hoy totalmente esas afirmaciones y anunciaron que presentarán una querrela contra el diario.

Por su parte, la Federación de Fútbol (Football Association) indicó que el asunto fue investigado en su momento, sin encontrarse pruebas, aunque ahora podría revisarse al conocer el nombre del intermediario.

## El Belorado se adjudicó el Trofeo de su villa

El domingo se disputó la final del IV Trofeo villa de Belorado. Este año ha tenido cuatro equipos participantes: Atlético Burgalés, Pradoluengo, Selección de Aficionados de Logroño y el C.D.C. Belorado. El día 27 se jugó la primera eliminatoria entre el Atlético Burgalés y la Selección de Aficionados de Logroño. El partido estuvo entretenido y la segunda parte pasada por agua. Fue por delante el equipo logroñés pero al final se impusieron los muchachos del Atlético Burgalés por el resultado de 4 a 2. El domingo, día 28 se enfrentaron el Pradoluengo y el Belorado. El partido resultó entretenido por los goles y la entrega de todos los jugadores. El Pradoluengo, en fase de adaptación del equipo, sacó a varios juveniles que evidenciaron buenas maneras. Al final se impuso el Belorado por 5 goles a uno, clasificándose para la final. El domingo, día 4 se jugó la final de este IV Trofeo. Muchos espectadores en el campo de La Vega, el Atlético Burgalés, que por la mañana había disputado su primer partido en Preferente, sacó un equipo con varios juveniles. La primera parte fue de dominio del Belorado, que se adelantó dos cero en el marcador. Destacó desde los primeros minutos del partido la gran actuación del portero visitante con muchos reflejos y agilidad.

Faltando medio minuto para finalizar la primera parte los de la capital marcaron su único gol. Un gol extraño por la forma de producirse. En la segunda parte ya no hubo más goles. También decayó mucho el juego, se prodigaron los fallos por los dos equipos, jugándose mucho a patadón, por lo que esta segunda parte no resultó vistosa. Resultado final dos goles a uno para el Belorado que aseguraba así el trofeo que lleva su nombre. Al final reparto de trofeos por parte del teniente de alcalde, de la Reina de las fiestas y de sus damas. El saque de honor fue efectuado por la Reina de las fiestas Srta. Belén Riaño.

Alimenta al que muere de hambre, porque si no le alimentas, le asesinas (Pablo VI).

### CEBADA COMPRAMOS

ALMACENES  
BARLUENGA, S. A.  
Madrid, 9. BURGOS.

#### ATLETISMO

## No hay sede decidida para la próxima Copa del Mundo

Dusseldorf (Alfil). — La próxima Copa del Mundo de atletismo tendrá lugar del 24 al 26 de Agosto de 1979, aunque aún no ha sido designada la sede de los mismos, según ha declarado hoy en esta ciudad el presidente de la Federación Internacional de Atletismo, Adrián Paulen, al término del Congreso de la IAAF.

Según la misma fuente, hay dos ciudades candidatas: Los Angeles y Montreal. La elección se tomará el próximo día 3 de Noviembre por la comisión de la Copa del Mundial.

El señor Paulen precisó que con toda seguridad la próxima edición de la prueba constará de dos jornadas, en vez de tres, ya que hay demasiado tiempo libre y los espectadores se aburren.

De otro lado, el presidente de la IAAF, apuntó que en el próximo Congreso de la IAAF, que tendrá lugar en Octubre del próximo año en Puerto Rico, se precisará si los primeros campeonatos del mundo de atletismo se celebrarán en 1983.

#### Baloncesto

## Wayne Brabender y Marisol Painho los mejores de 1976

Barcelona (Alfil). — Wayne Brabender, con 36 votos y Marisol Painho, con 50, han sido elegidos los mejores baloncestistas españoles de la pasada temporada.

La elección se llevó a cabo en el Palacio de la Generalitat de esta capital y estuvo presidida por Ernesto Segura de Luna, presidente de la Española. Raimundo Saporta, presidente de la AEBI y el diputado Jacinto Balleste.

Todos los jugadores internacionales que pertenecen a la AEBI fueron quienes eligieron a los dos galardonados.

El jugador madridista Brabender, consigue este galardón por quinta vez consecutiva.

### SESION DE YOGA PARA LOS JUGADORES DEL CELTA

Vigo (Logos). — Los jugadores que integran la plantilla del Celta han asistido a una sesión de yoga. Fue dirigida por don Manuel Acuña, contando con el beneplácito del entrenador del equipo céltico Toni Cuervo. El Celta es ahora el segundo club español que ofrece a sus jugadores la práctica del yoga, en la temporada anterior lo fue el Sporting de Gijón.

### BURGOS C. DE F.

#### AVISO

Se ruega a todos los socios de general de pie que no hayan retirado el carnet se sirvan pasar por la Secretaría del Club (Avda. del Cid, 16) a fin de recoger el correspondiente al mes de Septiembre. Se recomienda vayan provistos del número de socio.

HOY, PRIMER ENTRENAMIENTO

## La selección española de fútbol concentrada en Madrid

Tres ex-burgalesistas en la lista  
Juanito, Palmer y Manzanedo

Madrid (Colpisa). — Hoy se han concentrado en un hotel madrileño los jugadores que el pasado día 1.º convocó el seleccionador nacional con vista a realizar un entrenamiento de cara a la preparación del partido que el próximo día 21 disputarán en Berna los equipos de España y Suiza. Se trata de un partido amistoso que servirá, además, a Kubala y sus hombres, para preparar uno de los decisivos encuentros que España debe disputar para asegurar su presencia en el Mundial de Argentina, frente a Rumania, en el Vicente Calderón, el próximo 26 de Octubre.

Los veintisiete jugadores convocados por Kubala en esta ocasión son los béticos Benítez, Biosca, Alabanda y López; los donostiarros Arconada, López Ufarte y Sarrástegui; los barcelonistas Olmo, Asensi y Miguell; los madridistas Camacho, Juanito y "Pirri"; Marcial, Rubén Cano y Leal, del Atlético de Madrid; los bilbaínos Churrua, Guisasola y Dani; los valencianistas Manzanedo, Palmer y Cordero; Solsona y Marañón del Español; los gijoneses Quini y Maceda y el sevillano Juanito.

Estos jugadores realizarán mañana, miércoles, a las diez de la mañana, un entrenamiento a las órdenes del seleccionador nacional, Ladislao Kubala, en el campo del Vicente Calderón. Una vez concluido el entrenamiento, se dará por finalizada la concentración y los jugadores podrán regresar a sus respectivos puntos de origen.

Kubala no tendrá más días para realizar más entrenamientos antes de disputar el partido internacional amistoso frente a Suiza. Se espera que la próxima semana, una vez disputada la jornada de Liga correspondiente al domingo, para comprobar el estado físico de los jugadores, el seleccionador nacional dará la lista definitiva de aquellos hombres con los que contará para el partido a disputar en la capital helvética.

Según está previsto los jugadores seleccionados para este primer partido interna-

## VOLEIBOL

### Derrotas de España en los mundiales

Brasilia (Brasil) (Alfil). — La selección masculina española fue derrotada por 3 a 1 por la de Méjico en partido correspondiente al Campeonato Mundial Juvenil de voleibol disputado anoche en Brasilia.

### DERROTA DEL EQUIPO FEMENINO

Río de Janeiro (Alfil). — El equipo juvenil femenino de España perdió con el de Japón por tres sets a cero, en partido jugado anoche en Brasilia, correspondiente al Campeonato Mundial Juvenil de voleibol.

Los parciales fueron de 15-1, 15-2 y 15-2 y el encuentro tuvo una duración de media hora.

## CRUZO CUATRO VECES A NADO EL ESTRECHO DE MESSINA EN UN MISMO DIA

Messina (Italia) (Alfil). — El nadador romano Gianni Golini consiguió hoy por primera vez cruzar a nado durante cuatro veces en el mismo día el Estrecho de Messina entre Sicilia y la costa italiana.

Gianni Golini invirtió un total de 5 horas, 13 minutos y 55,8 segundos en recorrer un total de 28 kilómetros, incluidos 2 minutos y 29 segundos de descansos, nadando en cada trayecto en un estilo diferente: mariposa, espalda, braza y libre, según este orden.

El valiente italiano tuvo a su favor corrientes cálidas de agua.

Lea Vd. siempre  
**Diario de Burgos**

TENIS

## ORANTES HACIA LA FINAL DE FOREST HILLS

Derrota de Higuera frente al argentino Vilas

Forest Hills (Alfil). — El español Manuel Orantes venció hoy con facilidad al joven norteamericano de 18 años, John McEnroe, por 6-2 y 6-3, en partido de octavos de final de los Campeonatos internacionales de tenis de Forest Hills.

Con este triunfo Orantes da un paso más en su cam-

no hacia la final individual de este campeonato norteamericano en el que ya venciera en 1975.

La experiencia del español de 28 años se impuso a la tenacidad de su rival diez años más joven en una espléndida demostración de tenis y sólo necesitó una hora y quince minutos para vencer al muchacho de Douglas-

town. Después de la pérdida del servicio, Orantes se lo arrebató a McEnroe igualando a uno. Dominó en los tres juegos siguientes para finalizar el «set» en 6-2.

En el segundo la superioridad del español fue clara y volvió a adelantarse con 4-1. Después aunque McEnroe se anotó dos juegos, Orantes terminó su magnífica lección de tenis para un 6-3 definitivo, con una magnífica volea.

Manuel Orantes, vencedor del torneo de Forest Hills en 1975, se mostró contento por no haberse resentido de la operación a que se sometió el 28 de Mayo, en Washington, para eliminar una lesión en el codo. «Estoy muy contento, porque no he sentido ningún dolor, y he podido actuar con plenas facultades», dijo.

Por su parte, McEnroe declaró: «No creo que me haya dado una lección de tenis, pero reconozco que siempre estuvo el partido bajo su control. Me sorprendió, desde luego, su juego y su fuerte servicio».

### DERROTA DEL ESPAÑOL HIGUERAS

Forest Hills (Nueva York) (Alfil). — El argentino Guillermo Vilas venció al español José Higuera en dos sets, en partido correspondiente a los octavos de final del torneo de tenis de Forest Hills, jugado aquí anoche.

Vilas se impuso a la raqueta española por seis-tres y seis-uno, con lo que se apuntó su 43 triunfo consecutivo en tierra batida.

En cuartos de final, Vilas se enfrentará al sudafricano Aay Moore.

El Vilas-Higuera fue suspendido en el momento de su iniciación a consecuencia de la lluvia, y sólo pudo disputarse cuando ésta amaneció.

### EL ABANDONO DE BORG

Forest Hills (Alfil). — El sueco Bjorn Borg, campeón en Wimbledon este año, se vio hoy obligado a abandonar en su partido de octavos de final del torneo de tenis de Forest Hills contra el norteamericano Dick Stockton, a causa de fuertes dolores en la espalda.

El joven sueco, cabeza de serie número uno se lesionó en los entrenamientos durante la víspera de la apertura del torneo, sufriendo desde entonces una lesión en los nectorales derechos y una tendinitis en la parte derecha de la espalda.

Borg había ganado el primer set por 6 a 3 en el segundo sufriendo cada vez más de la espalda, perdió por 4-6 y se vio forzado al abandono en el tercero, después de perder el primer «game».

# VACACIONES en SEPTIEMBRE

\* pague menos  
\* veranee mejor

### SALIDAS DE BURGOS

BENIDORM. — Salidas todos los MARTES.

Precio en pensión completa 1 semana ... 4.180 Ptas.  
Precio en pensión completa 2 semanas ... 6.700 Ptas.

SALOU. — Salidas 27 de AGOSTO y 10 de SEPTIEMBRE.

Precio en pensión completa 2 semanas, en hotel de tres estrellas ... 9.980 Ptas.

BLANES. — Salidas 27 de AGOSTO y 10 de SEPTIEMBRE.

Precio en pensión completa 2 semanas, desde ... 7.400 Ptas.

COSTA DEL SOL. — Salidas todos los DOMINGOS.

Precio pensión completa 1 semana, desde 8.350 Ptas.  
Precio pensión completa 2 semanas, desde 14.200 Ptas.

### AVANCE DE PROGRAMA PARA INVIERNO

BENIDORM. — Dos semanas en pensión completa, desde 5.460 Ptas., en el hotel Primavera, y desde 5.700 Ptas., en el hotel Camposol.

Solicite información en:

AVDA. REYES CATOLICOS, 10  
AVDA. GENERALISIMO, 5  
FRANCISCO GRANDMONTAGNE, 2 (GAMONAL)



**viajes almirante, s.a.**

"LA AGENCIA DE BURGOS"

(Grupo A. Título - 411)

## LA PROXIMA QUINIELA

Jornada, 2.ª Fecha: 11-9-77

Por PESA

Ha comenzado la temporada y en honor a la verdad hay que decir que con pocas sorpresas, ya que solamente dos cuadros de la División de Honor tienen positivos. Particularmente, nos alegramos de que uno de los beneficiados haya sido el club burgalés, pues empezar la Liga con remanente es una cosa muy importante; además hemos terminado con el mal fario, que suponía para el "once" de El Plantío el estadio Insular. Vamos a ver si el ejemplo cunde y se puntúa en próximas salidas en terrenos vedados hasta la fecha para el equipo de Lucien Müller.

Respecto a nuestra quiniela anterior, hay que decir que el Real Madrid nos defraudó por completo y que el Athletic de Bilbao no supo sacarse la espina de la final de Copa, y entrando ya en la Segunda División, el Jaén vio como el recién ascendido Murcia le quitó un positivo y que el Málaga se llevó los dos del Enpetrol. Y para terminar esta pequeña introducción felicitar al equipo local y recordarle que el Salamanca siempre ha sido un conjunto incómodo para nuestras aspiraciones.

### LA QUINIELA PARTIDO A PARTIDO

1. ESPAÑOL-ATH. DE BILBAO. — Difícil encuentro para abrir la Liga en el terreno españolista, pues de siempre los leones son un "once" a batir. Sin embargo hay que recordar que los periquitos son en su feudo muy capaces de ganar al que sea y basándonos más que nada en el factor campo vamos a abrir nuestros pronósticos otorgando el primer triunfo casero.

PRONOSTICO: 1

2. REAL MADRID-SEVILLA. — Encuentro que según nuestras noticias se ha adelantado al sábado, día 10, y que por lo tanto sabremos su resultado con anticipación. De siempre los sevillanos han realizado muy buenos encuentros en el Bernabéu y en atención a ello, quizá habría que pensar un poco a la hora de emitir nuestro signo, pero como creemos que el Madrid querrá empezar en su terreno con buen pie, vamos a seguir con las victorias caseras.

PRONOSTICO: 1

3. BURGOS-SALAMANCA. — Complicado choque para el cuadro de "El Plantío", ya que el "once" charro, es de siempre un conjunto incómodo para los burgaleses. Vimos además el domingo pasado cómo remontó un resultado adverso a todo un Real Madrid, con sus sonados fichajes y lo que es mejor, con un gran juego. De todas formas no hay que asustarse demasiado ya que el equipo local si sale a por todas y con el amparo de su público, puede perfectamente derrotar al titular del Helmántico. Nosotros confiamos en ello y de ahí nuestro pronóstico.

PRONOSTICO: 1

4. GIJON-LAS PALMAS. — Con este encuentro vamos a romper la racha de triunfos caseros, pues nos parece que la Unión Deportiva Las Palmas posee un buen conjunto y es capaz de llegar hasta la igualdad en el terreno del Molinón, en el que hará su presentación como nuevo "primera" el Sporting. De todas formas, añadimos el signo uno al correspondiente empate.

PRONOSTICO: 1 - X

5. ELCHE-HERCULES. — Partido regional cien por cien y por lo tanto sujeto a todo lo posible. Sabemos de sobra que el triple es lo más indicado, pero como estamos viendo año tras año, lo difícil que es llevarse los dos puntos a domicilio, vamos de momento a confiar más en el uno y la equis.

PRONOSTICO: 1 - X

6. RAYO VALLECANO-SANTANDER. — Para este choque entre el equipo madrileño de Vallecas y los montañeses del Sardinero, vamos a desmentir un poco lo dicho para el partido quinto. Insistimos en que hay pocos signos "2", al cabo del año, pues los conjuntos saben lo que se juegan en sus respectivos terrenos, pero es que nos parece que el recién ascendido va a tardar en coger la onda a la categoría recién estrenada y de eso van a aprovecharse sus primeros rivales. No es que creamos taxativamente que el Racing vaya a ganar de calle en Madrid, pero mucho nos lo tememos y por ello otorgamos a este partido los tres signos.

PRONOSTICO: 1 - X - 2

7. REAL SOCIEDAD-ATLETICO DE MADRID. — Vamos a complicarnos para este encuentro bien poco las cosas. Por un lado sabemos lo difícil que es Atocha para todos los equipos y por otro hay que tener en cuenta la categoría del actual visitante. Será un toma y daca y como no entendemos más jugaremos los tres signos.

PRONOSTICO: 1 - X - 2

8. BETIS-BARCELONA. — Como fácilmente comprenderán no tenemos todavía elementos de juicio en qué basarnos a la hora de colocar nuestro pronóstico. De momento todo esto es un poco de lotería y por ello, como los béticos parece que están bien y al Barsa le cuesta bastante ganar a domicilio, nos vamos a quedar con el uno y la equis.

PRONOSTICO: 1 - X

9. HUELVA-JAEN. — Hasta el momento presente sabemos que el conjunto onubense se ha mostrado en su terreno (hablamos del "Trofeo Colombino") muy fuerte y que su primer encuentro liguero lo ha empatado a do-

Jornada: 2.ª 11-9-1977

Nombre y apellidos: PESA

Domicilio: DIARIO DE BURGOS

Localidad: BURGOS,-

P. A. M. D. B. Cuerpo B-1	05935365	DIRECTO								REDUCIDO							
		1.ª	2.ª	3.ª	4.ª	5.ª	6.ª	7.ª	8.ª	1.ª	2.ª	3.ª	4.ª	5.ª	6.ª	7.ª	8.ª
1 ESPAÑOL-AT. BILBAO		X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
2 REAL MADRID-SEVILLA		X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
3 BURGOS-SALAMANCA		X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
4 GIJON-LAS PALMAS		X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
5 ELCHE-HERCULES		X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
6 RAYO VALLECANO-SANTANDER		X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
7 REAL SOCIEDAD-AT. MADRID		X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
8 BETIS-BARCELONA		X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
9 HUELVA-JAEN		X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
10 VALLADOLID-CASTELLON		X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
11 ZARAGOZA-OVIEDO		X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
12 BARACALDO-CORUÑA		X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
13 ALAVES-GRANADA		X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
14 LERIDA-GERONA		X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
APUESTAS		1.ª	2.ª	3.ª	4.ª	5.ª	6.ª	7.ª	8.ª								

micilio. Del Jaén sólo conocemos su tropiezo inicial ante el Murcia y por ello vamos a inclinarnos por la victoria de los locales.

PRONOSTICO: 1

10. VALLADOLID-CASTELLON. — En este encuentro que abre la competición en el estadio José Zorrilla, vamos a jugar los signos del doble casero es decir el uno y la equis. ¿Razones? La única que tenemos es que los castellanos son muy irregulares o por lo menos lo eran hasta esta temporada, en su feudo.

PRONOSTICO: 1 - X

11. ZARAGOZA-OVIEDO. — Uno de los partidos más interesantes de toda la Segunda División, pues a priori parten como favoritos para una de las tres plazas finales. Sabemos que el signo de la igualdad vendría bien para este choque acompañada del uno, pero como aún es pronto para poder opinar con cierta certeza, borramos la equis y por aquello del factor terreno nos quedamos con el uno liso y morondo.

PRONOSTICO: 1

12. BARACALDO-CORUÑA. — Creemos que para este choque va a contar bastante la mayor experiencia del cuadro gallego, ya que los de Lasararre estrenan categoría. De siempre ha sido difícil puntuar en el terreno vasco y esperamos que la victoria sonría a los rojiblancos, pero, por lo dicho un poco más arriba, vamos a no ignorar la fama de "empatón" que poseen los de Riazor.

PRONOSTICO: 1 - X

13. ALAVES-GRANADA. — Hacemos prácticamente el mismo comentario que para el Zaragoza-Oviedo; la equis cabe aquí perfectamente, pero apoyándonos en el factor terreno, damos la victoria a los de Mendizorzo, aunque recordemos que la temporada pasada muchos positivos volaron del terreno alavesista.

PRONOSTICO: 1

14. LERIDA-GERONA. — Para terminar, partido de la Segunda División "B" Grupo 2.º, entre el líder por su victoria ante el San Andrés (4-0), y el Lérida que perdió por la mínima ante el Olímpico. Es choque regional y por lo tanto sujeto a todo lo posible e imposible; por lo tanto terminamos con nuestro tercer triple del boleto.

PRONOSTICO: 1 - X - 2

### CONSIDERACIONES FINALES

De momento no podemos hacer muchos comentarios, ya que con sólo una jornada no tenemos ninguna base para poder opinar y decir que fallamos o acertamos tal partido por esto o por lo otro. Ahora bien, si podemos avisarles que el Hércules no suele ganar casi nunca en terreno del Elche, que Atocha se le da muy mal a los colchoneros, que el Betis lucha ante los consagrados como con nadie, que el Sevilla ha hecho casi siempre muy bonitos choques tanto en uno como otro feudo de la capital y para no cansarles, terminar diciendo que el Jaén la temporada pasada empató, sí como el Coruña, muchos partidos lejos de sus terrenos.

Como es habitual jugamos tres triples, cinco dobles y seis hijos.

Método directo. — 2 boletos de 432 apuestas cada uno. Precio: 6.480.

Método reducido. — 5 boletos de 32 apuestas cada uno. Precio: 1.200 pesetas.

## EL DEPORTE FEMENINO EN GRAVE PELIGRO

Por López OCHOA

Con la llegada de Benito Castejón desapareció la Sección Femenina y por decreto, como se han hecho muchas cosas en este país, el deporte practicado por mujeres pasó de la dependencia del Movimiento a la de la Dirección General de Deportes primero y muy recientemente al Consejo Superior. Todo se ha hecho por el camino cómodo. Sin embargo, se han olvidado en el planteamiento de una cuestión bastante elemental: que la igualdad viene dada por una situación real y no por la simple abstracción de una teoría. Y así, los brillantes cargos del Consejo Superior se han cargado de un "plumazo" un sistema que no se puede borrar por Decreto: los equipos y secciones de los Medinas.

Estos clubs, posiblemente, frenaron el interés de casas patrocinadoras y monopolizaron la competición de equipo con baloncesto, balonmano y voleibol. Desapareció Sección Femenina y los "Medinas" perdieron su club, su apoyo económico estatal y la posibilidad de competir la próxima temporada. Y se ha pasado de la protección excesiva al abandono casi total. Faltan escasas semanas para los inicios de la competición y más de dos mil deportistas de categoría femenina no tienen equipo. Y si esto no se arregla el baloncesto, balonmano y voleibol femenino quedarán marginados de las canchas a nivel nacional. El deporte femenino, que un día no muy lejano tuvo ayuda estatal, en la actualidad no ha entrado en el laboratorio del Consejo Superior.

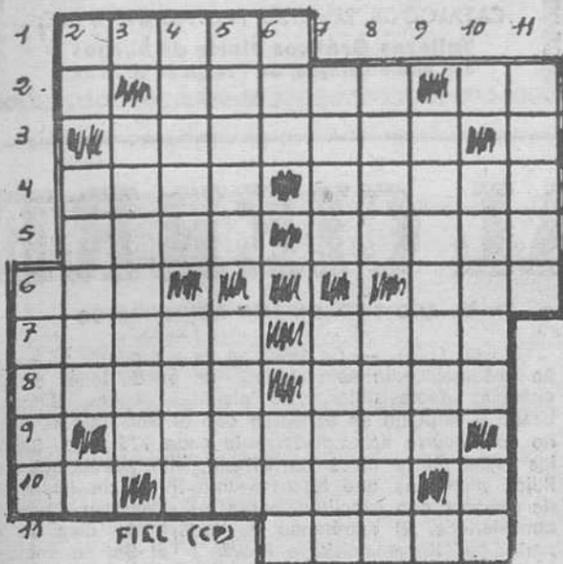
Es necesario el planteamiento serio del deporte femenino para pensar en una salida positiva para esas dos mil deportistas que durante muchos años hicieron posible los torneos nacionales en las diversas categorías deportivas del país. Y ahora la pregunta es inevitable: ¿Qué ocurrirá con los treinta millones de pesetas, "verde" arriba, "verde" abajo, que la Sección Femenina del Movimiento dedicaba anualmente a la promoción deportiva de la mujer española? Lo lógico sería destinarlos al deporte de base, al deporte escolar en un sistema normal. Los "Medinas" se van con la democracia, pero el deporte femenino de base y, sobre todo, el escolar sigue y ya siendo hora que alguien en las altas esferas del Consejo Superior de la Dirección General de Deportes se preocupe un poco de este asunto para la continuidad del deporte del sexo bello. El deporte femenino no puede continuar en grave peligro en un sistema democrático.

## COLEGIO SAGRADO CORAZON "Esclavas"

AVENIDA DE PALENCIA, 1

Queda abierta a partir de hoy, la inscripción para F. Profesional de Primer Grado. Rama Administrativa.

HORARIO: 5 a 9 de la tarde.



**HORIZONTALES:** 1. Provisión de víveres. 2. Parte más alta de un monte (pl.). Islote francés en el Mediterráneo. 3. Titubeasen. 4. Tronco de la vid. Nombre de mujer. 5. Novillo menor de dos años. Hechiceras. 6. Cerco de madera o metal. Adverbio de lugar. 7. Cortar la hierba o la mies. Rostro o semblante. 8. Utilizar. Cariño. 9. Mayoral de pastores. 10. Preposición. Cantantes de gran mérito. 11. Relativo al hueso.

**VERTICALES:** 1. Toma el mando o dirección de una empresa. 2. Prefijo negativo. Diosa de la Agricultura. 3. Anular, abolir. 4. Llena un espacio vacío. Superior de un monasterio. 5. Lugar donde ponen sus huevos las aves. Sabio de la ley judía. 6. Señora. Terminación de número fraccionario. 7. Ciudad italiana. Madrugueras. 8. Espuerta. Preparo la pasta para hacer el pan. 9. No concedieron. 10. Sustancia blanca y brillante que dorma el interior de algunas conchas. Neutro. 11. Planta de tallos rastreros y sabroso fruto de color rojo.

Solución al anterior:

**HORIZONTALES:** 1. Atomo. 2. Patán. Mú. 3. Balones. 4. Saco. Anima. 5. Idos. Senos. 6. Ama. Olé. 7. Canal. Vede. 8. Asase. Anos. 9. Severas. 10. Oí. Satán. 11. Alosa.

**VERTICALES:** 1. Acaso. 2. Ag. Simas. 3. Badanas. 4. Opaco. Ases. 5. Malos. Leva. 6. Oto. Eta. 7. Anás. Varral. 8. Nene. Enano. 9. Sínodos. 10. Moles. Ca. 11. Ucase.

## DIBUJOS CON SIETE ERRORES



Solución al anterior:

1. Pájaro. 2. Pájaro. 3. Pájaro. 4. Ventana. 5. Abeto. 6. Abeto. 7. Abeto.

## SE VENDE MAQUINA PLANA DE IMPRENTA

Marca "Auto-Rapid", en buen estado, barata.

Tamaño máximo de pliego 50 x 35 cms.

Salida por abanico

Vería: Regente "Talleres Gráficos Diario de Burgos"

San Pedro Cardena, 34. Teléfono 207358

## NOTICIARIO PINTOESCO

**NO LE CONCEDEN LA CONDECORACION, PORQUE YA LA TENIA**

París (Efe).— Un ex-combatiente de la ciudad francesa de Dordogne vio rechazada la solicitud de la «Legión de honor» por el simple hecho de que la tenía desde hace once años, sin saberlo.

El condecorado es Georges Appert, de 90 años, cuya esposa solicitó, hace algunas semanas, al presidente de la República la citada condecoración para su marido por méritos de guerra.

Resultó que la condecoración, con grado de caballero le había sido concedida en 1966, aunque nadie le comunicó nada al respecto.

**COMO MATAR A LA GENTE**

Londres (Efe).— La gran compañía librera «Cobet's», que posee varios establecimientos en Londres y se especializa en literatura revolucionaria, destruyó un ejemplar de un manual terrorista titulado «The anarchist cookbook».

El libro, editado en los Estados Unidos, hace unos dos años e impreso en «offset», contiene detalladas explicaciones sobre la preparación y el uso de explosivos, fabricación y técnica de las armas de fuego, los venenos y las drogas psicótropas, con dibujos y esquemas claros y muy inteligentemente anotados.

En varias ocasiones fueron hallados ejemplares de dicho volumen en poder de miembros del I.R.A. y de otras organizaciones paramilitares clandestinas de éste y otros países.

El libro llegó a «Collet's» porque un lector de la biblioteca pública de Camden, barrio popular de Londres, lo solicitó para su lectura y la biblioteca lo solicitó a la famosa librería.

Un empleado de «Collet's»,

de 19 años, se aterrorizó al recibir el volumen y lo comunicó a los directores de la empresa, que decidieron su destrucción inmediata.

Un portavoz de «Collet's» recordó que existen, todavía en el mercado manuales del tipo de la guerra mundial en los que, al precio de seis peniques, se explica perfectamente cómo se fabrican bombas coseras para destruir tanques alemanes.

## ESCUELA DE GUARDAESPALDAS EN VIENA

Un gran negocio que ya despierta las envidias de los detectives privados

Viena (Crónica FIEL, Servicios Especiales EFE, en exclusiva para DIARIO DE BURGOS). — En la Viena nostálgica que ha heredado de tiempos imperiales la afición a los grados, tratamientos y títulos, un nuevo diploma profesionaliza la actividad profesional que ejercen los guardaespaldas.

Josef Kvasny, un vienés astuto y fornido, propicio a la aventura, había practicado el yoga en la India y el masaje chino en Hong Kong, antes de entrenarse, pistola en mano, en los centros del FBI —lo ha referido un reportaje del diario «Kurier»—, para después efectuar su aprendizaje policial en una Universidad de Arizona, bastante propensa a conceder doctorados «honoris causa». En la Viena de rango y afianza hay que doctorarse hasta para cobrar los honorarios de «gorila».

**DEFICIT POLICIAL**

Para obtener el certificado de estudios de «body-guard», la «Escuela vienesa de acompañamiento y guarda personal» exige al cursillista, entre otras asignaturas, dominio del judo, nociones de asistencia médica, y el aprendizaje de algún oficio desde peluquero hasta camarero, que ayuda a camuflar al vigilante.

Un déficit policial en Viena, reconocido por la Dirección General de Seguridad, que tal es el nombre literalmente traducido del organismo que vela por el orden público actualiza y fomenta la contratación de custodios con papeles en regla. Se pretende que los «gorilas» compongan un cuerpo no por privado menos reglamentario, provisto de su ética de trabajo para mejor garantía de quien contrata los servicios del guardaespaldas de confianza.

La ocurrencia de Josef Kvasny, al fundar su escuela, tiene un doble origen: el ingenioso vienés ha transformado su antiguo «prana-judo club», que andaba mal de matrícula adecuándolo a la formación de acompañantes de seguridad,



que es lo que ahora reclama el «marketing». Pero, además ha comercializado la agresividad achulada de los jóvenes de su barrio.

**LOS APLICADOS BRAVUCONES**

En el distrito vienés donde radican Kvasny, su escuela y sus jóvenes ex-pendenciosos, reconvertidos en guardaespaldas, la nueva capacitación profesional capta y ennoblece unas energías que, antaño, cuando Hitler, monopolizaban las secciones de asalto del partido nazi.

A la vista del negocio que son ya los gorilas de alquiler, se levanta la envidia de los detectives privados. Su presidente Hana Zischka, pone en duda la eficacia de los guardaespaldas y recomienda a los secuestrados potenciales un programa preventivo diferente. Cambiar con frecuencia de horarios y de costumbre durante el ocio, ofreciendo a los delincuentes una tipo de vida menos vulnerable, por lo imprevisto de sus ritmos, precave contra la agresión más de lo que puedan hacerlos las escoltas personales. Para que no falte una estampación vienesa del ayer en tor-

no a la academia de los bravucos bien aplicados, los turistas de la nostalgia fotografían en sus alrededores los históricos talleres del bordado vienés, las tiendas de porcelana, las platerías centenarias y el palacete que fue cuerpo de guardia de los alabarderos húngaros del emperador.

**JEROGLIFICO**



¿Qué vestido llevará tu novia a la fiesta?

Solución al jeroglífico:

Bajarás rodando.

## PROMOCION DOMICILIARIA

### SE NECESITAN SEÑORITAS

TRABAJARAN BURGOS CAPITAL EN LA LABOR PROMOCION DIRECTA A LAS AMAS DE CASA.

Los ingresos estarán en proporción con los objetivos alcanzados. Garantizando la Empresa en todo caso la percepción del salario interprofesional.

Las interesadas deberán dirigirse al Sr. Valderrama, teléfonos núms. 205475 y 207657.

(SEAF/PPO 3.519)

**DON CELES**

Por **OLMO**



## CRONICA DEL TIEMPO

Por Mariano MEDINA

### POCOS CAMBIOS

MADRID (COLPISA).

#### SITUACION ATMOSFERICA Y EVOLUCION PROBABLE

Continúa casi estacionaria la situación atmosférica respecto a España, con el anticiclón de las Azores alargándose, en estrecha franja, a través del Cantábrico y Golfo de Vizcaya hasta muy al interior de Europa. Seguramente se va a romper, quedando un núcleo de altas presiones en centro Europa y el otro en el Atlántico. Y la causa de ello es probable que sea un frente frío que trata de aproximarse a la Península desde el Noroeste y que llegará a cortar ligeramente la región gallega y también Asturias. Con el Sur de España peninsular en el borde meridional del anticiclón, los vientos de levante persistirán, moderados, en esas regiones.

#### EL TIEMPO PARA HOY

Buen tiempo como nota más general y dominante. Algunas nieblas matinales en el Norte de la Península; y algunos bancos de niebla, matinal o nocturna, en áreas del Mediterráneo, con viento de levante, bonancible, en la región del Estrecho de Gibraltar. En Canarias, vientos del Norte, moderados, dando intervalos nubosos en la parte septentrional de las islas. Pocos cambios en las temperaturas.

#### TIEMPO PARA MAÑANA

Situación similar a la anterior, salvo la moderada probabilidad de que aumente la nubosidad en Galicia y Asturias, con pequeño riesgo de algún chubasco disperso, poco importante.

#### TEMPERATURAS A LAS 14 HORAS DE AYER

España. — Bilbao, 22; Santander, 21; San Sebastián, 23; Vitoria, 22; Pamplona y Logroño, 23; Burgos, 21; La Coruña, 19; Valladolid, 25; Avila y Soria, 25; Zaragoza, 23; Barcelona, 27; Valencia, 26; Madrid, 29; Sevilla, 34; Málaga y Palma de Mallorca, 27; Las Palmas, 24.

Resto de Europa. — Estocolmo, 18; Copenhague, 19; Londres, 20; Bruselas y Ginebra, 21; Zurich, 17; París, 24; Burdeos, 25; Lyon, 21; Lisboa, 28; Frankfurt, 22; Roma, 29; Milán, 26; Helsinki, 17; Moscú, 25.

## NOTICIAS AL CIERRE

### DISPOSICIONES OFICIALES

Madrid (Logos). — El «Boletín Oficial del Estado» publicará mañana entre otras las siguientes disposiciones: **Trabajo.** — Orden sobre ceses de diversos cargos de la «AISSP», entre ellos el de don Arturo Seligrat Delgado como presidente del Sindicato nacional de Agua, Gas y Electricidad. = **Educación y Ciencia.** — Ordenes por las que se autorizan precios máximos de venta al público de libros de texto.

### HOY SE FIRMARA EL NUEVO TRATADO SOBRE EL CANAL DE PANAMA

Washington (Efe). — Para «corregir un error y terminar con una injusticia histórica», comenzaron a llegar ayer a la capital norteamericana los jefes de Estado y representantes de 24 naciones americanas que participarán en la firma del nuevo tratado sobre el Canal de Panamá. El jefe de Gobierno panameño, Torrijos declaró a su llegada a Washington que su viaje tenía un «significado histórico profundo que surge cuando un grupo de dirigentes norteamericanos decide corregir un error y terminar con una injusticia histórica». A primera hora de hoy se han dado a conocer los textos de los dos documentos que se firmarán mañana el del tratado de cesión entre EE. UU. y Panamá y el del protocolo adjunto de neutralidad al que tendrán acceso todos los países del Hemisferio. En medios diplomáticos de Washington se interpreta este segundo documento, que se conocerá como la «declaración de Washington», como un intento del presidente Carter de demostrar la capacidad de intervención que se reservan los Estados Unidos para el caso de que en el futuro no se respete la neutralidad y operatividad de la vía marítima. El general Torrijos manifestó a la agencia «Efe» que el presidente norteamericano está absolutamente convencido de que el tratado será ratificado por el Senado. «Es un hombre honesto y un gran líder que responde a la idea que se nos ha dado de él de justo y preocupado por los derechos humanos», añadió Torrijos.

### CLAUSURA DE LA CONFERENCIA DE MINISTROS ARABES

Beirut (Efe). — La Conferencia de ministros árabes de Asuntos Exteriores finalizó anoche en El Cairo sin la adopción de resoluciones definitivas relativas a una actitud unificada en lo que respecta al conflicto árabe-israelí. Los representantes árabes sólo adoptaron un plan de acción diplomática común que realiza un compromiso entre la proposición «extremista de Siria —que solicitó el boicot de Israel—, y la «moderada» de Egipto. Dicho plan será sometido a la Conferencia Islámica que se celebrará en Nueva York el 30 de Septiembre, y a la conferencia de los países no alineados, prevista para el 3 de Octubre. El mismo fija las condiciones de paz de los árabes, que se basan en primer lugar, sobre la evacuación de Israel de los territorios árabes ocupados durante la guerra de 1967, y la afirmación de los derechos del pueblo palestino. En dicho plan también figura —por primera vez— una petición a los países amigos —sobre todo a la Unión Soviética, a pesar de no mencionarla— para que suspendan la emigración de los judíos a Israel.

### EN EL AÑO 1980, ENIGMA ASTRONÓMICO

Moscú (Efe). — En 1980, se va a producir un extraño acontecimiento astronómico que puede tener consecuencias imprevisibles. Los planetas Júpiter, Saturno, Urano y Neptuno se alinearán con el Sol. Este fenómeno sólo ocurre aproximadamente cada 175 años. Según las leyes de la mecánica celeste, ello puede acarrear flujos marítimos que tendrían una influencia imposible de precisar con exactitud, sobre los diferentes procesos atmosféricos. El astrónomo S. Vsejviatsky dice en el periódico «Komsomolskaya Pravda»: «El Sol se encuentra en el centro de gravedad del sistema solar. Cuando los planetas se ponen en línea arrastran tras ellos ese centro gravitatorio, lo cual puede afectar a la actividad solar. Hay la posibilidad de que en 1980, pues, se produzca un poderoso aumento de radiación corpuscular del Sol». Sin embargo, se muestra cauteloso y comenta con reservas las declaraciones de «ciertos científicos extranjeros» que han pronosticado para 1980 fuertes tormentas, inundaciones y terremotos. No parece, agrega «Komsomolskaya Pravda», según el testimonio de astrónomos e historialores, que puedan producirse «extraordinarias conmociones sobre la Tierra».

### SALVAJADA

Washington (Efe-UPI). — Una bomba incendiaria que, al menos, ha causado heridas a quince personas, fue arrojada anoche en una sala de fiestas muy concurrida al Noroeste de Washington, informa un portavoz de la Policía. Tres de las víctimas se encuentran en estado crítico y otras varias sufren quemaduras graves. El incidente fue provocado por tres marineros que fueron expulsados del establecimiento.

## AMIN FIRMA DOCE SENTENCIAS DE MUERTE

Los condenados serán fusilados con sus propias armas y «se invita al público»

Londres (Efe - Reuter). — La sentencia, pronunciada por un tribunal militar tras celebrarse un juicio por traición, iniciado el pasado 23 de Agosto, en el Ayuntamiento de Kampala. Otros dos «traidores convictos», fueron sentenciados a 15 años de prisión, añadió la emisora.

Entre los sentenciados a muerte se encuentra el ex-presidente de la Comisión de Servicios Públicos de Uganda, Abdulla Aniaru Y. Y. Okot y el superintendente de Policía, Daniel Nseroko, que fue subsecretario del Ministerio del Interior.

La emisora, captada aquí dice citando a un portavoz militar que el público podrá asistir al fusilamiento, si lo desea. Radio Uganda anunció el lunes que los conspiradores planeaban derrocar al presidente Amin, y que serán ajusticiados con sus propias armas.

## Ciudades «caras y baratas»

Bruselas (Colpisa). — Madrid y Barcelona aparecen como las ciudades más baratas de Europa, en la encuesta anual realizada en 57 grandes centros urbanos del Mundo, con el fin de orientar a las empresas multinacionales en el cálculo de los salarios.

Sobre el índice 100, Madrid se clasifica con 64,2 puntos, seguida de Barcelona, con 64,2 en la cumbre de las ciudades baratas. Ello se debe, en parte, al impacto de la reciente devaluación de la peseta frente al dólar y las demás divisas europeas. Roma y Milán siguen siendo bastante asequibles, con 76,7 y 77,7 puntos, respectivamente, a pesar de que han ascendido siete u ocho puestos en la escala de la carestía.

Dentro del Mercado Común las ciudades más caras son Bruselas; La Haya y Frankfurt, con 105,9, 105,5 y 104,6 puntos respectivamente. Estas tres poblaciones han superado este año a Nueva York en carestía, lo que indica que los países de moneda fuerte de Europa resultan cada año más caras. El año pasado, de las ciudades consultadas, solo ocho resultaban más costosas que Nueva York. Ahora ya son doce.

En Europa la carestía es máxima en Escandinavia y Suiza. Estocolmo se clasifica en 123,6 puntos, Oslo con 123,4 y Zurich con 117. Londres sigue siendo una de las más ventajosas, a pesar de la inflación, con un índice de 81,2 puntos. Por el contrario, Viena, que gozaba de cierta fama de barata ha aumentado fulminantemente, colocándose cerca de la cumbre, con 115,3 puntos.

Los europeos pueden consolarse sabiendo que Tokyo bate todos los récords del Mundo con un índice de 142,9 puntos siempre sobre la base de Nueva York igual a 100.

«Business International», resalta que la ciudad más económica para vestirse o para viajar en metro, autobús o tranvía es, sin duda alguna, Madrid. Paradójicamente los transportes públicos más caros los sufre Atenas, capital de un país menos desarrollado que España.

## ANCIANOS APRENDEN A CIRCULAR EN BICICLETA



El Club de Ancianos de la ciudad alemana de Mindelheim acaba de celebrar el primer curso ciclista para sus miembros. No sólo se enseña a hombres y mujeres de la llamada tercera edad cómo mantenerse sobre estas dos ruedas, sino también cómo moverse sobre estas dos ruedas en medio del tráfico. — (FOTO-FIEL CONTI)